Llywodraeth Cymru
Welsh Government

Cod Trefniadaeth Ysgolion drafft ar gyfer ymgynghoriad

Cod Statudol

Dogfen Cod Statudol rhif:
Dyddiad cyhoeddi:
Yn disodli dogfen cod statudol rhif: 011/2018

Cod Trefniadaeth Ysgolion

Cynulleidfa

Awdurdodau lleol, cyrff llywodraethu ysgolion a gynhelir, awdurdodau esgobaethol, y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil, ac Estyn.

Trosolwg

Mae Deddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion (Cymru) 2013 yn ei gwneud yn ofynnol i Weinidogion Cymru gyhoeddi Cod Trefniadaeth Ysgolion. Mae'r Cod yn gosod gofynion y mae'n **rhaid** i gyrff perthnasol (Gweinidogion Cymru, awdurdodau lleol, cyrff llywodraethu ysgolion a gynhelir, y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil, a hyrwyddwyr eraill) weithredu'n unol â hwy. Mae hefyd yn cynnwys canllawiau ymarferol y mae'n **rhaid** i gyrff perthnasol roi sylw dyladwy iddynt ac yn nodi'r cyd-destun polisi, yr egwyddorion cyffredinol a'r ffactorau y **dylai'r** rhai sy'n cyflwyno cynigion i ad-drefnu darpariaeth ysgolion a'r rhai sy'n gyfrifol am gymeradwyo neu benderfynu ar gynigion eu hystyried.

Y Camau i'w Cymryd

Fel yr uchod

Rhagor o wybodaeth

Dylid cyfeirio ymholiadau am y ddogfen hon i:
Y Gangen Llywodraethiant, Trefniadaeth a Derbyniadau i Ysgolion
Y Gyfarwyddiaeth Addysg
Llywodraeth Cymru
Parc Cathays
Caerdydd
CF10 3NQ
E-bost: SGOA@llyw.cymru

Copïau ychwanegol

Gellir dod o hyd i'r ddogfen hon ar wefan Llywodraeth Cymru yn:

Dogfennau cysylltiedig

Deddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion (Cymru) 2013
Cod Trefniadaeth Ysgolion (2018)
Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg (2021)
Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru (2011)
Rheoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015
Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018
Rheoliadau Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg (Cymru) 2019
Deddf Cwricwlwm ac Asesu (Cymru) 2021
Deddf Addysg Drydyddol ac Ymchwil (Cymru) 2022

Mae'r ddogfen hon hefyd ar gael yn Saesneg.
This document is also available in English: hyperlink

Cynnwys

Crynodeb o’r newidiadau yn y trydydd argraffiad drafft o’r Cod 6
Cefndir deddfwriaethol 9
Crynodeb 9

Adran 1. Datblygu ac ystyried cynigion 11
Egwyddorion a pholisïau cefndir allweddol 11
Ffactorau i’w hystyried wrth baratoi, cyhoeddi, cymeradwyo, neu benderfynu ar gynigion trefniadaeth ysgolion 11
Ansawdd a safonau mewn addysg 11
Effaith ar y Gymraeg 12
Yr angen am leoedd a’r effaith ar hygyrchedd ysgolion 13
Adnoddau addysg a goblygiadau ariannol eraill 16
Ffactorau cyffredinol eraill 17
Ffactorau penodol wrth ystyried cau ysgolion 18
Rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig 19
Ffactorau penodol i’w hystyried ar gyfer cynigion i ychwanegu neu gau dosbarthiadau meithrin 21
Ffactorau penodol i’w hystyried ar gyfer cynigion i ad-drefnu ysgolion uwchradd neu ychwanegu neu gau chweched dosbarth 21
Ffactorau penodol i’w hystyried ar gyfer cynigion i gynyddu’r ddarpariaeth mewn ysgolion gwirfoddol neu i sefydlu ysgol wirfoddol newydd 22
Ffactorau penodol wrth ystyried cynigion i newid cyfrwng iaith 23
Ffactorau penodol wrth ystyried cynigion i newid categori ysgol 23
Ffactorau ychwanegol i’w hystyried wrth baratoi, cyhoeddi, cymeradwyo, neu benderfynu ar gynigion ar gyfer ad-drefnu darpariaeth Addysg Arbennig/darpariaeth Ddysgu Ychwanegol 24
Ffactorau i’w hystyried wrth gymeradwyo/penderfynu ar gynigion trefniadaeth ysgolion 25

Adran 2. Newidiadau y mae angen cynigion ar eu cyfer 27
Elfennau ad-drefnu ysgolion y mae angen cyhoeddi cynigion ar eu cyfer 27
Cynigion i newid categori ysgol 27
Newidiadau rheoleiddiedig 27
Pwy all wneud cynnig? 32

Adran 3. Ymgynghoriad 34
Egwyddorion 34
Manylder 34
Gweithdrefnau 35
Dogfen ymgynghori 35
Ymgynghori â phlant a phobl ifanc 45
Adroddiadau ymgynghori 45

Adran 4. Cyhoeddi cynigion statudol 48
Dull cyhoeddi 48
Hyd y cyfnod gwrthwynebu 49
Cynnwys hysbysiad statudol cyhoeddedig 49

Adran 5. Penderfynu ar gynigion (ac eithrio cynigion a wneir gan y Comisiwn) 52
Adroddiadau gwrthwynebu 52
Cymeradwyaeth gan Weinidogion Cymru (adran 50 o Ddeddf 2013) 52
Cymeradwyaeth gan yr awdurdod lleol (adran 51 o Ddeddf 2013) 54
Penderfyniad gan gynigwyr (adran 53 o Ddeddf 2013) 55
Gwneud penderfyniadau ar lefel awdurdod lleol 56
Hysbysu am benderfyniad 57
Atgyfeirio penderfyniadau awdurdodau lleol at Weinidogion Cymru 57

Adran 6. Gweithredu cynigion 59
Gweithredu – cyffredinol 59

Adran 7. Cau ysgol â llai na 10 dysgwr cofrestredig 61

Adran 8. Cynigion gan Weinidogion Cymru i resymoli lleoedd mewn ysgolion 62

Adran 9. Cynigion gan y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil (y Comisiwn) i ailstrwythuro darpariaeth chweched dosbarth 64

Adran 10. Cynigion gan Weinidogion Cymru mewn perthynas â darpariaeth ranbarthol ar gyfer AAA/ADY 67

Adran 11. Hysbysiad o fwriad corff llywodraethu i gau ysgol sefydledig neu wirfoddol 68

Atodiad A: Siart llif enghreifftiol ar gyfer cynigion statudol 70
Atodiad B: Enghreifftiau o hysbysiadau statudol 73
Atodiad C: Asesiadau o'r effaith ar y Gymraeg a'r gymuned 78
Atodiad D: Pwyllgor penderfynu lleol 81
Atodiad E: Deddfwriaeth a pholisïau cenedlaethol 83
Atodiad F: Rhestr o ysgolion gwledig 84

Crynodeb o'r newidiadau yn y trydydd argraffiad drafft o'r Cod

Cyhoeddir y Cod Trefniadaeth Ysgolion ("y Cod") o dan adrannau 38 a 39 o Ddeddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion (Cymru) 2013 ("Deddf 2013"), sy'n ei gwneud yn ofynnol i Weinidogion Cymru gyhoeddi Cod Trefniadaeth Ysgolion. Cânt ddiwygio'r Cod o bryd i'w gilydd gan ddilyn y weithdrefn a nodir yn adran 39 o Ddeddf 2013.

Cyhoeddwyd yr ail argraffiad o'r Cod yn 2018. Mae'r Cod wedi cael ei adolygu ar ôl bod yn weithredol am bum mlynedd ac mae nifer o newidiadau wedi cael eu gwneud; mae'r mwyafrif ohonynt yn adlewyrchu newidiadau mewn deddfwriaeth ers i'r ail argraffiad o'r Cod ddod i rym neu'n egluro gofynion sy'n ymwneud â deddfwriaeth a oedd eisoes ar waith bryd hynny. Nodir y newidiadau hyn isod.

Rheoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015

Mae Rheoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015 ("Rheoliadau 2015") yn pennu safonau mewn perthynas ag ymddygiad cyrff penodol (Gweinidogion Cymru, cynghorau sir a chynghorau bwrdeistref sirol ac Awdurdodau Parciau Cenedlaethol). Mae safonau yn cynnwys safonau cyflenwi gwasanaethau, safonau llunio polisïau, safonau gweithredu, safonau hybu, a safonau cadw cofnodion.

Mae Atodlen 2 o Reoliadau 2015 yn nodi safonau llunio polisïau sy'n ei gwneud yn ofynnol i gyrff sicrhau y rhoddir ystyriaeth briodol i effeithiau penderfyniadau polisi ar gyfleoedd i ddefnyddio'r Gymraeg a pheidio â thrin y Gymraeg yn llai ffafriol na'r Saesneg. Mae safonau llunio polisïau 88-97 yn berthnasol i gynigion trefniadaeth ysgolion am fod yn **rhaid** i gyrff gydymffurfio â hwy wrth wneud pob penderfyniad polisi, gan gynnwys cynigion trefniadaeth ysgolion. Mewn perthynas â chynigion statudol, nid yw'r ddyletswydd wedi'i chyfyngu i gynigion mewn perthynas ag ysgolion Cymraeg, mae'n gymwys i gynigion sy'n ymwneud â phob ysgol a gynhelir, ni waeth beth fo'i chategori iaith.

O dan safonau 91, 92 a 93, **rhaid** i ddogfennau ymgynghori ystyried effaith penderfyniad polisi ar y Gymraeg a hefyd geisio safbwyntiau ynglŷn ag effaith y penderfyniad polisi ar y Gymraeg. Mae'r rhain yn ofynion ar wahân sy'n golygu bod yn rhaid cynnal asesiad effaith ac yna rhaid i gwestiynau gael eu gofyn ynglŷn â'r asesiad hwnnw.

Mae'r Cod wedi cael ei ddiweddaru i adlewyrchu Rheoliadau 2015, gan gynnwys y safonau llunio polisïau. Wrth wneud hynny, mae'r Cod yn ei gwneud yn ofynnol i Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg gael ei gynnal ar gyfer pob cynnig statudol. **Rhaid** cynnwys hwn fel rhan o'r ddogfen ymgynghori neu ei gyhoeddi ochr yn ochr â hi.

Cymraeg 2050

Mae'r Cod wedi cael ei ddiwygio i fod yn gyson â Cymraeg 2050, sef strategaeth Llywodraeth Cymru i greu miliwn o siaradwyr Cymraeg, a'r targedau a bennir yng Nghynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg 10 mlynedd pob awdurdod lleol sy'n cefnogi'r uchelgais honno. O ystyried pwysigrwydd y sector addysg yn ei gyfanrwydd

o ran creu siaradwyr Cymraeg newydd, mae Llywodraeth Cymru yn disgwyl i'r broses o gynllunio a datblygu cynigion trefniadaeth ysgolion adlewyrchu ein huchelgeisiau yn Cymraeg 2050 a chefnogi'r targedau yng Nghynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg yr awdurdod lleol.

Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018

Mae Deddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2018 ("Deddf 2018") yn sefydlu'r system statudol yng Nghymru ar gyfer diwallu anghenion dysgu ychwanegol (ADY) plant a phobl ifanc (y system ADY). Mae'n disodli'r system ar gyfer diwallu anghenion addysgol arbennig (AAA) plant mewn ysgolion ac anawsterau a/neu anableddau dysgu (ADD) mewn addysg bellach.

Cychwynnwyd gweithredu Deddf 2018 o 1 Medi 2021. Mae'r system ADY yn cael ei chyflwyno fesul cam dros gyfnod o bedair blynedd hyd at haf 2025. Yn ystod y cyfnod hwn, bydd y system ADY yn gweithredu ochr yn ochr â'r system AAA.

Hyd nes y bydd Deddf 2018 wedi ei dwyn i rym yn llawn, mae pob cyfeiriad at Anghenion Addysgol Arbennig (AAA) a darpariaeth AAA (DAA) yn y Cod yn darllen fel AAA/Anghenion Dysgu Ychwanegol (ADY) a DAA/darpariaeth ddysgu ychwanegol (DDdY) yn y drefn honno.

Deddf Cwricwlwm ac Asesu (Cymru) 2021

Mae'r Cod wedi cael ei ddiwygio i fod yn gyson â Deddf Cwricwlwm ac Asesu (Cymru) 2021 ("Deddf 2021"), sy'n darparu ar gyfer cyflwyno a datblygu'r Cwricwlwm i Gymru i ddysgwyr 3 i 16 oed yng Nghymru.

Deddf Addysg Drydyddol ac Ymchwil (Cymru) 2022

Sefydlodd Deddf Addysg Drydyddol ac Ymchwil (Cymru) 2022 y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil ("y Comisiwn"). Y Comisiwn yw'r corff rheoleiddio sy'n gyfrifol am gyllido, goruchwylio a rheoleiddio addysg drydyddol ac ymchwil yng Nghymru, gan gwmpasu addysg ôl-16, gan gynnwys darpariaeth chweched dosbarth ysgolion a gynhelir gan awdurdodau lleol. Mae ganddo swyddogaeth i sicrhau y darperir cyfleusterau priodol ar gyfer addysg bellach a hyfforddiant i ddysgwyr ôl-orfodol 16-19 oed ac i'w cyllido.

Mae pwerau Gweinidogion Cymru, o dan adrannau 71 i 76 o Ddeddf 2013, i ailstrwythuro addysg chweched dosbarth, wedi cael eu dileu. Mae Pennod 3A newydd wedi cael ei mewnosod i Ran 3 o Ddeddf 2013 er mwyn galluogi'r Comisiwn i weithredu mewn ffordd fwy strategol, gan gynnig safbwynt ehangach ar ddarpariaeth chweched dosbarth ysgol a sicrhau y gall gefnogi dewis a chynnydd i ddysgwyr.

Mae awdurdodau lleol a chyrff llywodraethu ysgolion sefydledig ac ysgolion gwirfoddol yn cadw eu swyddogaethau cyfredol mewn perthynas â chyflwyno cynigion ynglyn â threfniadaeth chweched dosbarth ysgolion. Nid yw swyddogaethau'r Comisiwn yn arwain at golli unrhyw ddarpariaethau sy'n bodoli eisoes mewn perthynas â chyhoeddi cynigion, ymgynghori arnynt a'r gallu i'w

gwrthwynebu ac mae darpariaethau arwyddocaol eraill yn Neddf 2013 yn dal i fod ar waith. Mae’r Cod wedi cael ei ddiwygio i adlewyrchu’r newidiadau a wnaed i Ddeddf 2013 gan y Ddeddf Addysg Drydyddol ac Ymchwil mewn perthynas â threfniadaeth ysgolion.

Cefndir deddfwriaethol

Gwneir y Cod hwn o dan adrannau 38 a 39 o Ddeddf 2013. Mae adran 38 yn ei gwneud yn ofynnol i Weinidogion Cymru gyhoeddi Cod a all osod gofynion a chynnwys canllawiau sy'n amlinellu nodau amcanion a materion eraill mewn perthynas â threfniadaeth ysgolion. **Rhaid** i'r canlynol (a adwaenir gyda'i gilydd yn y Cod hwn fel "cyrff perthnasol"), wrth arfer swyddogaethau o dan Ran 3 o Ddeddf 2013, weithredu'n unol ag unrhyw ofynion perthnasol a geir yn y Cod a rhoi sylw i unrhyw ganllawiau perthnasol a geir ynddo:

- Gweinidogion Cymru;
- awdurdodau lleol;
- cyrff llywodraethu ysgolion a gynhelir[1];
- y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil (y Comisiwn); a
- hyrwyddwyr cynigion i sefydlu ysgolion gwirfoddol.

Mae'r Cod yn gymwys i gynigion mewn perthynas ag ysgolion a gynhelir fel y'u diffinnir yn adran 98 o Ddeddf 2013. Hynny yw, ysgol yng Nghymru, sy'n ysgol gymunedol, sefydledig neu wirfoddol, yn ysgol arbennig gymunedol neu'n ysgol feithrin a gynhelir. Nid yw hyn yn cynnwys unedau cyfeirio disgyblion.

Crynodeb

Hwn yw'r trydydd argraffiad o'r Cod, a daw i rym ar Dyddiad. Yn ddarostyngedig i'r paragraff canlynol, unwaith y daw i rym, bydd y Cod hwn yn disodli'r ail argraffiad o'r Cod.

Os yw cynigydd wedi dechrau ymgynghori cyn Dyddiad, bydd y cynnig yn cael ei gyhoeddi a'i benderfynu yn unol â'r ail argraffiad o'r Cod. Ystyrir bod ymgynghoriad wedi cychwyn pan fydd dogfen ymgynghori, sy'n ofynnol o dan adran 3.4 o'r ail argraffiad o'r Cod, wedi cael ei chyhoeddi.

Mae'r Cod yn cynnwys yr elfennau canlynol:

1. Mae'n gosod gofynion y mae'n **rhaid** i gyrff perthnasol (neu bersonau sy'n arfer swyddogaeth at ddibenion cyflawni swyddogaethau yn Rhan 2 (newidiadau sy'n gofyn am gynigion), gan awdurdod lleol neu gorff llywodraethu ysgol a gynhelir) weithredu'n unol â hwy. Gall methiant gan gorff perthnasol i gydymffurfio â'r gofynion a nodir yn y Cod hwn arwain at ddiddymu penderfyniadau gan y Llys Gweinyddol mewn achos adolygiad barnwrol. Gosodir gofynion gorfodol gan y Cod ei hun, gan Ddeddf 2013 neu unrhyw statud neu offeryn statudol arall. Pan fydd gofyniad gorfodol yn deillio o ddeddfwriaeth, rhoddir y ddarpariaeth statudol berthnasol naill ai yn y testun neu ar ffurf troednodyn. Ym mhob achos pan fydd gofyniad yn orfodol, mae'r Cod hwn yn nodi bod yn **rhaid** i'r cyrff perthnasol

[1] Y categorïau o ysgolion a gynhelir yng Nghymru yw ysgolion cymunedol, ysgolion gwirfoddol a reolir, ysgolion gwirfoddol a gynorthwyir, ysgolion sefydledig, ac ysgolion arbennig cymunedol.

gydymffurfio â’r ddarpariaeth benodol. Pan fydd arferion wedi eu gwahardd, nodir **na chaiff** y cyrff perthnasol ddefnyddio’r arfer hwn.

2. Mae’n cynnwys canllawiau statudol y mae’n **rhaid** i gyrff perthnasol roi sylw iddynt ac yn nodi’r cyd-destun polisi, yr egwyddorion cyffredinol a’r ffactorau y **dylai’r** rhai sy’n cyflwyno cynigion i ad-drefnu darpariaeth ysgolion a’r rhai sy’n gyfrifol am gymeradwyo cynigion neu benderfynu ar gynigion eu hystyried. Pan fydd y Cod yn rhoi canllawiau, **dylai** cyrff perthnasol ddilyn y canllawiau hyn oni bai bod ganddynt resymau clir dros wyro oddi wrthynt. Os bydd cyrff perthnasol yn gwyro oddi wrth y canllawiau a roddir yn y Cod, **dylent** roi rhesymau clir dros wneud hynny.

3. Mae’n rhoi disgrifiad o’r prif ofynion statudol a nodwyd yn Neddf 2013. Dylai cyrff perthnasol ddarllen y Cod ar y cyd â Deddf 2013.

Mae’r Cod yn adeiladu ar arfer da sydd eisoes yn bodoli ymhlith awdurdodau lleol ac eraill ond nid yw’n anelu at roi canllawiau hollgynhwysfawr ar bob agwedd ar drefniadaeth ysgolion. Bydd angen i awdurdodau lleol, y Comisiwn ac eraill sicrhau, wrth gyflawni eu swyddogaethau o ran trefniadaeth ysgolion, eu bod yn gweithredu bob amser mewn ffyrdd sy’n rhesymol ac sy’n seiliedig ar fuddiannau dysgwyr.

Llunnir y Cod yn bennaf at ddefnydd y cyrff perthnasol ond efallai y bydd yn ddefnyddiol i’r rhai hynny sydd â diddordeb mewn materion sy’n ymwneud â threfniadaeth ysgolion.

Adran 1. Datblygu ac ystyried cynigion

Egwyddorion a pholisïau cefndir allweddol

1.1 Mae'r gwaith o gynllunio a datblygu cynigion trefniadaeth ysgolion yn hollbwysig i nod Llywodraeth Cymru o drawsnewid addysg yng Nghymru a sicrhau gwell deilliannau addysgol.

1.2 **Dylai'r** cyrff perthnasol anelu at sicrhau bod cynigion yn cefnogi cenhadaeth genedlaethol Llywodraeth Cymru i gyflawni safonau a dyheadau uchel i bawb drwy fynd i'r afael ag effaith tlodi ar gyrhaeddiad addysgol a chefnogi pob dysgwr.

1.3 Ceir rhestr o ddeddfwriaeth, egwyddorion cyffredinol a pholisïau a fydd yn helpu cynigwyr i ddatblygu ac ystyried cynigion yn Atodiad E. Nid yw'r rhestr hon yn hollgynhwysfawr.

Ffactorau i'w hystyried wrth baratoi, cyhoeddi, cymeradwyo, neu benderfynu ar gynigion trefniadaeth ysgolion

1.4 Mae'r paragraffau canlynol yn nodi'r ffactorau y **dylai'r** cyrff perthnasol eu hystyried wrth arfer eu swyddogaethau yn paratoi a chyhoeddi cynigion trefniadaeth ysgolion a'u cymeradwyo/penderfynu arnynt. Mae paragraffau 1.5 i 1.23 yn gymwys yn achos pob cynnig.

Ansawdd a safonau mewn addysg

1.5 **Dylai** cyrff perthnasol roi blaenoriaeth i fuddiannau dysgwyr uwchlaw pawb arall. Gan gyfeirio at bum maes arolygu Fframwaith Arolygu Cyffredin (o fis Medi 2022) Swyddfa Prif Arolygydd Ei Fawrhydi dros Addysg a Hyfforddiant yng Nghymru (Estyn), **dylent** ystyried effaith debygol y cynigion ar y canlynol:

- Dysgu - safonau a chynnydd yn gyffredinol;
- Llesiant ac agweddau at ddysgu;
- Profiadau addysgu a dysgu (ehangder, cydbwysedd a phriodoldeb cwricwlwm yr ysgol, ac addysgu ac asesu);
- Gofal, cymorth ac arweiniad (datblygiad personol a diogelu);
- Arweinyddiaeth (ansawdd ac effeithiolrwydd arweinwyr a rheolwyr, prosesau hunanwerthuso a chynllunio gwelliannau, a dysgu proffesiynol)

yn yr ysgol neu'r ysgolion sy'n destun y cynigion ac mewn unrhyw ysgol neu sefydliad addysg arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni/arno. **Dylai** cyrff perthnasol roi sylw penodol i effaith y cynigion ar grwpiau agored i niwed, gan gynnwys dysgwyr ag Anghenion Addysgol Arbennig (AAA)[2]/anghenion dysgu ychwanegol (ADY).

---

[2] Mae'r term Anghenion Addysgol Arbennig (AAA) yn cael ei ddileu a'i ddisodli'n raddol gan Anghenion Dysgu Ychwanegol (ADY). Tan hynny, cyfeirir at AAA/ADY.

1.6 **Dylai** cyrff perthnasol hefyd ystyried gallu pennaeth/corff llywodraethu ysgolion sy'n destun y cynigion i fodloni eu gofynion cyfreithiol o dan Ddeddf 2021 ar gyfer y Cwricwlwm i Gymru i ddysgwyr ym mhob rhan o'r continwwm addysg 3-16. **Dylai'r** ystyriaeth hon gynnwys ansawdd y gwaith ar gynllunio, mabwysiadu a chyflwyno'r cwricwlwm a'r graddau y mae strwythur neu faint yr ysgol yn effeithio ar hyn.[3]

1.7 Mewn perthynas â chynigion sy'n effeithio ar ysgolion â darpariaeth chweched dosbarth, **dylid** rhoi ystyriaeth i rôl y Comisiwn i oruchwylio trefniadau rheoleiddio, ansawdd a chyllido darpariaeth ôl-16 (gan gynnwys dysgwyr ag AAA/ADY mewn lleoliadau prif ffrwd), a'i rôl mewn perthynas â llunio a chynllunio arlwy'r cwricwlwm i ddysgwyr 16-19 oed.

1.8 Pan fydd cynigion yn ymwneud â throsglwyddo dysgwyr i ysgolion amgen neu sefydliadau addysg eraill, fel arfer, **dylai** fod tystiolaeth y byddai'r ddarpariaeth amgen yn sicrhau deilliannau ac yn cynnig darpariaeth sydd o leiaf yn cyfateb i'r hyn sydd ar gael ar y pryd i'r dysgwyr hynny (gan gynnwys dysgwyr ag AAA/ADY). Gellid yn rhesymol ddefnyddio cyngor gan Estyn fel tystiolaeth mewn perthynas ag ysgolion amgen neu sefydliadau addysg eraill sy'n gwbl newydd. **Dylai** cynigwyr sicrhau bod cyn lleied o darfu ar ddysgwyr â phosibl.

1.9 Wrth asesu effaith cynigion ar ansawdd a safonau mewn addysg a pha mor effeithiol y mae'r Cwricwlwm i Gymru yn cael ei wireddu, **dylai** cyrff perthnasol ystyried unrhyw gyngor perthnasol gan Estyn. **Dylai** cynigiwyr gyfeirio at adroddiadau diweddaraf Estyn, arolygiadau ardal a thystiolaeth arall sy'n deillio o fonitro perfformiad, ac ystyried unrhyw wybodaeth arall sydd ar gael yn gyffredinol ar effeithiolrwydd ysgol neu sefydliad addysg arall.

Effaith ar y Gymraeg

1.10 **Rhaid** i'r achos a baratoir gan y rhai sy'n cyflwyno cynigion ddangos effaith y cynigion ar y Gymraeg yn unol ag Atodlen 2 i Reoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015.[4] **Rhaid** cynnal Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg ar gyfer pob cynnig. Mae Atodiad C yn cynnwys canllawiau ar yr Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg y mae'n **rhaid** eu dilyn.

1.11 Ym mhob achos, **dylai** awdurdodau lleol ystyried:

- y graddau y byddai'r cynnig yn cefnogi'r targedau yn y Cynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg a gymeradwywyd; a
- sut y byddai'r cynnig yn ehangu neu'n lleihau darpariaeth cyfrwng Cymraeg, ac yn achos yr olaf, nodi pam y bydd darpariaeth yn lleihau a **rhaid** iddynt ddangos tystiolaeth o gamau lliniaru.

---

[3] Mae deddfwriaeth sylfaenol yn nodi nodau statudol y cwricwlwm ysgol yng Nghymru yn Neddf Cwricwlwm ac Asesu 2021.
[4] Atodlen 2 i Reoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015

Yr angen am leoedd a'r effaith ar hygyrchedd ysgolion

1.12 **Rhaid** i awdurdodau lleol sicrhau bod digon o ysgolion yn darparu addysg gynradd ac uwchradd ar gyfer eu hardal. Ystyrir bod digon o ysgolion os oes digon o ran nifer, cymeriad, a chyfarpar i roi cyfle i bob disgybl gael addysg briodol.[5] Er mwyn cyflawni'r dyletswyddau hyn, **rhaid** i awdurdodau lleol sicrhau eu bod yn cynllunio'n drwyadl ac yn ymgysylltu'n llawn â phartneriaid perthnasol, gan gynnwys y cyrff crefyddol priodol[6] ar gyfer ysgolion sy'n gwasanaethu eu hardal sydd â chymeriad crefyddol dynodedig. **Dylent** hefyd ymgysylltu â'r Comisiwn mewn perthynas â darpariaeth ôl-16. Yng ngoleuni'r uchod, **dylai** cyrff perthnasol roi sylw i'r ffactorau canlynol:

1.13 Pan fydd cynnig i gau ysgol,[7] cau'r chweched dosbarth, lleihau capasiti ysgol, neu gyfyngu ar yr ystod oedran:

- a fydd gan ddarpariaeth ysgol neu ddarpariaeth ôl-16 amgen ddigon o gapasiti ac a fydd yn darparu adeiladau ac ystafelloedd o ansawdd cystal, o leiaf, ar gyfer niferoedd dysgwyr presennol a'r niferoedd a ragwelir;

  *Wrth ystyried cynigion **dylai** cyrff perthnasol roi sylw i'r Rheoliadau Adeiladu, Canllawiau Achos Busnes y Rhaglen Cymunedau Dysgu Cynaliadwy, Bwletinau Adeiladu perthnasol, safonau gofodol Llywodraeth Cymru, a chylchlythyr Llywodraeth Cymru 'Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru' (neu ddogfen olynol). Hefyd, mae Rheoliadau Addysg (Mangreoedd Ysgolion) 1999 yn nodi'r safonau ar gyfer safleoedd ysgolion, gan gynnwys isafswm arwynebedd meysydd chwarae gemau tîm y mae'n **rhaid** i ysgolion allu eu defnyddio. **Rhaid** i gynigion statudol sicrhau y caiff y safonau hyn eu bodloni.*

- gan gyfeirio at natur yr ysgolion sy'n destun cynigion, a yw'r ddarpariaeth ysgol amgen yn ddigonol i ateb y galw presennol a'r galw a ragwelir am ysgolion o'r un:

  (a) categori iaith fel y'i nodir yng Nghanllawiau Llywodraeth Cymru ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg neu unrhyw ddogfen olynol; mae'r canllawiau anstatudol hyn yn nodi'r trefniadau newydd ar gyfer categoreiddio ysgolion yn ôl faint o ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg sydd yn yr ysgol. Bydd yn helpu awdurdodau lleol ac ysgolion i gynllunio eu darpariaeth addysg cyfrwng Cymraeg yn unol â'r Cwricwlwm i Gymru, ac yn cefnogi ein nod cenedlaethol o gynyddu nifer y siaradwyr Cymraeg i filiwn, fel y nodir yn Cymraeg 2050. Bydd rôl awdurdodau lleol i gefnogi'r targedau

---

[5] Adran 14 o Ddeddf Addysg 1996.

[6] Corff crefyddol priodol yw, yn achos ysgol yr Eglwys yng Nghymru neu ysgol Gatholig, yr awdurdod esgobaethol priodol, neu yn achos ysgolion eraill, y corff sy'n cynrychioli'r grefydd a'r enwad crefyddol a nodir mewn perthynas â'r ysgol mewn gorchymyn a wnaed o dan adran 68A o Ddeddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998.

[7] Mae unrhyw gyfeiriad at 'gau ysgol' yn y ddogfen hon yn golygu terfynu ysgol a gynhelir, fel y nodir yn adrannau 40, 43, 44 ac 83(3) o Ddeddf 2013.

addysg yn Cymraeg 2050 yn cael ei nodi yn eu Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg statudol unigol.

(b) cymeriad crefyddol dynodedig (os yw'n berthnasol).

*Ym mhob achos pan gynigir cau ysgol, lleihau ei chapasiti neu leihau'r ystod oedran, **rhaid** i ddysgwyr presennol yr ysgol sydd o oedran ysgol gorfodol allu parhau i dderbyn addysg yn eu cyfrwng iaith presennol. Efallai y bydd angen gwneud trefniadau pontio penodol er mwyn cyflawni hyn.*

1.14 Ar gyfer pob cynnig i agor, cau neu adleoli ysgolion, rhaid i **gynigwyr** ystyried:

- gofynion statudol fel y'u nodir ym Mesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 a chanllawiau statudol cysylltiedig;[8] ac
- y goblygiadau o ran cludiant a'u heffaith. **Rhaid** i awdurdodau lleol ystyried y lleoliad a ddewisir a mesurau arfaethedig i annog teithio cynaliadwy, megis llwybrau teithio llesol a seilwaith perthnasol (er enghraifft cynyddu mannau storio i feiciau/sgwteri a lleihau nifer y lleoedd parcio).

1.15 Mae'n bwysig ystyried y goblygiadau o ran cludiant i ddysgwyr, staff ac ymwelwyr â'r safle o'r cychwyn, yn ogystal â'r effaith ar gymunedau lleol. Fel y'i nodwyd yn Strategaeth Drafnidiaeth Llywodraeth Cymru, Llwybr Newydd, ein polisi yw manteisio i'r eithaf ar gyfleoedd i deithio drwy gerdded, beicio neu ddulliau cynaliadwy eraill, ar gyfer manteision amgylcheddol, cymdeithasol ac iechyd, gydag ymrwymiad i leoli gwasanaethau cyhoeddus newydd (gan gynnwys addysg) yn agos i'r mannau lle mae pobl yn byw, ac i lwybrau trafnidiaeth gyhoeddus presennol.

1.16 I ysgolion y mae angen darpariaeth cludiant i'r ysgol arnynt, **dylid** rhoi ystyriaeth i sicrhau bod seilwaith diogel ac addas ar gael i'r cerbydau perthnasol. **Dylai'r** ystyriaeth roi ffocws ar ddiogelu capasiti addas at y dyfodol os bydd niferoedd dysgwyr yn cynyddu. **Rhaid** i gynigwyr gydymffurfio â'r gofynion iechyd a diogelwch statudol yn hyn o beth.[9]

1.17 **Dylai** cadw cerddwyr oddi wrth gerbydau fod yn un o'r egwyddorion allweddol wrth gynllunio safle ysgol newydd. Bydd safle wedi'i ddylunio'n dda sy'n gwahanu cerddwyr oddi wrth gerbydau yn lleihau'r tebygolrwydd o ddamweiniau. Byddai cyflwyno llwybrau ar wahân i gerbydau a cherddwyr yn y pen draw yn ddymunol er mwyn osgoi gwrthdaro posibl a lle mae'r llwybrau yn croesi, groesfannau priodol wedi'u marcio'n addas fel y gŵyr pawb ble maent wedi'u lleoli.

1.18 Mae hygyrchedd o ran cyrbiau uwch, cyrbiau is ac elfennau botymog hefyd yn flaenoriaeth er mwyn ategu mynediad i bobl anabl a'r dyletswyddau/gofynion a nodir yn Rheoliadau Hygyrchedd Cerbydau Gwasanaethau Cyhoeddus 2000.[10]

---

[8] Mesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008; mae dogfennau canllaw ar gael ar llyw.cymru
[9] Rheoliad 17 o Reoliadau'r Gweithle (Iechyd, Diogelwch a Lles) 1992 (deddfwriaeth.gov.uk)

[10] Rheoliadau Hygyrchedd Cerbydau Gwasanaethau Cyhoeddus 2000

1.19 Yn achos cynigion i gau ysgolion/chweched dosbarth, **dylai** awdurdodau lleol ystyried:

- natur teithiau i ysgolion amgen neu sefydliadau addysg eraill ac amseroedd teithio canlyniadol i bob dysgwr, gan gynnwys dysgwyr ag AAA/ADY, yn unol â'r gofynion deddfwriaethol a nodir ym Mesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008, sy'n ei gwneud yn ofynnol i awdurdodau lleol asesu anghenion teithio pob dysgwr.

  Rhaid *i drefniadau ar gyfer teithio i'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill hyrwyddo trafnidiaeth gynaliadwy; a* ***rhaid*** *iddynt ymdrin ag effaith bosibl unrhyw anawsterau cludiant ar ymgysylltiad dysgwyr â'r ysgol a'u presenoldeb.*[11] ***Dylid*** *asesu llwybrau cerdded neu feicio tebygol o ran diogelwch a hygyrchedd cyn cyflwyno unrhyw gynigion.*[12]

1.20 Pan gynigir agor ysgol newydd, cynyddu capasiti neu ehangu ystod oedran:

- ***rhaid*** *asesu'r galw am ddarpariaeth ychwanegol o unrhyw fath yn yr ardal a rhoi tystiolaeth o'r galw hwnnw.* Yn achos darpariaeth cyfrwng Cymraeg, **dylai** cynigwyr ystyried sut y bydd y cynnig yn gwella'r gwaith o gynllunio a darparu addysg drwy gyfrwng y Gymraeg, a'r disgwyliad yw bod yn **rhaid** i'r awdurdod lleol greu'r galw am y math hwn o ddarpariaeth er mwyn cyflawni neu ragori ar dargedau statudol fel y'u nodir yn y Cynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg.

- a fydd cynigion yn gwella mynediad i ddysgwyr ag anabledd yn unol â gofynion adran 88 o Ddeddf Cydraddoldeb 2010[13] ac Atodlen 10 iddi a Dogfen Ganllaw Llywodraeth Cymru – Cynllunio ar gyfer cynyddu mynediad i ysgolion i ddisgyblion ag anableddau, dyddiedig Mawrth 2018.

- y goblygiadau o ran cludiant i ddysgwyr, staff ac ymwelwyr a'r angen i gynyddu cymaint â phosibl gyfleoedd i deithio drwy gerdded, beicio neu ddulliau cynaliadwy eraill, ar gyfer manteision amgylcheddol, cymdeithasol ac iechyd.

---

[11] Adran 2 o Fesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 a'r Canllawiau Gweithredol
[12] Teithio gan ddysgwyr: Darpariaeth Statudol a Chanllawiau Gweithredol Mehefin 2014 Pennod 5.
[13] Gweler Deddf Cydraddoldeb 2010, adran 88 ac Atodlen 10. Dogfen Ganllaw Llywodraeth Cymru - Cynllunio ar gyfer cynyddu mynediad i ysgolion i ddisgyblion ag anableddau, rhif 235/2018 dyddiedig Mawrth 2018.

Adnoddau addysg a goblygiadau ariannol eraill

1.21 Mae'n bwysig bod cyllid ar gyfer addysg yn gosteffeithiol. **Dylai** cyrff perthnasol ystyried y ffactorau canlynol mewn perthynas â'r adnoddau addysg:

- pa effaith y bydd cynigion yn ei chael ar nifer y lleoedd sydd dros ben yn yr ardal;

  Mae angen rhai lleoedd gwag fel y gall ysgolion ymdopi ag amrywiadau yn niferoedd dysgwyr, ond mae gormod o leoedd gwag, y gellid eu dileu, yn golygu bod adnoddau'n cael eu gwastraffu'n ddiangen.

  Os oes mwy na 10% o leoedd gwag mewn ardal yn gyffredinol, ***dylai*** *awdurdodau lleol adolygu eu darpariaeth ac ystyried a ddylent wneud cynigion ar gyfer eu dileu, os bydd yn gwella effeithiolrwydd ac effeithlonrwydd darpariaeth. Diffinnir lefel sylweddol o ddarpariaeth dros ben fel 25% neu fwy o gapasiti ysgol (fel y'i diffinnir yng Nghylchlythyr 21/2011)* ***ac*** *o leiaf 30 o leoedd gwag.*

  Er y gofynnir i awdurdodau lleol reoli gormodedd o leoedd ychwanegol, nid yw hyn yn golygu cau ysgolion o reidrwydd. Mae paragraff 1.26 o'r Cod yn cynnwys opsiynau eraill sydd ar gael iddynt hwy a'u hysgolion.

  Fel arfer, ***ni ddylid*** *bod angen darparu lleoedd ychwanegol mewn ysgolion os oes gan ysgolion eraill o'r un fath leoedd gwag o fewn pellter rhesymol. Fodd bynnag, efallai y bydd cynigion i gynyddu nifer y lleoedd ar gyfer math penodol o ddarpariaeth, e.e., cyfrwng Cymraeg, yn briodol o hyd; yn enwedig os cynllunnir ar gyfer darparu lleoedd ysgol yn effeithiol ar gyfer ardal yr awdurdod lleol yn unol â'i Gynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg.*

- a yw cynigion yn rhan o Raglen Fuddsoddi Cymunedau Dysgu Cynaliadwy yr awdurdod lleol ac yn cyfrannu at ddarpariaeth ysgolion cynaliadwy a rheolaeth strategol well o'r ystad ysgolion.

1.22 **Dylai** cyrff perthnasol hefyd ystyried y ffactorau canlynol mewn perthynas â chyllid:

- costau rheolaidd cynigion dros gyfnod o 3 blynedd, o leiaf, ac a yw'r cyllid rheolaidd angenrheidiol ar gael;
- costau cludiant ychwanegol sy'n codi o ganlyniad i gynigion;

  Dylai *cynigwyr ystyried y gofyniad ar awdurdodau lleol i ddarparu cludiant am ddim o dan Fesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 a'r canllawiau statudol cysylltiedig a* ***dylent*** *gael cyngor gan adran drafnidiaeth yr awdurdod lleol perthnasol ar yr effaith y gall y cynnig ei chael ar y costau cludiant cysylltiedig a'u fforddiadwyedd.*

- costau cyfalaf cynigion ac a yw'r cyllid cyfalaf angenrheidiol ar gael;

- costau refeniw cynigion, gan gynnwys staffio a chostau cynnal a chadw adeiladau ac a yw'r cyllid refeniw angenrheidiol ar gael;
- maint unrhyw arbedion net arfaethedig (gan ystyried costau refeniw, cludiant a chyfalaf ysgolion);

  *Mewn perthynas â chynigion pan fo angen buddsoddiad cyfalaf sylweddol ymlaen llaw (er enghraifft i ategu gwaith ailfodelu sylweddol, gwaith adnewyddu neu brosiect adeiladu o'r newydd), **dylid** cyfrifo costau ac arbedion y cynigion dros oes yr adeilad perthnasol, a'u cymharu â'r costau a'r arbedion sy'n gysylltiedig â chadw at y sefyllfa sydd ohoni.*

- a fyddai'r ysgolion sy'n destun y cynigion yn wynebu diffygion cyllidebol heb y cynigion;
- a gaiff unrhyw arbedion mewn costau rheolaidd eu cadw yng nghyllideb ysgolion yr awdurdod lleol; ac
- a fyddai'r enillion (derbyniadau cyfalaf) o werthu safleoedd diangen ar gael i dalu costau'r cynnig neu gyfrannu at gostau cynigion yn y dyfodol a fydd yn hybu'r broses o reoli lleoedd ysgolion yn effeithiol.

  *Yn gyffredinol, **dylai** awdurdodau lleol geisio ailgylchu asedau o unrhyw adeiladau a safleoedd ysgolion dros ben sy'n eiddo iddynt i wella eu hystad ysgolion yn gyffredinol yn hytrach na neilltuo'r enillion hynny i brosiectau y tu allan i'r portffolio addysg, er mai awdurdodau lleol sy'n gwneud y penderfyniadau hyn yn y pen draw.*

Ffactorau cyffredinol eraill

1.23 **Dylai** cyrff perthnasol ystyried y ffactorau cyffredinol canlynol:

- effaith cynigion ar gyrhaeddiad addysgol dysgwyr o gefndiroedd economaidd difreintiedig;
- unrhyw faterion o ran cydraddoldeb, gan gynnwys y rhai a nodir yn sgil asesiadau o'r effaith ar gydraddoldeb; ac
- a yw'r ysgol neu'r ysgolion sy'n destun y cynigion yn ddarostyngedig i fuddiannau unrhyw ymddiriedolaeth neu elusen y mae'r cynigion yn debygol o effeithio arnynt, er enghraifft mewn perthynas â defnyddio neu waredu tir.

***Rhaid** i gynigion sy'n effeithio ar elusennau fod yn gyson â chyfraith elusennau a diben datganedig yr ymddiriedolaeth elusennol.[14] Os oes unrhyw ansicrwydd, **dylid** ceisio cyngor gan y Comisiwn Elusennau neu Weinidogion Cymru (fel Prif Reoleiddiwr cyrff llywodraethu).*

---

[14] Mae cyrff llywodraethu ysgolion sefydledig a gwirfoddol yn elusennau o dan adran 23 o Ddeddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998, a gall safleoedd ysgolion cymunedol fod yn ddarostyngedig i fuddiannau elusennol hefyd. Mae corfforaethau addysg bellach a chorfforaethau colegau chweched dosbarth yn elusennau o dan adrannau 22A a 33M o Ddeddf Addysg Bellach ac Uwch 1992.

O dan adran 82 o Ddeddf Safonau a Fframwaith Ysgolion 1998 ("Deddf 1998"), mae gan Weinidogion Cymru y pŵer, trwy orchymyn, i wneud addasiadau i weithred ymddiriedolaeth.

*Cyn gwneud gorchymyn, **rhaid** i Weinidogion Cymru ymgynghori â chorff llywodraethu'r ysgol, unrhyw ymddiriedolwyr sy'n dal eiddo ar ymddiriedolaeth at ddibenion yr ysgol; yn achos ysgol yr Eglwys yng Nghymru, Eglwys Loegr neu'r Eglwys Gatholig Rufeinig, yr awdurdod esgobaethol priodol; ac unrhyw bersonau eraill a ystyriant yn briodol.*

Ffactorau penodol wrth ystyried cau ysgolion

1.24 Prif ddiben ysgolion yw darparu addysg a **dylai** unrhyw achos dros gau ysgol fod yn gadarn ac er budd y ddarpariaeth addysgol yn yr ardal. Serch hynny, mewn rhai ardaloedd, efallai mai'r ysgol yw'r prif ganolbwynt ar gyfer gweithgarwch cymunedol hefyd, a gallai ei chau arwain at oblygiadau y tu hwnt i ddarparu addysg. Gall hyn fod yn nodwedd benodol mewn ardaloedd gwledig os defnyddir adeiladau ysgolion fel man i ddarparu gwasanaethau i'r gymuned leol.

1.25 **Rhaid** i'r achos a gaiff ei baratoi gan y rhai sy'n cyflwyno'r cynigion ddangos bod effaith cau'r ysgol ar y gymuned wedi'i hasesu drwy lunio **Asesiad o'r Effaith ar y Gymuned** (gweler atodiad C), a dangos sut y gellid cadw unrhyw gyfleusterau cymunedol a ddarperir gan yr ysgol ar hyn o bryd.

1.26 Wrth ystyried a yw'n briodol cau ysgol, **dylid** rhoi sylw arbennig i'r canlynol:

- a ellid ystyried sefydlu ysgolion â mwy nag un safle fel ffordd o gadw adeiladau, neu'r rhesymau dros beidio â dewis yr opsiwn hwn;
- a ellid ystyried dewisiadau amgen yn lle cau, megis clystyru, cydweithio, neu ffedereiddio ag ysgolion eraill, neu'r rhesymau dros beidio ag ystyried y rhain fel dewis amgen;
- y posibilrwydd o wneud defnydd llawnach o'r adeiladau presennol fel 'hwb cymunedol' i ddarparu a chefnogi amrywiaeth o wasanaethau cymunedol, e.e. iechyd, cyfleusterau gofal plant, addysg teulu ac oedolion, addysg gymunedol, chwaraeon, hamdden, cyfleusterau chwarae, gweithgarwch cymdeithasol, ac ati;
- a fyddai'n ddichonadwy ac yn ddarbodus cydleoli gwasanaethau lleol o fewn yr ysgol i wrthbwyso costau cynnal yr ysgol). Ceir rhagor o wybodaeth am gydleoli gwasanaethau yn y Canllawiau ar Ysgolion Bro.

1.27 Er nad yw'r gofyniad i ymgynghori yn gymwys i gynigion i gau ysgolion bach a oedd â llai na 10 o ddysgwyr adeg Cyfrifiad y mis Ionawr blaenorol o dan Ddeddf

2013[15], eto i gyd **rhaid** i awdurdodau lleol a chyrff llywodraethu sy'n cyflwyno cynigion o'r fath ystyried y ffactorau a nodir yn adran 1 o'r Cod hwn.

Rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig

1.28 Mae'r Cod yn gwneud trefniadau arbennig o ran ysgolion gwledig mewn perthynas â rhagdybiaeth weithdrefnol yn erbyn eu cau. Mae hyn yn ei gwneud yn ofynnol i gynigwyr ddilyn cyfres fanylach o weithdrefnau a gofynion wrth lunio cynnig i gau ysgol wledig, wrth ymgynghori ynghylch a ddylid gweithredu cynnig i gau ysgol wledig ac wrth wneud y penderfyniad hwnnw. Nid yw hyn yn golygu na fydd ysgol wledig byth yn cau, ond bod yn **rhaid** i'r achos dros ei chau fod yn gryf, a bod yn **rhaid** bod pob opsiwn ymarferol arall wedi'u hystyried yn gydwybodol gan y cynigydd, gan gynnwys ffedereiddio.

Dynodi ysgol yn 'ysgol wledig' at ddibenion y rhagdybiaeth yn erbyn cau

1.29 Nodir ysgol yn ysgol wledig at ddibenion y rhagdybiaeth yn erbyn cau gan ddefnyddio dosbarthiad gwledig a threfol y Swyddfa Ystadegau Gwladol, sef ei bod yn ysgol sydd wedi'i lleoli mewn pentref gwledig prin iawn ei boblogaeth, mewn pentref bach iawn neu anheddiad gwasgaredig sy'n brin iawn ei boblogaeth, neu mewn pentref bach iawn neu anheddiad gwasgaredig sy'n llai prin ei boblogaeth.

1.30 Atodir rhestr o ysgolion ar sail y dosbarthiad hwn yn Atodiad F. **Dylai** cynigwyr gyfeirio at y dynodiad a'r rhestr o ysgolion i gadarnhau a yw'r cynnig dan sylw i gau ysgol yn ymwneud ag ysgol wledig ac a yw'r rhagdybiaeth weithdrefnol yn erbyn cau yn gymwys.

Camau pellach penodol y mae'n ofynnol i'r cynigydd eu cymryd wrth lunio cynnig i gau ysgol wledig

1.31 Yn ogystal ag ystyried y ffactorau ym mharagraffau 1.5 i 1.23 sy'n berthnasol yn achos pob cynnig, **rhaid** i'r cynigydd ddilyn y camau pellach isod os yw'r cynnig yn ymwneud â'r posibilrwydd o gau ysgol wledig.

Llunio'r cynnig

1.32 Pan fydd y cynigydd yn ystyried llunio cynnig i gau ysgol wledig, **rhaid** i'r cynigydd nodi'n glir y rhesymau dros lunio'r cynnig, hynny yw, y prif heriau sy'n wynebu'r ysgol y mae'r cynigydd yn dymuno ymateb iddynt drwy'r cynnig i gau'r ysgol.

1.33 **Rhaid** i'r cynigydd ystyried y rhesymau hyn wrth wneud ei benderfyniad ar gynnig neu unrhyw opsiynau amgen rhesymol, felly mae'n bwysig eu bod mor glir a phenodol â phosibl. Er enghraifft, efallai y byddai'r rhesymau yn ymwneud â llai o ddisgyblion ar y gofrestr ysgol, anawsterau o ran cyflwyno'r cwricwlwm neu bryderon am adeilad yr ysgol.

---

[15] At ddibenion penderfynu a yw'n ofynnol ymgynghori, mae adran 56(1) o Ddeddf 2013 yn diffinio 'ysgol fach' fel 'ysgol sydd â llai na 10 o ddisgyblion cofrestredig ar y trydydd dydd Mawrth yn y mis Ionawr yn union cyn y dyddiad y caiff y cynigion eu gwneud'.

1.34 Yn hytrach na nodi nad yw'r ysgol yn hyfyw mwyach, **dylai**'r cynigydd ystyried yn ofalus a nodi'r rhesymau pam mae o'r farn nad yw'r ysgol yn hyfyw mwyach.

Nodi opsiynau rhesymol eraill

1.35 **Rhaid** i'r cynigydd nodi unrhyw opsiynau amgen rhesymol yn lle'r cynnig a allai hefyd ymdrin â'r rheswm dros lunio'r cynnig. Mae'n bwysig sicrhau bod pob opsiwn amgen rhesymol a nodir yn cael ei ystyried yn briodol **cyn** i'r cynigydd benderfynu mynd ati i ymgynghori ar gau'r ysgol.

1.36 Y nod yw sicrhau, pan gynigir cau ysgol wledig, mai dim ond ar ôl ystyriaeth ofalus iawn y penderfynir ymgynghori ar yr opsiwn hwnnw, a hynny ar ôl ystyried pob opsiwn amgen rhesymol arall a chynnal asesiad clir o'i rinweddau a'i hyfywedd.

1.37 Dangoswyd bod ffedereiddio yn dod â manteision arbennig i ysgolion gwledig. **Rhaid** i gynigwyr ddangos sut y maent wedi ystyried ffedereiddio fel opsiwn amgen yn hytrach na chau ysgol wledig.

1.38 Mae ysgolion yn asedau cyhoeddus a chymunedol pwysig; mae'n bwysig ystyried eu dyfodol, nid dim ond o safbwynt addysg, ond o safbwynt holl gyfrifoldebau awdurdod lleol. Ymhlith yr opsiynau i'w hystyried yn hytrach na chau ysgol, gellid trafod a oes lle i'r ysgol gael ei hintegreiddio'n well i broses ehangach rheoli asedau a chynllunio cymunedau awdurdod lleol. Gallai hyn gynnwys, er enghraifft, greu cysylltiadau effeithiol â strategaethau lleol i adfywio cymunedau. Ceir enghreifftiau o opsiynau amgen eraill yn lle cau ysgol a allai fod yn werth eu hystyried ym mharagraff 1.26 uchod.

1.39 Fel yn achos pob cynnig i gau ysgol, **rhaid** i'r cynigydd baratoi asesiad effaith ar y gymuned, er mwyn ystyried effaith gyffredinol a hirdymor cau'r ysgol wledig ar bobl a'r gymuned, ac effaith colli'r adeilad fel cyfleuster cymunedol. **Dylai'r** cynigydd roi sylw i Atodiad C sy'n cynnwys enghreifftiau o'r hyn y **dylai'r** cynigydd ei ystyried fel rhan o'r Asesiad Effaith ar y Gymuned.

1.40 Unwaith y bydd y cynigydd wedi nodi'r holl opsiynau amgen rhesymol, **rhaid** i'r cynigydd asesu, yn achos pob opsiwn:

- yr effaith debygol ar ansawdd a safonau addysg;
- yr effaith debygol ar y gymuned; ac
- effaith trefniadau teithio gwahanol.

Paratoi papur cynnig ar gyfer y sawl sy'n penderfynu

1.41 Cyn penderfynu a ddylid mynd ati i gynnal ymgynghoriad yn unol ag adran 3 o'r cod hwn, **rhaid** cyflwyno papur ("y papur cynnig") i'r person/au sy'n penderfynu a **ddylid** cynnal ymgynghoriad ar y cynnig ai peidio. Yn ogystal â manylion y ffactorau cyffredinol ym mharagraffau 1.5 i 1.23 o'r Cod hwn, **rhaid** i'r papur gynnwys hefyd:

- y rheswm dros y cynnig i gau'r ysgol;
- rhestr o'r opsiynau amgen rhesymol yn lle cau a nodwyd; ac

- asesiad o'r effaith debygol a nodir ym mharagraff 1.40 uchod ar gyfer pob un o'r opsiynau amgen rhesymol a nodwyd.

1.42 **Ni ddylai**'r cynigydd wneud penderfyniad ynghylch a ddylid mynd ati i ymgynghori hyd nes y bydd y gofynion rhagarweiniol hyn wedi'u bodloni gyntaf, ac oni bai ei fod wedi'i fodloni mai gweithredu yw'r ymateb mwyaf priodol i'r prif heriau a nodwyd fel y rheswm dros gau'r ysgol.

1.43 Er nad yw Deddf 2013 yn ei gwneud yn ofynnol ymgynghori ar gynigion i gau ysgolion bach a oedd â llai na 10 o ddysgwyr pan gynhaliwyd y cyfrifiad cynt, **rhaid** i awdurdodau lleol a chyrff llywodraethu sy'n cyflwyno cynigion o'r fath ystyried y ffactorau a nodir ym mharagraffau 1.5 i 1.23 o'r Cod hwn wrth ddatblygu ac ystyried cynigion. Os yw'r ysgol ar y rhestr o "ysgolion gwledig", mae hyn yn cynnwys bodloni'r gofynion a nodir ym mharagraffau 1.28 i 1.43, sef "*Rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig*."

Gweler hefyd adrannau 3, 4 5 a 6 ar gyfer gofynion sy'n gymwys mewn perthynas ag ymgynghori ar gynigion statudol sy'n ymwneud ag ysgolion a ddynodwyd yn rhai gwledig, eu cyhoeddi, penderfynu arnynt, a'u gweithredu.

Ffactorau penodol i'w hystyried ar gyfer cynigion i ychwanegu neu gau dosbarthiadau meithrin

1.44 **Dylai** cyrff perthnasol ystyried y ffactorau penodol canlynol:

- safon yr addysg feithrin a digonolrwydd yr adeiladau, yr ystafelloedd a'r cyfleusterau a gynigir, yn yr ystafell ddosbarth ac yn yr awyr agored, a hyfywedd unrhyw ysgol sy'n dymuno ychwanegu lleoedd meithrin;
- a oes angen lleoedd meithrin ychwanegol yn ardal yr awdurdod lleol;
- effaith y cynigion ar sefydliadau eraill, gan gynnwys darparwyr yn y sector preifat a'r trydydd sector; ac
- i ba raddau y bydd y cynigion yn integreiddio addysg feithrin â gwasanaethau gofal plant neu i ba raddau y maent yn gyson â dull gweithredu integredig.

Ffactorau penodol i'w hystyried ar gyfer cynigion i ad-drefnu ysgolion uwchradd neu ychwanegu neu gau chweched dosbarth

1.45 **Dylai** cyrff perthnasol ystyried y ffactorau penodol canlynol:

- a fydd cynigion yn arwain at wella cyflawniadau addysgol neu hyfforddiant unigolion sy'n hŷn na'r oedran ysgol gorfodol ond sy'n iau na 19 oed, a sut;
- a fydd cynigion yn cyfrannu at ddarparu amrywiaeth briodol ac eang o gyrsiau a chymwysterau perthnasol a llwybrau dysgu galwedigaethol o ansawdd uchel a lywir gan gyflogwyr sydd wedi'u targedu at ddysgwyr o bob gallu, a pharhau i ddarparu cyrsiau TGAU, UG/Safon Uwch a chyrsiau sefydledig eraill, fel sy'n ofynnol o dan Ddeddf 2021 ac adran 33A-Q o

Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000 (“Deddf 2000”) i gefnogi dysgwyr 14-19 oed, a sut;

- a yw’r cynigion yn debygol o arwain at gadw a chynyddu nifer y dysgwyr sy’n parhau i ddysgu ar ôl oedran ysgol gorfodol, gan ystyried materion a chostau cludiant i’r dysgwr ac eraill, fforddiadwyedd costau o’r fath, a’r tebygolrwydd y bydd dysgwyr yn barod i deithio;
- y graddau y mae’r cynigion yn cefnogi darpariaeth ddigidol a/neu drefniadau dysgu cyfunol;
- y graddau y mae’r cynigion yn cyfrannu at wella’r arlwy ehangach i ddysgwyr 14-19 a’i ansawdd, gan ystyried safbwyntiau rhwydweithiau 14-19 rhanbarthol;
- effaith cynigion ar ddarpariaeth 11-16 mewn ysgolion ac ar ddatblygu a chynnal dealltwriaeth o gynnydd a rennir ag ysgolion eraill;
- sut y byddai cynigion yn effeithio ar hyfywedd darparwyr sydd eisoes yn darparu addysg ôl-16, gan gynnwys chweched dosbarth mewn ysgolion, sefydliadau addysg bellach a darparwyr hyfforddiant preifat;
- sut y gallai’r cynigion effeithio ar gynaliadwyedd darpariaeth cyfrwng Cymraeg a’i gwella yn y rhwydweithiau 14-19 rhanbarthol, trefniadau partneriaeth lleol a’r ardal ehangach a hyrwyddo mynediad at gyrsiau cyfrwng Cymraeg mewn addysg ôl-16 a chefnogi’r ddyletswydd strategol ar y Comisiwn i ‘hyrwyddo addysg a hyfforddiant ôl-16 drwy gyfrwng y Gymraeg’.
- i ba raddau y bydd y cynigion yn rhoi manteision ychwanegol i ddysgwyr o gymharu â chadw’r sefyllfa bresennol a dewisiadau posibl eraill ar gyfer trefniadaeth ôl-16;
- sut y gallai cynigion effeithio ar y ddarpariaeth cludiant yn ôl disgresiwn y gall awdurdod lleol ei darparu i ddysgwyr[16] sy’n hŷn na’r oedran ysgol gorfodol; a
- sut y mae cynigion yn cyd-fynd â swyddogaeth y Comisiwn i sicrhau ac ariannu’r cyfleusterau priodol ar gyfer addysg bellach a hyfforddiant i ddysgwyr ôl-16.

Ffactorau penodol i’w hystyried ar gyfer cynigion i gynyddu’r ddarpariaeth mewn ysgolion gwirfoddol neu i sefydlu ysgol wirfoddol newydd

1.46 **Rhaid** i gyrff perthnasol ystyried y canlynol:

[16] Mae adran 6 o Fesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 yn rhoi’r pŵer i awdurdod lleol ddarparu cludiant yn ôl ei ddisgresiwn os yw’n gweld yn dda i hwyluso trefniadau teithio dysgwyr. Mae paragraffau 1.98 – 1.105 o Ddarpariaeth Statudol a Chanllawiau Gweithredol 2014 Llywodraeth Cymru ar deithio gan ddysgwyr yn rhoi arweiniad pellach ar y ddarpariaeth hon.

- a yw'r awdurdod lleol wedi cadarnhau y bydd yn ysgwyddo ei gyfrifoldeb i gynnal yr ysgol;
- a yw corff llywodraethu ysgol wirfoddol a gynorthwyir wedi cadarnhau y bydd yn ysgwyddo ei gyfrifoldebau ariannol am waith atgyweirio a gwaith cyfalaf; ac
- a yw'r trefniadau arfaethedig o ran deiliadaeth tir yn rhoi sicrwydd digonol o ran meddiannu'r safle.

  Pan na fydd trefniadau deiliadaeth tir wedi'u cadarnhau, gallai'r rhai sy'n penderfynu ar gynigion nodi eu bod yn gogwyddo o blaid cymeradwyo'r cynigion, yn amodol ar ddatrys y materion hynny yn foddhaol. Gallai penderfyniad o'r fath fod yn briodol pan na fydd hyrwyddwyr yn fodlon mynd i dreuliau cyfreithiol i ddatrys y mater deiliadaeth tan iddynt gael gwybod bod y cynigion yn debygol iawn o gael eu cymeradwyo.

Ffactorau penodol wrth ystyried cynigion i newid cyfrwng iaith

1.47 Yn ogystal ag Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg y mae'n **rhaid** ei gynnal ar gyfer pob cynnig[17] (gweler Atodiad C), **rhaid** i gyrff perthnasol ystyried y ffactorau penodol canlynol:

- i ba raddau y byddai'r cynnig yn cefnogi'r targedau yng Nghynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg awdurdod lleol.
- sut y byddai'r cynnig yn ehangu neu'n lleihau darpariaeth cyfrwng Cymraeg, ac yn achos yr olaf, nodi pam y bydd darpariaeth yn lleihau a dangos tystiolaeth o gamau lliniaru (gweler Atodiad C).

Ffactorau penodol wrth ystyried cynigion i newid categori ysgol

1.48 **Dylai** cyrff perthnasol ystyried y ffactorau penodol canlynol:

- mae pob categori ysgol – cymunedol, sefydledig, gwirfoddol a reolir neu wirfoddol a gynorthwyir - yn gydradd o ran statws;
- caiff pob cynnig a ganiateir i newid categori ysgol ei ystyried yn unol â'i rinweddau ei hun[18]; ac
- a ellir nodi unrhyw fanteision. *Gallai newid categori darfu ar y broses o redeg yr ysgol a/neu osod beichiau ychwanegol ar y corff llywodraethu a/neu ychwanegu cymhlethdod at drefniadau ad-drefnu neu dderbyn ysgolion. Felly,* ***dylai*** *fod rhagdybiaeth yn erbyn newidiadau pan na ellir nodi manteision.*
- a oes unrhyw weithred ymddiriedolaeth sy'n ymwneud â'r ysgol sy'n caniatáu iddi newid i'r categori a gynigir. Os oes unrhyw amheuaeth, neu

---

[17] Atodlen 2 i Reoliadau Safonau'r Gymraeg (Rhif 1) 2015

[18] Ni chaniateir i ysgolion newid eu categori i sefydledig (adran 46(1) o Ddeddf 2013) ac ni chaniateir i ysgolion â chymeriad crefyddol ddod yn ysgolion cymunedol (adran 45(5) o Ddeddf 2013).

os yw'n amlwg bod angen gwneud amrywiad i'r weithred ymddiriedolaeth, **dylai'r** cynigwyr gysylltu â'r Comisiwn Elusennau'n ddi-oed.

Ffactorau ychwanegol i'w hystyried wrth baratoi, cyhoeddi, cymeradwyo, neu benderfynu ar gynigion ar gyfer ad-drefnu darpariaeth Addysg Arbennig/darpariaeth Ddysgu Ychwanegol

Polisïau ac egwyddorion

1.49 **Dylid** ystyried yr egwyddorion a'r cynlluniau a nodir mewn rhannau eraill o'r Cod hwn wrth ystyried cynigion i ad-drefnu ysgolion arbennig a gynhelir ac unedau adnoddau arbenigol mewn ysgolion prif ffrwd.

1.50 **Rhaid** i gyrff perthnasol ystyried sut y mae'r cynigion yn cyd-fynd â dyletswydd yr awdurdod lleol i hyrwyddo cynhwysiant (h.y., darparu ar gyfer addysgu cyfran uwch o ddysgwyr ag AAA/ADY mewn lleoliadau prif ffrwd) lle bynnag y bo'n briodol i ddiwallu anghenion unigol plentyn neu berson ifanc, ac â'i strategaeth gyffredinol i sicrhau darpariaeth addysgol arbennig (DAA)/darpariaeth ddysgu ychwanegol (DDdY) ddigonol ar gyfer yr holl ystod o AAA/ADY.

1.51 **Dylai** cyrff perthnasol roi sylw i'r ffactorau a nodir isod mewn perthynas â chynigion sy'n effeithio ar ysgolion arbennig ac unedau adnoddau arbenigol mewn ysgolion prif ffrwd.

Safonau'r ddarpariaeth

1.52 Yn ogystal â'r ystyriaethau arferol mewn perthynas â safonau'r ddarpariaeth, **dylai** cyrff perthnasol ystyried:

- a fydd y cynigion yn gwella safonau ystafelloedd neu adeiladau i ddysgwyr ag AAA/ADY, gan gynnwys hygyrchedd adeiladau yn unol â'r Ddeddf Cydraddoldeb;
- sut y bydd y cynigion yn ymdrin ag unrhyw faterion o ran iechyd, diogelwch a lles;
- sut y bydd y cynigion yn hyrwyddo rhagor o gynhwysiant, lle y bo'n briodol;
- sut y bydd y cynigion yn helpu'r ysgol i sicrhau darpariaeth ddysgu ychwanegol i ddysgwyr ag AAA/ADY;[19] ac
- effaith cynigion ar ddarpariaeth DAA/DDdY arall yn y cyffiniau ac yn ardal ehangach yr awdurdod lleol, gan gynnwys y tu allan i'r sir lle y bo'n briodol.

Yr angen am leoedd a'r effaith ar hygyrchedd ysgolion

1.53 Yn ogystal â'r ystyriaethau a restrir ym mharagraffau 1.12 i 1.20 **dylai** cyrff perthnasol ystyried:

[19] Adran 47 o Ddeddf Anghenion Dysgu Ychwanegol a'r Tribiwnlys Addysg (Cymru) 2021

- a oes angen am fath penodol o DAA/DDdY yn yr ardal;
- a oes gormod o DAA/DDdY yn yr ardal;
- a fyddai DAA/DDdY yn fwy effeithiol neu effeithlon pe bai darpariaeth ranbarthol yn cael ei gwneud; ac
- effaith y cynigion hynny ar gludiant dysgwyr ag AAA/ADY.

Ffactorau eraill

1.54 **Dylai** cyrff perthnasol ystyried:

- sut y bydd newidiadau i DAA/DDdY mewn ysgolion yn debygol o effeithio ar yr holl wasanaethau eraill a ddarperir mewn ardal i ddysgwyr ag anableddau a/neu AAA/ADY.

Ffactorau i'w hystyried wrth gymeradwyo/penderfynu ar gynigion trefniadaeth ysgolion

1.55 Wrth gymeradwyo cynigion, o ran y cyrff perthnasol sy'n eu cynnig:

- **rhaid** iddynt ystyried a oes unrhyw gynigion cysylltiedig eraill (*gweler paragraff 5.9 ynghylch pryd y **dylid** ystyried bod cynnig yn gysylltiedig*)
- **rhaid** iddynt sicrhau bod yr ymgynghoriad statudol wedi'i gynnal yn unol â'r Cod hwn (nid yw'r gofyniad i ymgynghori yn gymwys i gynigion i gau ysgol sy'n ysgol fach);
- **rhaid** iddynt sicrhau bod y cynnig wedi'i gyhoeddi yn unol â'r Cod hwn a bod yr hysbysiad yn cynnwys yr holl wybodaeth ofynnol;
- **rhaid** iddynt ystyried y ddogfen ymgynghori a'r adroddiad ar yr ymgynghoriad;
- **rhaid** iddynt ystyried y gwrthwynebiadau a'r adroddiad gwrthwynebu ac unrhyw ymatebion i'r hysbysiad sy'n cefnogi'r cynigion;
- **dylent** ystyried a oes unrhyw fanteision, yn achos cynnig i newid categori ysgol. Os na ellir nodi unrhyw fanteision, **ni ddylid** cymeradwyo cynigion o'r fath; ac
- **ni chânt** gymeradwyo cynigion i newid categori pan fo angen amrywio'r weithred ymddiriedolaeth ond nad yw hynny wedi digwydd eto.

1.56 Pan fydd cyrff perthnasol yn penderfynu ar gynigion:

- **rhaid** iddynt ystyried a oes unrhyw gynigion cysylltiedig eraill (*gweler paragraff 5.9 ynghylch lle y **dylid** ystyried bod cynnig yn gysylltiedig*)
- **rhaid** iddynt ystyried i ba raddau y mae'r ymgynghoriad statudol wedi'i gynnal yn unol â'r Cod hwn (*nid yw'r gofyniad i ymgynghori yn gymwys i gynigion i gau ysgol sy'n ysgol fach*);

- **rhaid** iddynt ystyried i ba raddau y mae'r cynnig wedi'i gyhoeddi yn unol â'r Cod hwn ac a yw'r hysbysiad yn cynnwys yr holl wybodaeth ofynnol;
- **rhaid** iddynt ystyried y ddogfen ymgynghori a'r adroddiad ar yr ymgynghoriad;
- **rhaid** iddynt ystyried y gwrthwynebiadau a'r adroddiad gwrthwynebu ac unrhyw ymatebion i'r hysbysiad sy'n cefnogi'r cynigion;
- **dylent** ystyried a oes unrhyw fanteision, yn achos cynnig i newid categori ysgol. Os na ellir nodi unrhyw fanteision, **ni ddylid** cymeradwyo cynigion o'r fath; ac
- **ni chânt** gymeradwyo cynigion i newid categori pan fo angen amrywio'r weithred ymddiriedolaeth ond nad yw hynny wedi digwydd eto.

Adran 2. Newidiadau y mae angen cynigion ar eu cyfer

2.1 Mae angen gweithdrefnau statudol i wneud newidiadau sylweddol i ysgolion. Mae'r gweithdrefnau wedi'u cynllunio i'w gwneud yn bosibl i newidiadau gael eu gwneud pan ystyrir eu bod yn angenrheidiol, ond mewn ffordd sy'n diogelu buddiannau dysgwyr ac yn rhoi'r cyfle i'r sawl sydd â diddordeb leisio barn ar y broses.

Elfennau ad-drefnu ysgolion y mae angen cyhoeddi cynigion ar eu cyfer

2.2 **Rhaid** i gynigion gael eu cyhoeddi ar gyfer yr elfennau canlynol o ran ad-drefnu ysgolion:

- agor ysgol a gynhelir (gan gynnwys ysgol arbennig);[20]
- cau ysgol a gynhelir (gan gynnwys ysgol arbennig);[21]
- gwneud newid rheoleiddiedig i ysgol a gynhelir;[22] a
- newid categori ysgol a gynhelir.[23]

Cynigion i newid categori ysgol

2.3 Caiff cyrff llywodraethu ysgolion a gynhelir wneud cynigion i newid categori eu hysgol. Fodd bynnag, **dylid** nodi na chaniateir gwneud unrhyw newid i ysgol a gynhelir sy'n newid ei chymeriad crefyddol dynodedig neu sy'n peri bod iddi gymeriad crefyddol dynodedig nad oedd iddi cynt, neu sy'n peri iddi golli ei chymeriad crefyddol dynodedig.[24] Ni chaniateir cymeriad crefyddol i ysgolion cymunedol. Nid yw'n bosibl i ysgolion gwirfoddol a gynorthwyir, ysgolion gwirfoddol a reolir nac ysgolion sefydledig, os oes ganddynt gymeriad crefyddol dynodedig, ddod yn ysgolion cymunedol trwy gynnig i newid categori.[25] Yn yr un modd, ni all ysgolion cymunedol ddod yn ysgolion gwirfoddol sydd â chymeriad crefyddol dynodedig. Ni chaniateir gwneud cynigion i ysgol o unrhyw gategori gael ei newid i fod yn ysgol sefydledig.[26]

Newidiadau rheoleiddiedig

2.4 Mae Atodlen 2 i Ddeddf 2013 yn disgrifio nifer o newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion a gynhelir (gan gynnwys ysgolion arbennig) **na chaniateir** eu cyflawni oni bai bod yr awdurdod lleol perthnasol a/neu'r corff llywodraethu a/neu'r Comisiwn wedi cydymffurfio â'r gofynion a osodir gan y Cod hwn. Er bod y newidiadau

---

[20] Deddf 2013, adran 41 a 44(a)
[21] Deddf 2013, adran 43 a 44(c)
[22] Deddf 2013, adran 42 a 44(b)
[23] Deddf 2013, adran 45 Ac eithrio i sefydledig – mae adran 40(2) o Ddeddf 2013 yn gwahardd ysgolion rhag newid eu categori i sefydledig.
[24] Deddf 2013, adran 40(5)
[25] Deddf 2013, adran 45(5)
[26] Deddf 2013, adran 40(2)

rheoleiddiedig yn cael eu disgrifio isod, mae angen cyfeirio'n uniongyrchol at Atodlen 2 i Ddeddf 2013.

2.5 Newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion cymunedol, sefydledig, gwirfoddol, ysgolion arbennig cymunedol ac ysgolion meithrin a gynhelir

- trosglwyddo unrhyw ysgol i safle neu safleoedd newydd, oni fyddai prif fynedfa'r ysgol ar ei safle neu safleoedd newydd o fewn 1.609344 cilometr (un filltir) i brif fynedfa'r ysgol ar ei safle neu ei safleoedd presennol;[27]

- newid ysgol o ysgol un rhyw i ysgol gymysg neu fel arall. (Ystyrir bod ysgol yn derbyn dysgwyr o un rhyw yn unig os cyfyngir y dysgwyr a dderbynnir o'r rhyw arall i ddysgwyr sy'n hŷn na'r oedran ysgol gorfodol, ac nad yw nifer y dysgwyr hynny yn fwy na 25% o'r grŵp oedran dan sylw).[28]

2.6 Newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion cymunedol, sefydledig, gwirfoddol, ac ysgolion arbennig cymunedol

- newid o flwyddyn neu fwy i oedran ieuengaf neu oedran hynaf dysgwyr y darperir addysg ar eu cyfer yn yr ysgol fel arfer, pan fydd yr ysgol cyn ac ar ôl y newid yn darparu addysg sy'n addas ar gyfer gofyniad dysgwyr o oedran ysgol gorfodol ac nad yw'n darparu addysg sy'n addas ar gyfer gofynion dysgwyr dros oedran ysgol gorfodol;[29]

- cyflwyno darpariaeth addysg amser llawn sy'n addas ar gyfer gofynion dysgwyr dros oedran ysgol gorfodol mewn ysgol sy'n darparu addysg amser llawn sy'n addas ar gyfer gofynion dysgwyr o oedran ysgol gorfodol neu derfynu darpariaeth chweched dosbarth mewn ysgol sy'n parhau i ddarparu addysg amser llawn sy'n addas ar gyfer gofynion dysgwyr o oedran ysgol gorfodol;[30]

- newid cyfrwng addysgu dosbarth o ddysgwyr mewn grŵp neu grwpiau oedran (gan gynnwys dysgwyr meithrin) mewn ysgol gynradd (neu addysg gynradd mewn perthynas ag ysgolion canol neu ysgolion arbennig) sy'n dod o dan y disgrifiad yng ngholofn 1 o'r tabl isod fel y bydd yn dod o dan y disgrifiad yn y cofnod cyfatebol yng ngholofn 2.[31]

Colofn 1	Colofn 2
Mae o leiaf 20% ond dim mwy nag 80% o'r addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Saesneg.	Cynnydd neu leihad o fwy nag 20% yn yr addysgu sy'n cael ei gynnal drwy gyfrwng y Gymraeg.

---

[27] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 2
[28] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 3
[29] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 5
[30] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 6
[31] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 7

Mae o leiaf 20% ond dim mwy nag 80% o’r addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Gymraeg.	Cynnydd neu leihad o fwy nag 20% yn yr addysgu sy’n cael ei gynnal drwy gyfrwng y Saesneg.
Mae mwy nag 80% o’r addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Saesneg, ac mae rhywfaint o addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Gymraeg.	Cynnydd o fwy na 10% yn yr addysgu sy’n cael ei gynnal drwy gyfrwng y Gymraeg.
Mae mwy nag 80% o’r addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Gymraeg, ac mae rhywfaint o’r addysgu yn cael ei gynnal drwy gyfrwng y Saesneg.	Cynnydd o fwy na 10% yn yr addysgu sy’n cael ei gynnal drwy gyfrwng y Saesneg.
Ni chynhelir dim addysgu drwy gyfrwng y Gymraeg.	Cynhelir mwy na 10% o’r addysgu drwy gyfrwng y Gymraeg.
Ni chynhelir dim addysgu drwy gyfrwng y Saesneg.	Cynhelir mwy na 10% o’r addysgu drwy gyfrwng y Saesneg.
Cynhelir rhywfaint o addysgu drwy gyfrwng y Saesneg.	Ni chynhelir dim addysgu drwy gyfrwng y Saesneg.
Cynhelir rhywfaint o addysgu drwy gyfrwng y Gymraeg.	Ni chynhelir dim addysgu drwy gyfrwng y Gymraeg.

- newid cyfrwng addysgu dysgwyr mewn grŵp blwyddyn mewn ysgol uwchradd (neu addysg uwchradd mewn perthynas ag ysgolion canol neu ysgolion arbennig) sy’n dod o dan y disgrifiad yng ngholofn 1 o’r tabl isod fel y bydd yn dod o dan y disgrifiad yn y cofnod cyfatebol yng ngholofn 2.[32]

Colofn 1	**Colofn 2**
Addysgir pump neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i unrhyw ddysgwr.	Lleihad o bedwar neu ragor o’r pynciau perthnasol a addysgir (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i unrhyw ddysgwr.
Addysgir pump neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg i unrhyw ddysgwr.	Lleihad o bedwar neu ragor o’r pynciau perthnasol a addysgir (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg i unrhyw ddysgwr.
Addysgir pob pwnc perthnasol (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i bob dysgwr.	Addysgir tri neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu’n bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg i unrhyw ddysgwr.

[32] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 8

Addysgir pob pwnc perthnasol (yn gyfan gwbl neu'n bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg bob dysgwr.	Addysgir tri neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu'n bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i unrhyw ddysgwr.
Addysgir un neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu'n bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i unrhyw ddysgwr.	Nid addysgir unrhyw bwnc perthnasol (yn gyfan gwbl nac yn bennaf) drwy gyfrwng y Gymraeg i unrhyw ddysgwr.
Addysgir un neu ragor o bynciau perthnasol (yn gyfan gwbl neu'n bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg i unrhyw ddysgwr.	Nid addysgir unrhyw bwnc perthnasol (yn gyfan gwbl nac yn bennaf) drwy gyfrwng y Saesneg i unrhyw ddysgwr.

(Diffinnir pynciau perthnasol fel unrhyw bynciau ar wahân i Gymraeg a Saesneg a addysgir mewn ysgol.)

2.7 **Newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion cymunedol, sefydledig a gwirfoddol**

- ehangu safle ysgol (heb gynnwys ysgolion meithrin ac ysgolion arbennig), a fyddai'n cynyddu capasiti'r ysgol o leiaf 25% neu gan 200 o ddysgwyr, o gymharu â chapasiti'r ysgol ar y dyddiad priodol. Wrth benderfynu ar gynnydd mewn capasiti, rhaid ystyried pob achos o ehangu ysgol sydd wedi digwydd ers y dyddiad priodol ynghyd â'r cynnig i ehangu. Y "dyddiad priodol" yw'r dyddiad diweddaraf o blith:

    - y dyddiad sydd bum mlynedd cyn y dyddiad y bwriedir gweithredu'r cynigion i ehangu'r ysgol;
    - y dyddiad pan dderbyniodd yr ysgol ddysgwyr gyntaf;
    - y dyddiad (neu'r dyddiad diweddaraf) pan weithredwyd unrhyw gynigion statudol blaenorol a oedd yn golygu ehangu safle'r ysgol. Mae hyn yn cynnwys lle gwelwyd lleihad blaenorol yng nghapasiti ysgol yn ystod y pum mlynedd diwethaf.[33]

    At ddibenion ehangu safle ysgol, pennir "capasiti" yn unol â'r fformiwlâu a nodir o bryd i'w gilydd gan Weinidogion Cymru (ym Mesur Capasiti Ysgolion yng Nghymru ar hyn o bryd);[34]

    "Ehangu dros dro" yw ehangu safle ysgol lle rhagwelir y bydd yr ehangiad, ar yr adeg y'i gwneir, ar waith am lai na thair blynedd.[35]

---

[33] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 10
[34] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 14(a), https://www.llyw.cymru/sites/default/files/publications/2018-03/mesur-capasiti-ysgolion-yng-nghymru-cylchlythyr.pdf
[35] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 14(b)

- gwneud ehangiad dros dro o'r ysgol yn ehangiad parhaol, pan fyddai'r ehangiad dros dro hwnnw wedi bod yn newid rheoleiddiedig oni bai am y ffaith mai dros dro ydoedd;[36]
- lleihau capasiti ffisegol ysgol brif ffrwd, ac eithrio pan fydd y capasiti arfaethedig yn fwy na nifer uchaf y dysgwyr ar gofrestr yr ysgol unrhyw bryd yn ystod y ddwy flynedd ysgol flaenorol cyn cyhoeddi'r cynnig. Yn y cyd-destun hwn, pennir "capasiti" yn unol â'r fformiwlâu a nodir o bryd i'w gilydd gan Weinidogion Cymru (ym Mesur Capasiti Ysgolion yng Nghymru ar hyn o bryd);[37]
- cyflwyno neu ddileu darpariaeth DAA/DDdY neu unrhyw newid yn y math o ddarpariaeth hon. Dyma le mae'r ddarpariaeth mewn ysgol brif ffrwd ond mae'r disgyblion a dderbynnir yn ychwanegol at nifer derbyn yr ysgol. Hefyd, **rhaid** i'r awdurdod lleol gydnabod bod y ddarpariaeth yn ddarpariaeth a gadwyd yn ôl ar gyfer disgyblion ag AAA/ADY;[38]
- cyflwyno neu derfynu trefniadau bandio ar gyfer derbyn disgyblion i ysgol brif ffrwd (o dan adran 101(1) o Ddeddf 1998);[39]
- cyflwyno neu derfynu darpariaeth breswyl, neu gynnydd neu leihad gan 50 o ddisgyblion neu 50% o'r capasiti yn y ddarpariaeth breswyl mewn ysgolion prif ffrwd, pa un bynnag sydd fwyaf.[40]

2.8 Newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion arbennig cymunedol

- ac eithrio os yw'r ysgol mewn ysbyty, cynnydd yn nifer y dysgwyr y mae'r ysgol yn gwneud darpariaeth ar eu cyfer a fyddai, ar y cyd â phob cynnydd blaenorol o'r fath yn nifer y dysgwyr, yn cynyddu nifer y dysgwyr 10% neu gan nifer perthnasol y dysgwyr o'r fath (pa un bynnag sydd leiaf). Y nifer perthnasol yw 5 os mai dim ond darpariaeth breswyl a gynigir gan yr ysgol, ac 20 mewn achosion eraill. Ystyrir unrhyw gynnydd blaenorol yn nifer y dysgwyr o'r dyddiad priodol. Y dyddiad priodol yw'r dyddiad diweddaraf o blith y canlynol:
  - 19 Ionawr 2012;
  - y dyddiad pan dderbyniodd yr ysgol ddysgwyr gyntaf;
  - y dyddiad (neu'r dyddiad diweddaraf) pan weithredwyd unrhyw gynigion statudol blaenorol a oedd yn golygu ehangu safle'r ysgol.[41]

---

[36] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 12
[37] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 13. Effaith hyn yw y bydd ysgolion â chapasiti dros ben yn gallu dileu'r capasiti hwnnw heb yr angen am gynnig statudol. Fodd bynnag, os bydd ysgolion yn llawn neu bron yn llawn, **rhaid** cyhoeddi cynnig i leihau capasiti'r ysgol.
[38] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 15
[39] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 16
[40] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 17
[41] Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 19

- cyflwyno neu derfynu'r ddarpariaeth breswyl, neu newid y ddarpariaeth breswyl fel bod nifer y dysgwyr y gwneir darpariaeth ar eu cyfer yn cynyddu neu'n lleihau 5 dysgwr neu ragor;[42]
- newid yn y math o AAA/ADY y mae ysgol arbennig wedi'i threfnu i ddarparu ar ei gyfer.[43]

2.9 **Newidiadau rheoleiddiedig i ysgolion meithrin a gynhelir**

- ehangu'r gofod addysgu, neu droi gofod wedi'i ehangu dros dro yn barhaol, mewn ysgol feithrin, a hynny 50% neu ragor;[44]
- ychwanegu neu ddileu darpariaeth y mae'r awdurdod lleol yn cydnabod ei bod yn ddarpariaeth a gadwyd yn ôl ar gyfer dysgwyr ag AAA/ADY, neu unrhyw newid mewn darpariaeth o'r fath;[45]
- ar gyfer ysgol feithrin lle yr addysgir grŵp o ddysgwyr yn gyfan gwbl neu'n bennaf drwy gyfrwng y Gymraeg, newid fel bod yr holl ddysgwyr yn cael eu haddysgu'n gyfan gwbl neu'n bennaf drwy gyfrwng y Saesneg;[46]
- ar gyfer ysgol feithrin lle yr addysgir grŵp o ddysgwyr yn gyfan gwbl neu'n bennaf drwy gyfrwng y Saesneg, newid fel bod yr holl ddysgwyr yn cael eu haddysgu'n gyfan gwbl neu'n bennaf drwy gyfrwng y Gymraeg.[47]

Pwy all wneud cynnig?

2.10 Caiff awdurdod lleol wneud cynigion i:

- sefydlu,[48] cau[49] neu wneud newid rheoleiddiedig i[50] ysgol gymunedol neu ysgol feithrin a gynhelir;
- cau ysgol wirfoddol neu sefydledig;[51]
- cynyddu neu leihau capasiti ysgol sefydledig neu wirfoddol heb gymeriad crefyddol.[52]

2.11 Caiff cyrff llywodraethu ysgolion cymunedol, sefydledig neu wirfoddol wneud cynigion i newid categori eu hysgol.[53]

2.12 Caiff cyrff llywodraethu ysgolion sefydledig neu wirfoddol wneud cynigion i:

---

42 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 20
43 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 21
44 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 23
45 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 24
46 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 25(1)
47 Deddf 2013, Atodlen 2, paragraff 25(2)
48 Deddf 2013, adran 41(1)
49 Deddf 2013, adran 43(1)
50 Deddf 2013, adran 42(1)(a) a (d)
51 Deddf 2013, adran 43(1)(a)
52 Deddf 2013, adran 42(1)(c)
53 Deddf 2013, adran 45. Cyfeiriwch at baragraff 2.2. o'r Cod hwn i gael gwybodaeth am gyfyngiadau ar newidiadau y gellir eu gwneud.

- gau eu hysgol;[54]
- gwneud newid rheoleiddiedig i'w hysgol.[55]

2.13 Caiff unrhyw berson wneud cynigion i sefydlu ysgol wirfoddol newydd.[56] Fodd bynnag, **dylai** awdurdodau lleol weithio gyda'r corff crefyddol perthnasol os mai cynnig i sefydlu ysgol wirfoddol o natur grefyddol sydd dan sylw.

2.14 Ni chaniateir sefydlu ysgol sefydledig nac ysgol arbennig sefydledig newydd yng Nghymru.[57]

2.15 Caiff awdurdodau lleol wneud cynigion i ychwanegu chweched dosbarth mewn ysgol neu gau chweched dosbarth mewn ysgol uwchradd wirfoddol neu sefydledig sy'n parhau i ddarparu addysg ar gyfer dysgwyr o oedran ysgol gorfodol, ond dim ond os ydynt wedi cael cydsyniad Gweinidogion Cymru i wneud hynny yn gyntaf.[58] **Rhaid** cael cydsyniad drwy wneud cais ysgrifenedig sy'n nodi'n glir resymeg yr awdurdod lleol dros y cynnig.

2.16 Hefyd, mae adran 63C o Ddeddf 2013 yn darparu, pan fydd y Comisiwn wedi cyfarwyddo awdurdod lleol i ddefnyddio ei bwerau i agor neu gau chweched dosbarth ysgol, ychwanegu chweched dosbarth mewn ysgol neu gau chweched dosbarth ysgol a fydd yn parhau i ddarparu addysg i ddysgwyr o oedran ysgol gorfodol, a naill ai bod y cynigion wedi cael eu cyhoeddi yn unol â'r cyfarwyddyd neu fod y dyddiad cau ar gyfer cyhoeddi'r cynigion wedi mynd heibio, caiff y Comisiwn wneud cynigion y gellid bod wedi eu gwneud yn unol â'r cyfarwyddyd.

2.17 Fodd bynnag, dim ond os yw wedi cael cydsyniad Gweinidogion Cymru yn gyntaf y caiff y Comisiwn wneud cynnig i agor neu gau ysgol chweched dosbarth neu ychwanegu neu gau chweched dosbarth mewn ysgol wirfoddol neu sefydledig. **Rhaid** cael cydsyniad drwy wneud cais ysgrifenedig sy'n nodi'n glir resymeg yr awdurdod lleol dros y cynnig.

2.18 Pan fydd y Comisiwn yn gwneud cynigion o dan yr adran hon, bydd unrhyw gynigion sydd wedi cael eu gwneud gan awdurdod lleol neu gorff llywodraethu a'u cyhoeddi yn unol â'r cyfarwyddyd yn cael eu trin fel pe baent wedi'u tynnu'n ôl.

---

54 Deddf 2013, adran 43(2)
55 Deddf 2013, adran 42(2)
56 Deddf 2013, adran 41(2)
57 Deddf 2013, adran 40(2)
58 Deddf 2013, adran 42(1)(b)

Adran 3. Ymgynghoriad

Egwyddorion

3.1 Mae adran 48 o Ddeddf 2013 yn nodi bod yn **rhaid** cynnal ymgynghoriad ar gynigion trefniadaeth ysgolion cyn eu cyhoeddi o dan adrannau 41 i 45. Yn ogystal â hyn, **rhaid** cynnal ymgynghoriad hefyd ar gynigion a gyhoeddir gan Weinidogion Cymru o dan adran 68 i sicrhau darpariaeth ranbarthol ar gyfer anghenion addysgol arbennig/anghenion dysgu ychwanegol neu gynigion a gyhoeddir gan y Comisiwn o dan adran 63C i ailstrwythuro chweched dosbarth ysgolion.

3.2 Nid yw'r gofyniad i ymgynghori yn gymwys i gynigion i gau ysgol fach.[59] Fodd bynnag, pan fydd cynnig i gau ysgol yn ymwneud ag ysgol fach sydd wedi'i dynodi'n ysgol wledig, **dylai** awdurdodau lleol a chyrff llywodraethu sy'n cyflwyno cynigion o'r fath ystyried y ffactorau a nodir yn adran 1 o'r Cod hwn, gan gynnwys y gofynion pellach sy'n gymwys mewn perthynas â chau ysgolion gwledig.

3.3 Mae'r gyfraith achosion wedi pennu bod yn **rhaid** i'r broses ymgynghori:

- gael ei chynnal pan fydd cynigion ar gam ffurfiannol o hyd;
- cynnwys digon o wybodaeth a rhesymau dros gynigion penodol er mwyn sicrhau ystyriaeth ac ymateb deallus;
- rhoi digon o amser i ystyried y cynigion ac ymateb iddynt; a
- sicrhau y caiff yr hyn sy'n deillio o'r ymgynghoriad ei ystyried mewn ffordd gydwybodol pan wneir y penderfyniad yn y pen draw.

3.4 Mae'r broses a'r canllawiau canlynol wedi'u datblygu drwy roi sylw dyladwy i'r egwyddorion a restrir uchod. Bydd angen i'r rhai sy'n ystyried cyflwyno cynigion fod yn gwbl ymwybodol o'r broses hon a'r canllawiau. Fodd bynnag, **rhaid** i gynigwyr ystyried y pedair egwyddor sylfaenol a chymryd unrhyw gamau ychwanegol angenrheidiol i sicrhau y cydymffurfir â'r egwyddorion hynny yn llawn.

Manylder

3.5 Mae'n hanfodol bod cynigwyr yn anelu at gyflwyno gwybodaeth o safon uchel a fydd yn sail i ymgyngoriadau ysgol ac yn y dogfennau ymgynghori a gyhoeddir, ac yn cyflawni hynny. Bydd y rhain yn cael eu hystyried yn ofalus gan gymunedau, staff ysgol a rhieni, a gall camgymeriadau yn y manylion danseilio eu hyder yn y cynnig. Gall methiant i ddarparu dogfennau ymgynghori cywir, o ansawdd uchel, arwain at roi'r gorau i ymgyngoriadau, proses dipyn yn hwy na'r disgwyl a mwy o wrthdaro â chymunedau.

---

[59] Deddf 2013, adran 48(3). Diffinnir 'ysgol fach' yn adran 56(1) o Ddeddf 2013 fel ysgol sydd â llai na 10 o ddisgyblion cofrestredig ar y trydydd dydd Mawrth yn y mis Ionawr yn union cyn y dyddiad y caiff y cynigion eu gwneud. Dewisir y dyddiad hwn gan mai ar y dyddiad hwn y mae'n ofynnol i bob ysgol yng Nghymru gyflwyno Cyfrifiad Ysgolion Blynyddol ar Lefel Disgyblion i Lywodraeth Cymru; mae hyn yn cynnwys nifer y dysgwyr ar y gofrestr.

3.6 Weithiau, cyflwynir cynigion statudol o ganlyniad i adolygiadau strategol o'r ddarpariaeth ysgolion a gynhelir gan awdurdodau lleol. Er ei bod yn arfer dda ymgynghori ar adolygiadau o'r fath, **ni chaiff** ymgynghoriad o'r fath gymryd lle'r ymgynghoriad ffurfiol sydd ei angen ar gynigion unigol yn unol â'r Cod.

3.7 O bryd i'w gilydd, bydd cynigwyr wedi cynnal ymgynghoriad 'anffurfiol' â rhai rhanddeiliaid penodol yn gynharach yn y broses o ddatblygu cynigion. **Ni chaiff** ymgynghoriad o'r fath gael ei ystyried fel pe bai'n disodli unrhyw ran o'r prosesau ymgynghori ffurfiol a amlinellir isod.

Gweithdrefnau

3.8 Nid yw'n ofynnol i gynigwyr gynnal cyfarfodydd ymgynghori er y bydd amgylchiadau yn codi pan fydd cynigwyr o'r farn y bydd cyfarfod â grwpiau penodol o ymgyngoreion o gymorth mawr i ledaenu gwybodaeth ac yn rhoi llwyfan addas i ymgyngoreion leisio eu barn.

3.9 Caiff cynigwyr ddefnyddio ffyrdd ychwanegol o ymgysylltu ag ymgyngoreion, fel y bo'n briodol yn eu tyb hwy. Er enghraifft, gallai diwrnodau agored neu sesiynau 'galw heibio' a fforymau ar-lein fod yn ffordd gyfleus i'r sawl sydd â diddordeb gael gwybodaeth, gofyn am eglurder a gwneud sylwadau.

3.10 Yn achos cynigion i ad-drefnu ysgolion y mae eu tir a/neu eu hadeiladau wedi'u dal ar ymddiriedolaeth, neu ysgolion â chymeriad crefyddol dynodedig, **rhaid** i'r cynigydd ymgynghori â'r ymddiriedolwyr a/neu'r corff crefyddol priodol cyn cyhoeddi'r ddogfen ymgynghori. **Rhaid** i'r cynigydd ganiatáu 28 diwrnod ar gyfer derbyn sylwadau a **rhaid** iddo roi sylw dyladwy i'r sylwadau hynny cyn gwneud unrhyw benderfyniad i gynnal ymgynghoriad cyffredinol.

3.11 Pan fydd opsiwn newydd yn dod i'r amlwg yn ystod ymgynghoriad ac y mae'r cynigwyr yn penderfynu ei ystyried, **rhaid** iddynt ymgynghori eto ar yr opsiwn hwn cyn symud ymlaen i gyhoeddi'r cynigion.

Dogfen ymgynghori

3.12 **Rhaid** i'r rhai sy'n cyflwyno cynigion statudol gyhoeddi dogfen ymgynghori ar eu gwefan (os oes un ganddynt) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol, os yw'n wahanol. **Rhaid** i gopïau caled fod ar gael ar gais. **Dylid** ystyried cyhoeddi mewn fformatau eraill pe bai problemau o ran hygyrchedd fel arall.

3.13 **Rhaid** i'r ddogfen ymgynghori gael ei chyhoeddi ar ddiwrnod ysgol[60] yr ysgol neu'r ysgolion sy'n destun y cynnig. **Rhaid** rhoi o leiaf 42 diwrnod i ymgyngoreion ymateb i'r ddogfen, a rhaid bod o leiaf 20 o'r rhain yn ddiwrnodau ysgol. **Ni ddylid** cyhoeddi dogfennau ymgynghori ar ddiwrnod ysgol sy'n cynnwys sesiwn ysgol sydd

[60] Diffinnir diwrnod ysgol yn adran 579(1) o Ddeddf Addysg 1996 fel unrhyw ddiwrnod pan fydd sesiwn ysgol yn yr ysgol honno. Gall sesiwn ysgol fod yn sesiwn bore neu'n sesiwn prynhawn, felly mae diwrnod ysgol yn golygu unrhyw ddiwrnod pan fydd yr ysgol yn cyfarfod am y diwrnod cyfan neu am ran o'r diwrnod.

wedi'i neilltuo (yn gyfan gwbl neu'n bennaf) i wella safonau addysgu neu arferion rheoli staff yr ysgol (diwrnodau hyfforddiant mewn swydd).

3.14 Rhaid **anfon** llythyr neu e-bost i'r canlynol yn eu hysbysu bod y ddogfen ymgynghori ar gael, a bod modd iddynt ofyn am gopi caled os dymunant (ond gweler hefyd adran 3 ar Ymgynghori â phlant â phobl ifanc):

(a) rhieni (a darpar rieni os oes modd), gofalwyr a gwarcheidwaid dysgwyr sydd ar hyn o bryd yn mynychu ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

(b) yn achos cynigion sy'n effeithio ar ddarpariaeth uwchradd, rhieni, gofalwyr a gwarcheidwaid dysgwyr sy'n mynychu ysgolion cynradd y mae dysgwyr fel arfer yn trosglwyddo ohonynt i'r ysgol uwchradd honno;

(c) aelodau o staff ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

(d) yr awdurdod cynhaliol neu'r awdurdod cynhaliol arfaethedig i ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni (gan gynnwys timau trafnidiaeth a phriffyrdd perthnasol);

(e) unrhyw awdurdod lleol arall (gan gynnwys awdurdodau lleol yn Lloegr, lle y bo'n briodol) y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arno, gan gynnwys yn achos DAA/DDdY unrhyw awdurdod sy'n lleoli neu sy'n debygol o leoli dysgwyr ag AAA/ADY yn yr ysgol sy'n destun y cynigion;

(f) yr Eglwys yng Nghymru a'r Awdurdod Esgobaethol Catholig Rufeinig ar gyfer yr ardal lle mae'r ysgol sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt;

(g) unrhyw gorff crefyddol priodol arall ar gyfer unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

(h) corff llywodraethu unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

(i) Gweinidogion Cymru*;

(j) Aelodau o Senedd Cymru ac Aelodau o Senedd y DU sy'n cynrychioli'r ardal a wasanaethir neu y bwriedir iddi gael ei gwasanaethu gan unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion;

(k) Estyn;

(l) undebau athrawon ac undebau staff sy'n cynrychioli athrawon ac aelodau eraill o staff mewn unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion;

(m) y gwasanaethau gwella ysgolion perthnasol;

(n) Comisiynydd Heddlu a Throseddu yr ardal a wasanaethir, neu y bwriedir iddi gael ei gwasanaethu, gan unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion;

(o) unrhyw gyngor cymuned neu gyngor tref ar gyfer yr ardal a wasanaethir, neu y bwriedir iddi gael ei gwasanaethu, gan unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion;

(p) yn achos cynigion sy’n effeithio ar ddarpariaeth feithrin, y Bartneriaeth Plant a Phobl Ifanc a/neu Bartneriaethau Datblygu’r Blynyddoedd Cynnar a Gofal Plant, lle y bo’r rhain yn bodoli;

(q) yn achos cynigion sy’n effeithio ar ddarpariaeth feithrin, gofal plant a gwaith chwarae, gwasanaeth gwybodaeth i deuluoedd yr awdurdod lleol, unrhyw ddarparwyr annibynnol neu wirfoddol y mae’r cynigion yn debygol o effeithio arnynt a’r sefydliadau ambarél cenedlaethol sy’n eu cefnogi: Mudiad Meithrin, NDNA Cymru, Clybiau Plant Cymru, Blynyddoedd Cynnar Cymru, PACEY Cymru a Chwarae Cymru;

(r) yn achos cynigion sy’n effeithio ar DAA/DDdY, unrhyw gyrff iechyd perthnasol neu gyrff perthnasol yn y trydydd sector sydd â buddiant ym marn y cynigydd;

(s) yn achos cynigion sy’n effeithio ar ddarpariaeth uwchradd, unrhyw sefydliadau addysg bellach sy’n gwasanaethu ardal yr ysgol sy’n destun y cynigion;

(t) yn achos cynigion sy’n effeithio ar chweched dosbarth ysgolion, y Comisiwn; ac

(u) yn achos cynigion sy’n effeithio ar ddarpariaeth iaith Gymraeg, Comisiynydd y Gymraeg a Mentrau Iaith.

* Yn achos Gweinidogion Cymru, **dylid** anfon negeseuon e-bost i flwch post canlynol Llywodraeth Cymru: SGOA@llyw.cymru. Nid oes angen anfon negeseuon e-bost at Weinidogion Cymru yn unigol.

3.15 **Rhaid** i gynigwyr sicrhau bod y ddogfen ymgynghori yn ystyried y ffactorau perthnasol a nodir ym mharagraffau 1.5 i 1.23 sy’n gymwys i bob cynnig. Yn achos pob cynnig, **rhaid** i’r ddogfen ymgynghori gynnwys yr wybodaeth ganlynol:

Disgrifiad a manteision

3.16 **Rhaid** i’r ddogfen ymgynghori gynnwys:

- disgrifiad manwl o’r sefyllfa bresennol, sy’n amlinellu cryfderau a gwendidau a’r rhesymau pam yr ystyrir bod angen newid;

- disgrifiad manwl o’r cynnig neu’r cynigion (caiff cynigydd ymgynghori ar fwy nag un cynnig posibl), yr amserlen arfaethedig ar gyfer gweithdrefnau statudol ac ar gyfer gweithredu’r cynigion ac unrhyw drefniadau interim arfaethedig y gellid bod angen eu gweithredu. Wrth ddisgrifio’r cynigion, fel arfer **dylai** cynigwyr gyfeirio atynt gan ddefnyddio’r termau a nodir yn y Cod hwn (e.e. cau ysgol), ond os bydd dwy ysgol bresennol neu fwy yn uno’n un ysgol sy’n gweithredu ar fwy nag un safle (e.e. os bydd hen ysgol fabanod ac ysgol iau yn uno i greu ysgol gynradd), gellid defnyddio’r term ‘uno’;

- manteision disgwyliedig y cynigion ac anfanteision o gymharu â’r sefyllfa bresennol;

- unrhyw risgiau sy'n gysylltiedig â'r cynigion ac unrhyw fesurau sy'n ofynnol i reoli'r rhain;

- disgrifiad o unrhyw ddewisiadau amgen a ystyriwyd a'r rhesymau dros eu gwrthod (*ond gweler paragraffau 1.28 i 1.43 Rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig*);

- gwybodaeth am unrhyw newidiadau i drefniadau teithio dysgwyr pe bai'r cynigion yn cael eu gweithredu a'r effaith ar hygyrchedd y ddarpariaeth.

Manylion yr ysgolion sy'n destun y cynigion ac ysgolion/sefydliadau addysg eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt

3.17 **Rhaid** i'r ddogfen ymgynghori gynnwys:

- enwau, lleoliadau a chategorïau (h.y. cymunedol, gwirfoddol a reolir, gwirfoddol a gynorthwyir, sefydledig) pob ysgol sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt (e.e. yn achos cynnig i gau ysgol neu derfynu darpariaeth chweched dosbarth, **rhaid** darparu gwybodaeth am <u>bob</u> ysgol/darpariaeth chweched dosbarth yn y cyffiniau, gan gynnwys unrhyw ysgolion amgen/sefydliadau addysg eraill y gellid yn rhesymol ystyried y gall dysgwyr ddymuno trosglwyddo iddynt; ysgolion bwydo i ysgolion uwchradd; ysgolion yn yr ardal leol, ni waeth beth fo categori'r ysgol na chyfrwng iaith y ddarpariaeth).

- nifer y dysgwyr ar y gofrestr ar y pryd[61] a'r ffigurau a gofnodwyd ar gyfer y pedwar cyfrifiad ysgol blynyddol blaenorol mewn ysgolion sy'n destun y cynigion a phob ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

- rhagolygon pum mlynedd o gofrestrau dysgwyr, ym mhob ysgol sy'n destun y cynigion a phob ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni ar hyn o bryd (h.y., yn seiliedig ar drefniadau presennol ysgolion) ac yn y dyfodol, pe bai'r cynigion yn cael eu gweithredu;

- capasiti lleoedd i ddysgwyr[62] pob ysgol sy'n destun y cynigion ac ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt;

- nifer y lleoedd meithrin yn yr ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

[61] Ar gyfer ysgolion cynradd, **dylid** dangos nifer y dysgwyr meithrin ar wahân ac **ni ddylid** eu cynnwys mewn rhagolygon.
[62] Cylchlythyr Llywodraeth Cymru 21/2011 "Mesur Capasiti Ysgolion yng Nghymru".

- gwybodaeth am ansawdd ystafelloedd ac adeiladau yn yr ysgolion sy'n destun y cynigion ac ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt, gan gynnwys cyfeiriad at arolwg cyflwr mwyaf diweddaraf yr awdurdod lleol gan ddefnyddio categorïau arolwg blynyddol o adeiladau'r Rhaglen Cymunedau Dysgu Cynaliadwy;
- cyfrwng iaith yr ysgolion sy'n destun y cynigion a phob ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni (gan ddefnyddio Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg Llywodraeth Cymru).

Ansawdd a safonau mewn addysg

3.18 Gan gyfeirio at bum maes arolygu Estyn, **rhaid** i'r ymgynghoriad gynnwys dadansoddiad o effaith debygol y cynnig ar y canlynol:

- Dysgu - safonau a chynnydd yn gyffredinol;
- Llesiant ac agweddau at ddysgu;
- Addysgu a phrofiadau dysgu (ehangder, cydbwysedd a phriodoldeb cwricwlwm yr ysgol, ac addysgu ac asesu);
- Gofal, cymorth ac arweiniad (datblygiad personol a diogelu); ac
- Arweinyddiaeth (ansawdd ac effeithiolrwydd arweinwyr a rheolwyr, prosesau hunanwerthuso a chynllunio gwelliant, a dysgu proffesiynol),

yn yr ysgol neu'r ysgolion sy'n destun y cynigion ac mewn unrhyw ysgol neu sefydliad addysg arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni neu arno.

- gwybodaeth o adroddiadau mwyaf diweddar Estyn ar yr ysgolion sy'n destun y cynigion a phob ysgol y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni. Yn achos cynnig i gau ysgol, **dylai** hyn gynnwys unrhyw ysgolion amgen y gall dysgwyr yn rhesymol ddewis trosglwyddo iddynt.

- effaith debygol y cynigion ar allu ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt, i gyflwyno'r cwricwlwm llawn.

Cymraeg mewn Addysg

3.19 Yn ogystal â'r Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg y mae'n **rhaid** ei gynnal ar gyfer pob cynnig, **rhaid** i'r ddogfen ymgynghori nodi:

- i ba raddau y byddai'r cynnig yn cefnogi'r targedau yn y Cynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg a gymeradwywyd

- sut y byddai'r cynnig yn ehangu neu'n lleihau darpariaeth cyfrwng Cymraeg, ac yn achos yr olaf, nodi pam y bydd darpariaeth yn lleihau a

dangos tystiolaeth o gamau lliniaru.

Cyllid

3.20 Mewn perthynas ag ystyriaethau ariannol **rhaid** i’r ddogfen ymgynghori nodi:

- costau ariannol y cynnig ac unrhyw arbedion posibl (gan gynnwys, lle y bo’n briodol, y costau presennol fesul dysgwr ac amcanestyniad o’r costau ar ôl gweithredu’r cynnig) - cyfalaf a rheolaidd (gan gynnwys costau cludiant i’r ysgol a chostau staff);
- ffynonellau cyllid cyfalaf;
- sut y caiff unrhyw dderbyniadau cyfalaf neu arbedion cost rheolaidd eu defnyddio.

Tir ac adeiladau

3.21 **Rhaid** i’r ddogfen ymgynghori gynnwys:

- manylion unrhyw dir neu adeiladau y gellid bod angen eu trosglwyddo neu eu gwaredu o ganlyniad i’r cynigion.

Manylion ymgynghori

3.22 **Rhaid** i’r ddogfen ymgynghori gynnwys:

- manylion o ran sut y gall pobl leisio eu barn gan gynnwys y cyfeiriad ar gyfer cyflwyno sylwadau ysgrifenedig a’r dyddiad cau ar gyfer y sylwadau hynny;
- manylion o ran sut y gall pobl ofyn cwestiynau eraill am y cynigion neu awgrymu opsiynau eraill;
- datganiad i’r perwyl na chaiff ymatebion i’r ymgynghoriad eu cyfrif yn wrthwynebiadau i’r cynnig ac mai dim ond ar ôl cyhoeddi’r hysbysiad y gall gwrthwynebiadau gael eu cofrestru;
- esboniad o’r broses gyhoeddi, sut i gyflwyno gwrthwynebiadau a sut y penderfynir ar gynigion cyhoeddedig;
- sut y gall ymgyngoreion ymateb i’r ymgynghoriad ar-lein neu’n ysgrifenedig (ffurflen ymateb i’r ymgynghoriad);
- cyfle i ymgyngoreion nodi eu dymuniad i gael eu hysbysu pan gaiff yr adroddiad ar yr ymgynghoriad ei gyhoeddi.

3.23 Pan fydd cynigion yn cynnwys sefydlu ysgol newydd, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori hefyd:

- y nifer derbyn a’r trefniadau derbyn arfaethedig;
- ystod oedran;

- capasiti lleoedd dysgwyr a/neu nifer y lleoedd meithrin;
- lleoliad (gan gynnwys map);
- categori (e.e., cymunedol, gwirfoddol a gynorthwyir neu wirfoddol a reolir);
- categori iaith (gan ddefnyddio Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg Llywodraeth Cymru)
- manylion yr adeiladau a'r ystafelloedd arfaethedig, gan gynnwys rhestr o'r cyfleusterau arfaethedig;
- yn achos uned adnoddau arbennig mewn ysgol brif ffrwd neu ysgol arbennig, gwybodaeth am AAA/ADY y dysgwyr y cynigir eu derbyn;
- trefniadau cludiant o'r cartref i'r ysgol (gan gynnwys unrhyw drefniadau pontio), gan gynnwys copi o bolisi cludiant yr awdurdod lleol.[63]

3.24 Pan fydd cynigion yn cynnwys cau ysgol, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- manylion unrhyw opsiynau amgen sydd wedi'u hystyried yn lle cau'r ysgol, a'r rhesymau dros beidio â bwrw ymlaen â'r rhain (*gweler hefyd baragraffau 1.28 i 1.43 Rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig)*
- effaith debygol cynigion ar y gymuned leol (asesiad effaith ar y gymuned, gweler Atodiad C).
- yr effaith debygol ar staff yr ysgolion a enwir yn y cynigion.

3.25 Yn achos darpariaeth amgen:

- enw a lleoliad yr ysgolion amgen arfaethedig neu sefydliadau addysg eraill y gall dysgwyr eu mynychu (gan gynnwys map);
- cymhariaeth o ansawdd a safon yr addysg a ddarperir yn yr ysgol y byddai'r dysgwyr yn trosglwyddo ohoni a'r ysgolion amgen arfaethedig neu sefydliadau addysg eraill ac amlinelliad o unrhyw gamau y bydd angen eu cymryd i sicrhau yr eir i'r afael ag unrhyw ddiffygion yn yr olaf;
- trefniadau derbyn yn yr ysgolion amgen arfaethedig neu'r sefydliadau addysg eraill;
- cymhariaeth o ansawdd yr adeiladau a'r ystafelloedd yn yr ysgol y byddai'r dysgwyr yn trosglwyddo ohoni ac yn yr ysgolion amgen arfaethedig neu sefydliadau addysg eraill ac amlinelliad o unrhyw gamau y bydd angen eu cymryd i sicrhau yr eir i'r afael ag unrhyw ddiffygion yn yr olaf;
- gwybodaeth am unrhyw waith adeiladu sydd ei angen i sicrhau y gall plant sy'n trosglwyddo gael lle yn yr ysgolion amgen/sefydliadau addysg;

---

[63] Mae adran 3 o Fesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 yn nodi trothwy ar gyfer hawl i ddarpariaeth cludiant am ddim i'r ysgol, sef 2 filltir neu fwy ar gyfer addysg gynradd a 3 milltir neu fwy ar gyfer addysg uwchradd orfodol (ond mae'n bosibl y bydd gan awdurdodau lleol unigol bolisïau mwy hael].

- yr effaith ar deithiau dysgwyr, staff ac ymwelwyr i'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill ac ar gostau cludiant i'r ysgol;
- gwybodaeth am lwybrau cerdded, olwyno a beicio sydd ar gael a thrafnidiaeth gyhoeddus i'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill;
- cyfrwng iaith yn yr ysgolion amgen arfaethedig neu'r sefydliadau addysg eraill;
- unrhyw drefniadau pontio.

3.26 Pan fydd cynigion yn ymwneud â chau ysgol wledig a bod penderfyniad wedi cael ei wneud i ymgynghori ar y cynnig, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori ynghyd â'r wybodaeth y mae'n **rhaid** ei chynnwys ar gyfer pob cynnig a'r wybodaeth y mae'n **rhaid** ei chynnwys ar gyfer cau ysgolion:

- y rheswm dros y cynnig i gau'r ysgol (h.y., disgrifiad o'r prif heriau sy'n wynebu'r ysgol ac y mae'r cynigydd am ymateb iddynt);
- yr opsiynau eraill a nodwyd yn lle cau'r ysgol ac asesiad o'r opsiynau amgen hyn, gan gynnwys yr un materion y bu'n rhaid i'r cynigydd eu hasesu wrth lunio'r cynnig ym mharagraff 1.40.

3.27 Hefyd, **rhaid** hysbysu ymgyngoreion am eu cyfle i wneud y canlynol:

- gwneud sylwadau ynghylch yr opsiynau eraill a nodwyd gan y cynigydd yn lle cau'r ysgol a hefyd ynghylch y prif gynnig;
- awgrymu opsiynau eraill yn lle cau'r ysgol a fyddai'n mynd i'r afael â'r rhesymau dros gau'r ysgol (h.y. y prif heriau sy'n wynebu'r ysgol y mae'r cynigydd am ymateb iddynt).

3.28 Pan fydd y cynnig yn ymwneud ag ychwanegu neu gael gwared ar ddarpariaeth feithrin, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- digonolrwydd yr adeiladau, yr ystafelloedd a'r cyfleusterau a gynigir, yn yr ystafell ddosbarth ac yn yr awyr agored, a hyfywedd unrhyw ysgol sydd am ychwanegu lleoedd meithrin;
- a oes angen lleoedd meithrin ychwanegol yn yr ardal;
- effaith debygol y cynigion ar sefydliadau eraill, gan gynnwys darparwyr yn y sector preifat a'r trydydd sector; ac
- i ba raddau y bydd y cynigion yn integreiddio addysg y blynyddoedd cynnar â gwasanaethau gofal plant neu i ba raddau y maent yn gyson â dull gweithredu integredig.

3.29 Pan fydd y cynnig yn effeithio ar ddarpariaeth chweched dosbarth, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- yn achos cau chweched dosbarth ysgol, enw a lleoliad yr ysgolion neu sefydliadau addysg eraill y gall dysgwyr eu mynychu (gan gynnwys map);

- cymhariaeth o ansawdd a safon yr addysg a ddarperir yn yr ysgol y byddai'r dysgwyr yn trosglwyddo ohoni a'r ysgolion amgen arfaethedig neu sefydliadau addysg eraill ac amlinelliad o unrhyw gamau y bydd angen eu cymryd i sicrhau yr eir i'r afael ag unrhyw ddiffygion yn yr olaf;
- trefniadau derbyn yn yr ysgolion amgen arfaethedig neu'r sefydliadau addysg eraill;
- yr effaith debygol ar staff yr ysgolion a enwir yn y cynigion;
- yr effaith ar deithiau dysgwyr, staff ac ymwelwyr i'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill ac ar gostau cludiant i'r ysgol;
- gwybodaeth am lwybrau cerdded, olwyno a beicio sydd ar gael a thrafnidiaeth gyhoeddus i'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill;
- cyfrwng iaith yn yr ysgolion amgen arfaethedig neu'r sefydliadau addysg eraill;
- unrhyw drefniadau pontio;
- a fydd cynigion yn arwain at wella cyflawniadau addysgol neu hyfforddiant unigolion sy'n hŷn na'r oedran ysgol gorfodol ond sy'n iau na 19 oed yn yr ardal, a sut;
- a fydd cynigion yn cyfrannu at amrywiaeth briodol o gyrsiau a chymwysterau perthnasol a llwybrau dysgu galwedigaethol o ansawdd uchel, sy'n seiliedig ar anghenion cyflogwyr ac sydd wedi'u hanelu at ddysgwyr o bob gallu, a hefyd yn cynnal cyrsiau TGAU, UG/Safon Uwch a chyrsiau sefydledig eraill fel sy'n ofynnol o dan Ddeddf Cwricwlwm ac Asesu (Cymru) 2021 ac adran 33A-Q o Ddeddf 2000 i ddysgwyr 14 i 19 oed, a sut;
- a yw cynigion yn debygol o gynyddu nifer y dysgwyr sy'n parhau i ddysgu ar ôl oedran ysgol gorfodol, a sut, gan ystyried materion a chostau cludiant i'r dysgwr ac eraill, fforddiadwyedd costau o'r fath, a'r tebygolrwydd y bydd dysgwyr yn barod i deithio;
- i ba raddau y mae cynigion yn cyfrannu at yr agenda 14-19 gan ystyried barn rhwydweithiau 14-19 a phartneriaethau dysgu lleol;
- effaith cynigion ar ddarpariaeth 11-16 mewn ysgolion;
- sut y byddai cynigion yn effeithio ar hyfywedd sefydliadau sydd eisoes yn darparu addysg ôl-16, gan gynnwys darpariaeth chweched dosbarth mewn ysgolion, sefydliadau addysg bellach a darparwyr hyfforddiant preifat;
- sut y gallai cynigion effeithio ar gynaliadwyedd neu wella'r ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg yn y rhwydwaith 14-19 neu'r trefniadau partneriaeth lleol a'r ardal ehangach, a hyrwyddo mynediad i'r cyrsiau cyfrwng Cymraeg sydd ar gael mewn addysg ôl-16;
- i ba raddau y bydd y cynigion yn rhoi manteision ychwanegol i ddysgwyr o gymharu â chadw'r sefyllfa bresennol ac opsiynau posibl eraill ar gyfer trefniadaeth ôl-16; a

- sut y gallai cynigion effeithio ar y ddarpariaeth cludiant yn ôl disgresiwn y gall awdurdod lleol ei darparu i ddysgwyr[64] sy'n hŷn na'r oedran ysgol gorfodol.

3.30 Pan fydd cynigion yn ymwneud ag ysgol arbennig neu'n cynnwys unedau adnoddau arbenigol sydd wedi'u hatodi i ysgolion prif ffrwd, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- yr effaith ar DAA/DDdY;
- sut y bydd cynigion yn cyfrannu'n fwy cyffredinol at wella ansawdd yr addysg a'r cymorth i blant ag AAA/ADY.

3.31 Pan fydd y cynnig yn ymwneud â newid cyfrwng iaith, yn ogystal â'r asesiad o'r effaith ar y Gymraeg y mae'n **rhaid** ei gynnwys ar gyfer pob cynnig, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- a fydd unrhyw ysgol sy'n destun y cynigion neu unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni yn darparu addysg drwy gyfrwng y Gymraeg;
- i ba raddau y byddai'r cynnig yn cefnogi'r targedau yn y Cynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg a gymeradwywyd;
- sut y byddai'r cynnig yn ehangu neu'n lleihau darpariaeth cyfrwng Cymraeg, ac yn achos yr olaf, nodi pam y bydd darpariaeth yn lleihau a **rhaid** dangos tystiolaeth o gamau lliniaru.

3.32 Pan fydd y cynnig yn ymwneud ag ysgol â chymeriad crefyddol dynodedig, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- yr effaith ar argaeledd a mynediad i leoedd mewn ysgolion/sefydliadau addysg eraill sydd â'r un cymeriad crefyddol dynodedig.

3.33 Pan fydd y cynnig yn ymwneud â newid categori, **rhaid** cynnwys yr wybodaeth ganlynol yn y ddogfen ymgynghori:

- effaith y newid categori ar drefniadau llywodraethu a phwerau'r corff llywodraethu mewn perthynas â pholisïau a threfniadau derbyn, cyflogaeth, a'r cwricwlwm; ac
- unrhyw newidiadau arfaethedig i bolisïau a threfniadau derbyn, cyflogaeth, a'r cwricwlwm.

3.34 O dan rai amgylchiadau, efallai y bydd cynigwyr o'r farn ei bod yn briodol ymgynghori ar nifer o opsiynau yn hytrach nag un cynnig penodol, ond, ym mhob

---

[64] Mae adran 6 o Fesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008 yn rhoi'r pŵer i awdurdod lleol ddarparu cludiant yn ôl ei ddisgresiwn os yw'n gweld yn dda i hwyluso trefniadau teithio dysgwyr. Mae paragraffau 1.98 – 1.105 o Ddarpariaeth Statudol a Chanllawiau Gweithredol 2014 Llywodraeth Cymru ar deithio gan ddysgwyr yn rhoi arweiniad pellach ar y ddarpariaeth hon.

achos, **rhaid** i'r holl wybodaeth a nodir uchod gael ei darparu mewn perthynas â phob un o'r opsiynau a nodir.

Ymgynghori â phlant a phobl ifanc

3.35 **Rhaid** i gynigwyr wneud trefniadau addas i ymgynghori â dysgwyr ysgolion sy'n destun cynigion ac unrhyw ysgolion eraill y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt (neu ran o ysgol yn achos darpariaeth a gadwyd yn ôl ar gyfer plant ag AAA/ADY). Mae hyn yn cynnwys plant a phobl ifanc sy'n debygol o fynychu'r ysgolion hynny, er enghraifft dysgwyr sy'n mynychu ysgolion sy'n ysgolion bwydo. **Rhaid** i hyn gynnwys, o leiaf, ymgynghoriad â chynghorau ysgol yr ysgolion hyn ond **dylai** hefyd gynnwys ymgynghoriad â dysgwyr unigol pan fydd hyn yn briodol ac yn ymarferol. **Rhaid** i gyrff llywodraethu hwyluso'r agwedd hon ar yr ymgynghoriad.

3.36 **Rhaid** i'r wybodaeth a roddir i blant a phobl ifanc gael ei chyflwyno mewn ffordd sy'n berthnasol i'w hoedran a'u lefel dealltwriaeth debygol ac sy'n eu galluogi i lunio barn ar sail gwybodaeth. Mae'r safonau cenedlaethol y cytunwyd arnynt ar gyfer cyfranogiad plant a phobl ifanc yng Nghymru ar gael ar wefan Llywodraeth Cymru; **dylai** cynigwyr gyfeirio at y rhain a gweithredu'n unol â hwy.

3.37 Os ymgynghorir â dysgwyr unigol, **dylai** cynigwyr baratoi a dosbarthu fersiynau o'r ddogfen ymgynghori sy'n briodol i oedran y plant a'r bobl ifanc yr effeithir arnynt. **Dylai'r** ddogfen ymgynghori hefyd esbonio'n glir i blant a phobl ifanc y gwahaniaeth rhwng y cyfnod ymgynghori a'r cyfnod gwrthwynebu ynghyd â sut a phryd y gallant wrthwynebu cynigion. Os bydd angen, **dylai** cynigwyr helpu plant a phobl ifanc sydd am gyflwyno ymateb i'r ymgynghoriad.

Adroddiadau ymgynghori

3.38 **Rhaid** i gynigwyr gyhoeddi dogfen ymgynghori[65] ar eu gwefan (os oes un ganddynt) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol, os yw'n wahanol.

3.39 **Rhaid** anfon llythyr neu e-bost at y rhestr o ymgyngoreion ym mharagraff 3.14, a hysbyswyd bod y ddogfen ymgynghori ar gael, yn eu hysbysu bod yr adroddiad ar yr ymgynghoriad ar gael a'u bod yn gallu cael copi papur ar gais.

3.40 **Rhaid** cyhoeddi'r adroddiad ar yr ymgynghoriad o leiaf ddwy wythnos cyn cyhoeddi hysbysiad statudol sy'n:

- crynhoi pob un o'r materion a godwyd gan ymgyngoreion;
- ymateb i'r rhain drwy roi eglurder, diwygio'r cynnig neu wrthod y pryderon, gan nodi rhesymau i gefnogi hynny;
- nodi ymateb Estyn i'r ymgynghoriad yn llawn; ac
- ymateb i ymateb Estyn drwy roi eglurder, diwygio'r cynnig neu wrthod y pryderon, gan nodi rhesymau i gefnogi hynny.

[65] Deddf 2013, adran 48(5)

3.41 Gallai'r adroddiad ar yr ymgynghoriad hefyd wneud argymhellion – er enghraifft, i weithrediaeth yr awdurdod lleol neu'r corff llywodraethu – ynghylch sut i weithredu, h.y., cyhoeddi'r cynigion fel yr ymgynghorwyd arnynt ynghyd ag unrhyw addasiadau priodol, rhoi'r gorau i'r cynigion a chadw at y sefyllfa bresennol, neu wneud newidiadau sylweddol i'r cynigion ac ailymgynghori arnynt.

3.42 **Rhaid** i gynigwyr sicrhau y tynnir sylw yn yr adroddiad ar yr ymgynghoriad at unrhyw safbwyntiau a fynegwyd gan blant a phobl ifanc y mae'r cynigion yn effeithio arnynt, a sicrhau bod yr adroddiad ar gael i'r plant a'r bobl ifanc mewn fformat sy'n briodol i'w hoedran a lefel eu dealltwriaeth.

3.43 Pan fydd y cynnig yn ymwneud â chau ysgol wledig, yn ogystal â'r camau a nodir uchod, pan fydd y cynigydd yn adolygu'r cynnig cyn ei gyhoeddi, **rhaid** i'r cynigydd gynnal asesiad arall o'r cynnig a phob un o'r opsiynau amgen a nodwyd yn y papur ar y cynnig. Bydd hyn yn cwmpasu'r un materion â'r rhai yr oedd yn ofynnol i'r cynigydd eu hasesu wrth lunio'r cynnig ym mharagraff 1.40. Diben yr asesiad pellach hwn yw ystyried unrhyw wybodaeth arall a ddaeth i law yn sgil yr ymgynghoriad neu fel arall.

3.44 Yn ei adroddiad ar yr ymgynghoriad, **rhaid** i'r cynigydd esbonio ei asesiad o'r cynnig a'r opsiynau rhesymol eraill a nodwyd, sut y mae'r asesiad hwn yn wahanol i'r asesiad cynharach (os o gwbl) a'i asesiad o unrhyw opsiynau rhesymol pellach. Yn olaf, **rhaid** i'r cynigydd gadarnhau a yw o'r farn mai gweithredu'r cynnig (yn gyfan gwbl neu'n rhannol) yw'r ymateb mwyaf priodol i'r rhesymau a nodwyd dros y cynnig a rhoi rhesymau dros ei gasgliad.

3.45 Oni bai bod cynigwyr wedi gwneud cais i Weinidogion Cymru am estyniad amser a'u bod wedi'i roi, **rhaid** cyhoeddi cynigion o fewn 26 wythnos i ddiwedd y cyfnod a ganiateir ar gyfer ymatebion i'r ymgynghoriad, fel arall bydd y cynigion yn mynd yn ddi-rym a bydd yn **rhaid** cyhoeddi dogfen ymgynghori newydd i'w hatgyfodi.

3.46 **Rhaid** gwneud cais i Weinidogion Cymru am estyniad amser yn ysgrifenedig cyn i'r cyfnod o 26 wythnos ddod i ben a **rhaid** iddo nodi'n fanwl y rhesymau pam yr ystyrir bod angen estyniad. Wrth benderfynu a ddylent gymeradwyo estyniad, bydd Gweinidogion Cymru yn ystyried y rhesymau a roddir dros y cais, natur y cynigion ac unrhyw ffactorau perthnasol eraill. Mae Gweinidogion Cymru yn annhebygol o gymeradwyo unrhyw gais a fyddai'n arwain at fwy na blwyddyn rhwng diwedd y cyfnod a ganiateir ar gyfer ymatebion i'r ymgynghoriad a chyhoeddi hysbysiad statudol.

3.47 Pan nad awdurdod lleol yw'r cynigwyr, **dylent** fynd ati'n gynnar, h.y. cyn i'r ymgynghoriad ffurfiol ddechrau, i drafod eu bwriadau â'r awdurdod lleol a fyddai'n cynnal unrhyw ddarpariaeth newydd neu ddarpariaeth ddiwygiedig arfaethedig.

3.48 **Ni ddylai** cynigwyr gyfeirio at y cyfnod a ganiateir ar gyfer gwrthwynebiadau fel y cyfnod ymgynghori. Dim ond i'r cyfnod cyn y gwneir penderfyniadau terfynol i fwrw ati i gyhoeddi cynnig y mae'r term ymgynghori yn gymwys.

3.49 Gall ymgyngoreion gyflwyno barn o blaid neu yn erbyn cynnig. **Rhaid** hysbysu ymgyngoreion na chaiff sylwadau anffafriol a wneir yn ystod y cyfnod ymgynghori eu trin fel gwrthwynebiadau ac, os dymunant wrthwynebu, y bydd angen iddynt wneud hynny'n ysgrifenedig yn ystod y cyfnod gwrthwynebu statudol. Os bydd ymgyngoreion yn cyflwyno cais yn ystod y cyfnod gwrthwynebu y **dylai** ymateb a gyflwynwyd yn ystod y cam ymgynghori gael ei drin yn wrthwynebiad, **dylai** hyn gael ei dderbyn. **Dylai'r** rhai sy'n gyfrifol am gyhoeddi cynigion wneud pob ymdrech i sicrhau y bydd y rhai sydd wedi gwrthwynebu neu wedi mynegi pryder yn ystod y cyfnod ymgynghori yn ymwybodol bod hysbysiadau statudol wedi'u cyhoeddi.

Adran 4. Cyhoeddi cynigion statudol

Dull cyhoeddi

4.1 Os bydd y cynigydd yn penderfynu bwrw ymlaen â chynnig, **rhaid** iddo gyhoeddi'r cynnig[66] ar ffurf hysbysiad (y cyfeirir ato yn y Cod hwn fel "hysbysiad statudol").

4.2 **Rhaid** i'r hysbysiad statudol gael ei gyhoeddi ar ddiwrnod ysgol[67] ac **ni ddylid** ei gyhoeddi ar ddiwrnod hyfforddiant mewn swydd. **Rhaid** i'r cyfnod gwrthwynebu (gweler paragraff 4.5) gynnwys 15 diwrnod ysgol (yn ychwanegol at y diwrnod y cyhoeddir yr hysbysiad).

4.3 **Rhaid** i'r hysbysiad statudol gael ei gyhoeddi:

- ar wefan y cynigydd (os oes ganddo un) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol os yw'n wahanol;
- drwy gael ei osod wrth neu ger y brif fynedfa i unrhyw ysgol sy'n destun y cynnig, neu, os oes mwy nag un brif fynedfa, bob un ohonynt;
- pan fydd ysgol newydd yn cael ei sefydlu, mewn man amlwg yn yr ardal a wasanaethir gan yr ysgol;
- drwy roi copïau o'r hysbysiad i unrhyw ysgol sy'n destun cynigion i'w dosbarthu i ddysgwyr, rhieni, gofalwyr a gwarcheidwaid, a staff yr ysgol (caiff yr ysgolion ddosbarthu'r hysbysiad drwy e-bost neu ddull electronig arall);
- yn achos cynigion sy'n effeithio ar ddarpariaeth uwchradd, rhieni dysgwyr sy'n mynychu ysgolion cynradd y mae dysgwyr fel arfer yn trosglwyddo ohonynt i'r ysgol uwchradd honno.

4.4 At hynny, ar y diwrnod y cyhoeddir yr hysbysiad statudol, **rhaid** anfon naill ai copi caled o'r hysbysiad neu e-bost sy'n cynnwys dolen i'r wefan berthnasol at y rhai* a gafodd gopi o'r ddogfen ymgynghori a'r adroddiad ar yr ymgynghoriad yn y rhestr ym mharagraff 3.14.

*Yn achos Gweinidogion Cymru, **dylid** anfon negeseuon e-bost i flwch post canlynol Llywodraeth Cymru: SGOA@llyw.cymru. Nid oes angen anfon negeseuon e-bost at Weinidogion Cymru yn unigol.

---

[66] Deddf 2013, adran 48(1).

[67] Diffinnir diwrnod ysgol yn adran 579(1) o Ddeddf Addysg 1996 fel unrhyw ddiwrnod pan fydd sesiwn ysgol yn yr ysgol honno. Gall sesiwn ysgol fod yn sesiwn bore neu'n sesiwn prynhawn, felly mae diwrnod ysgol yn golygu unrhyw ddiwrnod pan fydd yr ysgol yn cyfarfod am y diwrnod cyfan neu am ran o'r diwrnod.

Hyd y cyfnod gwrthwynebu

4.5 Caiff unrhyw berson wrthwynebu cynigion cyhoeddedig.[68] Er mwyn iddynt gael eu hystyried yn wrthwynebiadau statudol, **rhaid** cyflwyno gwrthwynebiadau'n ysgrifenedig (gan gynnwys drwy e-bost), a'u hanfon at y cynigydd o fewn 28 diwrnod sy'n dechrau â'r dyddiad y cyhoeddwyd yr hysbysiad ("y cyfnod gwrthwynebu").[69]

Cynnwys hysbysiad statudol cyhoeddedig

4.6 **Rhaid** i'r hysbysiad statudol cyhoeddedig ar gyfer pob cynnig gynnwys yr wybodaeth ganlynol:

- enw'r personau neu'r corff sy'n cyhoeddi'r cynnig;
- dyddiad arfaethedig gweithredu'r cynnig (neu'r dyddiadau, os bwriedir gweithredu'r cynnig fesul cam);
- manylion sut i gael copi o'r adroddiad ar yr ymgynghoriad;
- y dyddiad olaf y **dylid** anfon gwrthwynebiadau a'r cyfeiriad y dylid eu hanfon iddo, gan gynnwys y cyfeiriad e-bost perthnasol.

4.7 Yn ogystal â'r wybodaeth ym mharagraff 4.6 **rhaid** i hysbysiad statudol am gynnig i sefydlu ysgol newydd nodi:

- categori iaith arfaethedig yr ysgol fel y'i diffiniwyd yn y Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg;
- enw'r awdurdod lleol cynhaliol arfaethedig;
- lleoliad safle'r ysgol (gan gynnwys map) (a'r cyfeiriad post lle y bo'n briodol);
- a fydd yr ysgol yn ysgol un rhyw neu'n ysgol gymysg;
- ystod oedran yr ysgol;
- categori'r ysgol - cymunedol, gwirfoddol a gynorthwyir, gwirfoddol a reolir, arbennig cymunedol;
- ai'r corff llywodraethu neu'r awdurdod lleol fydd yr awdurdod derbyn;
- y trefniadau arfaethedig ar gyfer cludiant i ddysgwyr;
- nifer y dysgwyr i'w derbyn ar gyfer pob grŵp oedran perthnasol yn y flwyddyn weithredu gyntaf neu ar bob cam o'r broses weithredu – pennir y

[68] Deddf 2013, adran 49(1)
[69] Deddf 2013, adran 49(2)

"nifer derbyn", yn unol â'r cyfrifiad a nodir o bryd i'w gilydd gan Weinidogion Cymru (ym Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru ar hyn o bryd);

- capasiti arfaethedig yr ysgol – pennir "capasiti" yn unol â'r fformiwlâu a nodir o bryd i'w gilydd gan Weinidogion Cymru (ym Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru ar hyn o bryd);
- ar gyfer ysgol arbennig, gwybodaeth am y DAA/DDdY a fydd ar gael;
- a fydd gan yr ysgol gymeriad crefyddol, ac os felly, natur y cymeriad hwnnw a'r corff crefyddol priodol arfaethedig;
- a fydd trefniadau derbyn yr ysgol yn gwneud unrhyw ddarpariaeth ar gyfer dethol yn ôl gallu, a ganiateir gan adran 101 o Ddeddf 1998 (bandio dysgwyr);
- yn achos ysgol wirfoddol newydd, a fydd y cynigion yn cael eu gweithredu gan yr awdurdod lleol neu'r hyrwyddwyr ac, os bwriedir i'r cynigion gael eu gweithredu gan y ddau, i ba raddau y byddant yn cael eu gweithredu gan bob corff o'r fath.

4.8 Ochr yn ochr â'r wybodaeth ym mharagraff 4.6 **rhaid** i hysbysiad statudol am gynnig i newid ysgol neu newid ei chategori nodi:

- enw a chyfeiriad yr ysgol sy'n destun y cynnig;
- enw'r awdurdod lleol cynhaliol;
- disgrifiad o'r newid arfaethedig neu'r newid categori;
- pan fydd y newid yn cynnwys ehangu'r ysgol, neu leihau capasiti, nifer presennol y dysgwyr, capasiti'r ysgol a'r capasiti arfaethedig - pennir "capasiti" yn unol â'r fformiwlâu a nodir o bryd i'w gilydd gan Weinidogion Cymru (ym Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru ar hyn o bryd);
- nifer y dysgwyr i'w derbyn ym mhob grŵp oedran perthnasol yn y flwyddyn gyntaf o weithredu'r cynigion neu ar bob cam o'r broses weithredu;
- pan fydd y newid yn cynnwys ychwanegu neu gau chweched dosbarth ysgol, manylion darpariaeth chweched dosbarth amgen y gall dysgwyr ei mynychu, gan gynnwys unrhyw drefniadau dros dro a threfniadau cludiant i ddysgwyr i ysgolion amgen/sefydliadau addysg eraill,
- yn achos newid yn y math o DAA/DDdY: y ddarpariaeth amgen i ddysgwyr ac unrhyw oblygiadau i ddarpariaeth cludiant rhwng y cartref a'r ysgol o ganlyniad i'r newid.

4.9 Yn ogystal â'r wybodaeth ym mharagraff 4.6 **rhaid** i hysbysiad statudol am gynnig i gau ysgol nodi:

- enw a chyfeiriad yr ysgol i'w chau;
- enw'r awdurdod lleol cynhaliol;
- cymeriad crefyddol yr ysgol os oes ganddi un ac, os felly, y corff crefyddol priodol;

- manylion yr ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill y gall dysgwyr eu mynychu, gan gynnwys unrhyw drefniadau dros dro a chategori iaith yr ysgolion amgen fel y'i diffinnir yn y Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg;
- manylion unrhyw fesurau a gymerir i gynyddu nifer y lleoedd sydd ar gael mewn ysgolion amgen neu sefydliadau addysg eraill; a
- threfniadau cludiant i ddysgwyr i ysgolion amgen/sefydliadau addysg eraill.

Nodwch: Weithiau, bydd angen i gynnig gynnwys dwy elfen ar wahân, e.e., gallai ysgol gael ei throsglwyddo i safle newydd a chael ei hehangu hefyd. Yn yr achos hwn, mae'n bosibl y bydd angen ymgorffori'r ddau gynnig yn yr un hysbysiad statudol.

Mae Atodiad B yn cynnwys sawl templed a argymhellir a all fod o ddefnydd i gynigwyr wrth iddynt lunio hysbysiad statudol.

Adran 5. Penderfynu ar gynigion (ac eithrio cynigion a wneir gan y Comisiwn)

Adroddiadau gwrthwynebu

5.1 O dan adran 49(3) o Ddeddf 2013, pan fydd gwrthwynebiadau wedi dod i law, **rhaid** i gynigwyr gyhoeddi crynodeb o'r gwrthwynebiadau statudol ac ymateb y cynigydd i'r gwrthwynebiadau hynny ("yr Adroddiad gwrthwynebu"). **Rhaid** gwneud hyn:

- yn achos awdurdod lleol y mae'n ofynnol iddo benderfynu ar ei gynigion ei hun o dan adran 53 o'r Ddeddf (gweler paragraffau 5.25 i 5.28 isod), cyn diwedd 7 niwrnod sy'n dechrau â diwrnod ei benderfyniad;[70] ac
- ym mhob achos arall, cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[71]

5.2 **Rhaid** cyhoeddi'r adroddiad gwrthwynebu drwy ei roi ar wefan y cynigydd (os oes ganddo un) ac ar wefan yr awdurdod lleol cynhaliol presennol/arfaethedig, os yw'n wahanol. **Rhaid** i gopïau caled fod ar gael ar gais.

5.3 **Rhaid** anfon llythyr neu e-bost at y rhestr o'r rhai a hysbyswyd bod y ddogfen ymgynghori a'r adroddiad ar yr ymgynghoriad ar gael ym mharagraff 3.14 yn eu hysbysu bod yr adroddiad gwrthwynebu ar gael.

5.4 Mewn perthynas â Gweinidogion Cymru, **dylid** anfon negeseuon e-bost i flwch post canlynol Llywodraeth Cymru: SGOA@llyw.cymru. Nid oes angen anfon negeseuon e-bost at Weinidogion Cymru yn unigol.

Cymeradwyaeth gan Weinidogion Cymru (adran 50 o Ddeddf 2013)

5.5 Bydd yn ofynnol i Weinidogion Cymru gymeradwyo cynigion o dan adran 50(1) o Ddeddf 2013:

- os yw'r cynigion yn effeithio ar addysg chweched dosbarth, a bod y cynigion wedi cael eu gwrthwynebu yn unol ag adran 49(2) ac nad yw'r gwrthwynebiad wedi cael ei dynnu'n ôl yn ysgrifenedig cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu; neu
- os yw'r cynigion wedi cael eu gwneud gan gynigydd heblaw'r awdurdod lleol perthnasol a bod yr awdurdod hwnnw wedi cyflwyno gwrthwynebiad nad yw wedi'i dynnu'n ôl yn ysgrifenedig cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.

---

[70] Deddf 2013, adran 49(3)(a)
[71] Deddf 2013, adran 49(3)(b)

5.6 Bydd cynigion yn effeithio ar addysg chweched dosbarth:

- os ydynt yn gynigion i sefydlu neu gau ysgol sy'n darparu addysg sy'n addas i ofynion unigolion uwchlaw'r oedran ysgol gorfodol (ysgol chweched dosbarth) yn unig; neu
- os ydynt yn gynigion i ychwanegu chweched dosbarth mewn ysgol neu gau chweched dosbarth mewn ysgol a fydd yn parhau i ddarparu addysg i ddysgwyr o oedran ysgol gorfodol.[72]

5.7 Pan fydd yn ofynnol i gynnig gael ei gymeradwyo gan Weinidogion Cymru, **rhaid** i'r cynigwyr hysbysu Gweinidogion Cymru o fewn 35 diwrnod i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu a chyflwyno'r canlynol iddynt:

- yr adroddiad ar yr ymgynghoriad (a gyhoeddwyd o dan adran 48(5) o Ddeddf 2013);
- y cynigion cyhoeddedig;
- unrhyw wrthwynebiadau a gyflwynwyd yn unol ag adran 49(2) o Ddeddf 2013 nas tynnwyd yn ôl;
- phan fydd gwrthwynebiadau wedi'u cyflwyno felly (a heb eu tynnu'n ôl) yr ymateb a gyhoeddwyd o dan adran 49(3) o Ddeddf 2013; a
- copïau o'r gwrthwynebiadau statudol yn ogystal â'r adroddiad gwrthwynebu a nodir ym mharagraff 5.1.[73]

5.8 **Rhaid** i'r cynigydd hefyd anfon at Weinidogion Cymru unrhyw gynigion sydd, yn ei dyb ef, yn gysylltiedig â'r cynigion y mae angen gwneud penderfyniad arnynt.[74] Yna, bydd Gweinidogion Cymru'n penderfynu a fydd angen iddynt wneud penderfyniad ynglŷn â'r cynigion eraill hyn hefyd.

5.9 **Dylid** ystyried bod cynnig yn "gysylltiedig" pe bai ei weithredu (neu beidio â'i weithredu) yn atal neu'n tanseilio gweithredu cynnig arall yn effeithiol. Pan fydd cynigion yn gysylltiedig, **dylai'r** penderfyniadau fod yn gyson â'i gilydd.

5.10 Caiff Gweinidogion Cymru benderfynu cymeradwyo'r cynigion, eu gwrthod neu eu cymeradwyo ag addasiadau. Cyn gwneud unrhyw addasiad, **rhaid** i Weinidogion Cymru ymgynghori'n gyntaf â'r cynigydd a'r cyrff llywodraethu perthnasol a'r awdurdod lleol (os nad hwy yw'r cynigwyr), a sicrhau bod y cynigydd yn cydsynio â'r addasiad.[75]

---

[72] Deddf 2013, adran 50(2). Penderfynodd y Llys Apêl yn R (oao Driver) v Cyngor Bwrdeistref Sirol Rhondda Cynon Taf [2020] EVCA Civ 1759 mai dim ond os yw'r ysgol yn darparu addysg i'r rhai sy'n hŷn na'r oedran ysgol gorfodol yn unig y mae cynnig i sefydlu neu gau ysgol yn dod o dan adran 50(2) o Ddeddf 2013 ac y mae'n ofynnol iddo gael ei gymeradwyo gan Weinidogion Cymru.
[73] Deddf 2013, adran 51(3)
[74] Deddf 2013, adran 52(1)
[75] Deddf 2013, adran 50(5)

5.11 **Rhaid** mai dim ond newidiadau i niferoedd derbyn neu amseriad gweithredu'r cynnig y bydd addasiadau yn eu cynnwys. **Ni chaniateir** i Weinidogion Cymru wneud addasiadau a fyddai i bob diben yn cyflwyno cynnig newydd yn lle'r cynnig a gyhoeddwyd.

5.12 Gall cymeradwyaeth fod yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.[76]

Dylid anfon negeseuon e-bost i'r blwch canlynol yn Llywodraeth Cymru: SGOA@llyw.cymru. Nid oes angen anfon negeseuon e-bost at Weinidogion Cymru yn unigol.

Cymeradwyaeth gan yr awdurdod lleol (adran 51 o Ddeddf 2013)

5.13 Mae'n ofynnol i gynigion a gyhoeddir o dan adran 48 gael eu cymeradwyo o dan adran 51 o Ddeddf 2013:

- Os nad yw'n ofynnol iddynt gael eu cymeradwyo gan Weinidogion Cymru; os ydynt wedi cael eu gwneud gan gynigydd heblaw'r awdurdod lleol perthnasol; os oes gwrthwynebiad wedi'i wneud i'r cynigion ac nad yw wedi'i dynnu'n ôl yn ysgrifenedig cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[77]

Gweithdrefnau

5.14 Os bydd yn ofynnol i'r awdurdod lleol gymeradwyo cynigion, **rhaid** i'r cynigydd hysbysu'r awdurdod lleol am gynnig y mae'n ofynnol ei gymeradwyo ac anfon y dogfennau a restrir isod ato o fewn 35 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu:

- copi o'r ddogfen ymgynghori;
- copi o'r adroddiad ar yr ymgynghoriad;
- copi o'r hysbysiad a gyhoeddwyd;
- copi o'r adroddiad gwrthwynebu;
- copïau o'r gwrthwynebiadau statudol;[78] a
- chopïau o'r uchod mewn perthynas ag unrhyw gynigion sy'n gysylltiedig â'r cynigion y mae'n ofynnol eu cymeradwyo.[79]

5.15 **Rhaid** i awdurdodau lleol benderfynu a oes unrhyw gynigion a anfonir atynt yn gysylltiedig ac a yw'n ofynnol iddynt eu cymeradwyo.[80] **Dylid** ystyried bod cynnig yn "gysylltiedig" pe bai ei weithredu (neu beidio â'i weithredu) yn atal neu'n tanseilio

---

[76] Deddf 2013, adran 50(6)
[77] Deddf 2013, adran 51(1)
[78] Deddf 2013, adran 51(2) a (3)
[79] Deddf 2013, adran 52(3)
[80] Deddf 2013, adran 52(4)

gweithredu cynnig arall yn effeithiol. Pan fydd cynigion yn gysylltiedig, **dylai'r** penderfyniad fod yn gyson.

5.16 **Rhaid** i'r awdurdod lleol ymdrin â phob cynnig y mae'n ofynnol ei gymeradwyo yn ddi-oed, cyn belled â bod hynny'n gydnaws â rhoi ystyriaeth briodol i'r materion.

5.17 Sut bynnag, **rhaid** i'r awdurdod lleol gyhoeddi ei benderfyniad o fewn 16 wythnos sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[81] Fodd bynnag, ni fydd methu â chydymffurfio â'r terfyn amser hwnnw yn effeithio ar ddilysrwydd unrhyw benderfyniad a wneir.

5.18 **Rhaid** i awdurdodau lleol benderfynu a ddylid cymeradwyo'r cynigion, eu gwrthod neu eu cymeradwyo ag addasiadau.[82]

5.19 **Rhaid** mai dim ond newidiadau i niferoedd derbyn neu amseriad gweithredu'r cynnig y bydd addasiadau yn eu cynnwys.[83] **Ni chaniateir** i'r awdurdod lleol wneud addasiadau a fyddai, i bob diben, yn cyflwyno cynnig newydd yn lle'r cynnig a gyhoeddwyd.

5.20 Cyn gwneud unrhyw addasiad, **rhaid** i'r awdurdod lleol ymgynghori'n gyntaf â'r cynigydd a sicrhau bod y cynigydd yn cydsynio â'r addasiad. **Rhaid** iddo hefyd gael cydsyniad Gweinidogion Cymru.[84]

5.21 Os na ellir cael cydsyniad, ac os bydd yr awdurdod lleol o'r farn nad yw'r cynigion yn dderbyniol ar eu ffurf gyhoeddedig, **rhaid** iddo wrthod y cynigion.

5.22 **Rhaid** i'r awdurdod lleol hefyd ymgynghori â chorff llywodraethu'r ysgol sy'n destun y cynigion os nad y corff llywodraethu yw'r cynigydd.[85]

5.23 Gall cymeradwyaeth fod yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.[86]

Penderfyniad gan gynigwyr (adran 53 o Ddeddf 2013)

5.24 Pan na fo'n ofynnol i gynigion gael eu cymeradwyo o dan adrannau 50 a 51 o Ddeddf 2013, y cynigydd fydd yn penderfynu arnynt.

5.25 O dan adran 53 o Ddeddf 2013, **rhaid** i'r cynigydd wneud penderfyniad o fewn 16 wythnos i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu. Os bydd y cynigydd yn methu â phenderfynu ar y cynnig o fewn y cyfnod o 16 wythnos, ystyrir ei fod wedi tynnu'r

[81] Deddf 2013, adran 51(8)
[82] Deddf 2013, adran 51(4)
[83] Deddf 2013, adran 51(5)
[84] Deddf 2013, adran 51(4)(c)(i)
[85] Deddf 2013, adran 51(4)(c)(ii)
[86] Deddf 2013, adran 51(6)

cynnig yn ôl a bydd yn ofynnol iddo ailgyhoeddi'r cynigion os dymuna fwrw ymlaen â hwy.[87]

5.26 O dan adran 49(3) o Ddeddf 2013, pan fydd gwrthwynebiadau wedi dod i law, **rhaid** i gynigwyr gyhoeddi crynodeb o'r gwrthwynebiadau statudol ac ymateb y cynigydd i'r gwrthwynebiadau hynny ("yr Adroddiad Gwrthwynebu"). **Rhaid** gwneud hyn:

- yn achos awdurdod lleol y mae'n ofynnol iddo benderfynu ar ei gynigion ei hun o dan adran 53 o'r Ddeddf, cyn diwedd 7 niwrnod sy'n dechrau â'r diwrnod y mae'n gwneud ei benderfyniad;[88]
- ym mhob achos arall, cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[89]

5.27 Os bydd gwrthwynebiadau wedi dod i law i gynigion awdurdod lleol, a bod penderfyniad yn ofynnol o dan adran 53 o Ddeddf 2013, **ni chaiff** yr awdurdod lleol fynd ati i benderfynu ar y cynigion hynny gyda meddwl caeedig. **Rhaid** i'r gwrthwynebiadau gael eu hystyried yn gydwybodol ochr yn ochr â'r dadleuon mewn perthynas â'r cynigion ac yng ngoleuni'r ffactorau a amlinellir yn adran 1 o'r Cod hwn.

Gwneud penderfyniadau ar lefel awdurdod lleol

5.28 Pan fydd yn ofynnol i awdurdodau lleol gymeradwyo neu benderfynu ar gynigion y daeth gwrthwynebiad i law yn eu cylch, bydd diwygiad[90] i Atodlen 2 i Reoliadau Awdurdodau Lleol (Trefniadau Gweithrediaeth) (Swyddogaethau a Chyfrifoldebau) (Cymru) 2007 yn caniatáu i weithrediaeth yr awdurdod lleol gyflawni'r swyddogaeth hon. Mae gweithrediaethau a/neu Gabinetau eisoes yn gyfrifol am oruchwylio cynlluniau trefniadaeth ysgolion, gan gynnwys penderfyniadau i ymgynghori ar gynigion trefniadaeth ysgolion a'u cyhoeddi a byddant wedi meithrin dealltwriaeth dda o faterion trefniadaeth ysgolion. Bydd y ddealltwriaeth hon, ynghyd â'u profiad mwy cyffredinol o wneud penderfyniadau a'r ffaith eu bod yn atebol yn ddemocrataidd i'r etholaeth leol, yn golygu bod gweithrediaeth mewn sefyllfa dda i benderfynu a **ddylid** cymeradwyo cynigion trefniadaeth ysgolion ai peidio.

5.29 Fodd bynnag, os byddant yn dewis gwneud hynny, ni fydd Atodlen 2 i'r rheoliadau perthnasol yn atal awdurdodau lleol rhag mabwysiadu prosesau amgen y cytunwyd arnynt yn lleol i wneud penderfyniadau o'r fath. Gallai'r rhain gynnwys creu pwyllgor penderfynu lleol, mewn cydweithrediad ag awdurdodau lleol eraill yn eu rhanbarth o bosibl. Mae Atodiad D yn darparu manylion model posibl ar gyfer pwyllgor penderfynu lleol.

---

87 Deddf 2013, adran 53(2)
88 Deddf 2013, adran 49(3)(a)
89 Deddf 2013, adran 49(3)(b)
90 Rheoliadau Awdurdodau Lleol (Trefniadau Gweithrediaeth) (Swyddogaethau a Chyfrifoldebau) (Cymru) (Diwygio) 2013 Rhif 2438 (Cy. 235).

5.30 Pan fydd awdurdodau lleol yn dewis dilyn y trywydd hwn, bydd angen iddynt ystyried yn ofalus sut y byddant yn sicrhau bod cyrff o'r fath yn gwneud penderfyniadau teg a chadarn.

Hysbysu am benderfyniad

5.31 **Rhaid** gwneud a chyflwyno penderfyniadau (mewn perthynas â chynigion y mae'n ofynnol cael cymeradwyaeth neu benderfyniad ar eu cyfer) ar ffurf llythyr penderfyniad. **Rhaid** i'r llythyr penderfyniad nodi'r rhesymau dros y penderfyniad yn glir, gan gyfeirio at adrannau 1.5 i 1.23 o'r Cod hwn sy'n gymwys i bob cynnig, a'r ffactorau penodol yn adrannau 1.24 i 1.55 [sy'n cynnwys y ffactorau ychwanegol i'w hystyried a'r gofynion mewn perthynas â chau ysgolion gwledig].

5.32 Yn ogystal, **rhaid** i lythyr penderfyniad ynghylch cynnig i gau ysgol a ddynodwyd yn ysgol wledig nodi pam mae'r cynigydd wedi'i fodloni mai gweithredu'r cynnig yw'r ymateb mwyaf priodol i'r rhesymau a nodwyd dros lunio'r cynnig.

5.33 **Rhaid** cyhoeddi llythyrau penderfyniad yn electronig ar wefan y cynigydd (os oes ganddo un) ac ar wefan yr awdurdod lleol perthnasol (os yw'n wahanol).

5.34 **Rhaid** anfon llythyr neu e-bost at y rhestr o'r rhai a hysbyswyd bod y ddogfen ymgynghori, yr adroddiad ar yr ymgynghoriad a'r adroddiad gwrthwynebu ar gael ym mharagraff 3.14 yn eu hysbysu bod y llythyr penderfyniad ar gael.

Atgyfeirio penderfyniadau awdurdodau lleol at Weinidogion Cymru

5.35 Os yw awdurdod lleol wedi—

- penderfynu cymeradwyo neu wrthod cynigion o dan adran 51(4), neu
- penderfynu o dan adran 53(1) i weithredu cynigion y gwnaed gwrthwynebiad yn eu cylch yn unol ag adran 49 (ac nas tynnwyd yn ôl yn ysgrifenedig cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu);[91]

caiff y cyrff canlynol, cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwrnod y penderfyniad, atgyfeirio'r cynigion at Weinidogion Cymru i'w hystyried:[92]

(a) awdurdod lleol arall (gan gynnwys awdurdod lleol yn Lloegr) y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arno;

(b) y corff crefyddol priodol ar gyfer:

i. yr ysgol y mae'r cynigion yn ymwneud â hi os yw'n ysgol sydd â chymeriad crefyddol, neu y bwriedir iddi fod yn ysgol o'r fath; neu

[91] Deddf 2013, adran 54(1)
[92] Deddf 2013, adran 54(2)

ii. unrhyw ysgol arall sydd â chymeriad crefyddol ac y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arni;

(c) corff llywodraethu ysgol wirfoddol neu sefydledig sy'n destun y cynigion;

(d) ymddiriedolaeth sy'n dal eiddo ar ran ysgol wirfoddol neu sefydledig sy'n destun y cynigion; ac

(e) sefydliad addysg bellach y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arno.

5.37 **Dylid** anfon atgyfeiriadau drwy e-bost at Lywodraeth Cymru i'r blwch post SGOA@llyw.cymru. **Dylai'r** corff sy'n atgyfeirio'r penderfyniad hysbysu'r awdurdod lleol perthnasol bod cynnig wedi cael ei atgyfeirio.

5.38 **Rhaid** i'r corff sy'n atgyfeirio nodi mewn llythyr pam mae o'r farn bod y penderfyniad a wnaeth yr awdurdod lleol yn anghywir.

5.39 **Rhaid** i Weinidogion Cymru benderfynu a fydd y cynigion yn debygol o effeithio ar y cyrff y cyfeirir atynt yn (a) i (e) uchod ac felly a yw'n ofynnol i'r cynigion gael eu hystyried.[93]

5.40 Pan fydd yn ofynnol i Weinidogion Cymru ystyried cynnig, **rhaid** i'r awdurdod lleol ddarparu iddynt, ar gais, gopïau o'r gwrthwynebiadau statudol, yr adroddiad gwrthwynebu ac unrhyw wybodaeth arall y mae Gweinidogion Cymru yn ystyried ei bod yn angenrheidiol.

5.41 Pan fydd yn ofynnol iddynt ystyried cynnig, caiff Gweinidogion Cymru benderfynu cymeradwyo neu wrthod y cynigion, neu eu cymeradwyo ag addasiadau.

5.42 **Rhaid** mai dim ond newidiadau i niferoedd derbyn neu amseriad gweithredu'r cynnig y bydd addasiadau yn eu cynnwys. **Ni chaniateir** i Weinidogion Cymru wneud addasiadau a fyddai i bob diben yn cyflwyno cynnig newydd yn lle'r cynnig a gyhoeddwyd.

5.43 Cyn gwneud unrhyw addasiad, **rhaid** i Weinidogion Cymru ymgynghori'n gyntaf â'r cynigydd a'r cyrff llywodraethu perthnasol a'r awdurdod lleol (os nad hwy yw'r cynigwyr), a sicrhau bod y cynigydd yn cytuno â'r addasiad.

5.44 Gall cymeradwyaeth fod yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.

5.45 Ni cheir atgyfeirio cynigion i gau ysgol fach[94] at Weinidogion Cymru.

---

[93] Deddf 2013, adran 54(3)

[94] O dan adran 54(5) o Ddeddf 2013, ni cheir atgyfeirio cynigion a wneir o dan adrannau 43 neu 44 i gau ysgol sy'n ysgol fach (gweler adran 56) at Weinidogion Cymru o dan yr adran hon. Mae adran 56(1) yn diffinio ysgol fach fel ysgol â llai na 10 o ddysgwyr cofrestredig ar y trydydd dydd Mawrth yn y mis Ionawr yn union cyn y dyddiad y caiff y cynigion eu gwneud.

Adran 6. Gweithredu cynigion

Gweithredu – cyffredinol

6.1 Fel arfer, **rhaid** i gynigion gael eu gweithredu yn unol â'r hyn y penderfynwyd arno neu a gymeradwywyd (gyda neu heb addasiadau).[95]

6.2 **Dylai** cynigwyr hysbysu Gweinidogion Cymru drwy e-bost pan gaiff cynnig ei weithredu. **Dylid** anfon negeseuon e-bost i'r blwch canlynol yn Llywodraeth Cymru: SGOA@llyw.cymru. Nid oes angen anfon negeseuon e-bost at Weinidogion Cymru yn unigol.

6.3 Fodd bynnag, os yw cynigydd wedi'i fodloni y byddai cynnig yn afresymol o anodd ei weithredu ar y dyddiad gweithredu gwreiddiol, neu fod yr amgylchiadau wedi newid cymaint ers i'r cynnig gael ei gymeradwyo fel y byddai'n amhriodol ei weithredu ar y dyddiad gwreiddiol, caiff ohirio ei weithredu am gyfnod o hyd at 3 blynedd.[96]

6.4 Os bydd cynigydd wedi'i fodloni y byddai'n afresymol o anodd gweithredu'r cynigion neu fod yr amgylchiadau wedi newid cymaint ers i'r cynigion gael eu cymeradwyo y byddai'n gwbl amhriodol eu gweithredu, caiff benderfynu y **dylid** rhoi'r gorau i'r cynigion.[97] Ystyrir ei bod yn arfer dda i'r cynigydd drafod hyn ymlaen llaw â chorff llywodraethu'r ysgol sy'n destun y cynigion.

6.5 Yn achos cynigion i gau ysgol, caiff cynigydd hefyd benderfynu dwyn dyddiad gweithredu'r cynigion yn ei flaen o hyd at 13 wythnos.[98] Ystyrir ei bod yn arfer dda i'r cynigydd drafod hyn ymlaen llaw â chorff llywodraethu'r ysgol sy'n destun y cynigion.

6.6 Pan fydd cynigion wedi'u cymeradwyo gan yr awdurdod lleol o dan adran 51 o Ddeddf 2013 neu Weinidogion Cymru o dan adran 50 o Ddeddf 2013, **rhaid** mai dim ond gyda chytundeb Gweinidogion Cymru y bydd cynigwyr yn penderfynu gohirio cynnig, dwyn ei ddyddiad gweithredu yn ei flaen neu roi'r gorau iddo.[99] Yn unol â'r Cod hwn, **rhaid** i unrhyw gais o'r fath am gytundeb gael ei wneud yn ysgrifenedig gan nodi rhesymau'r cynigydd yn glir.

6.7 Pan fydd awdurdod lleol wedi penderfynu ynghylch cynnig o dan adran 53 o Ddeddf 2013, caiff yr awdurdod lleol ei hun benderfynu gohirio'r cynnig, dwyn ei ddyddiad gweithredu yn ei flaen neu roi'r gorau iddo.

6.8 **Rhaid** i bartïon perthnasol, gan gynnwys Gweinidogion Cymru, yr awdurdod lleol cynhaliol a/neu gorff llywodraethu'r ysgol sy'n destun y cynnig gael eu hysbysu am unrhyw benderfyniad i ohirio cynnig, dwyn ei ddyddiad gweithredu yn ei flaen neu roi'r gorau iddo, oni bai mai hwy yw'r cynigydd, cyn diwedd 7 niwrnod i'w wneud[100]. **Dylid** hefyd hysbysu'r Comisiwn (os yw'r cynnig yn ymwneud â chweched dosbarth), Estyn, a chyrff llywodraethu, rhieni, dysgwyr a staff unrhyw ysgol arall y mae'r cynigydd yn ystyried y bydd y cynnig yn

[95] Deddf 2013, adran 55(2)
[96] Deddf 2013, adran 55(3)
[97] Deddf 2013, adran 55(5)
[98] Deddf 2013, adran 55(4)
[99] Deddf 2013, adran 55(6)
[100] Deddf 2013 adran 55(7)

effeithio arni[101] fel y bo’n briodol. **Rhaid** i’r hysbysiad nodi’r rhesymau dros y penderfyniad hwnnw yn gryno.

6.9 Os bydd cynnig wedi cael ei gymeradwyo gan Weinidogion Cymru neu gan awdurdod lleol yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir, ac nas bodlonir yr amod hwnnw erbyn y dyddiad hwnnw, **rhaid** i’r cynigion gael eu hystyried fel eu bod wedi’u gwrthod, oni bai bod y cynigydd wedi ceisio cytundeb Gweinidogion Cymru neu’r awdurdod lleol ac wedi cael y cytundeb hwnnw i ganiatáu i’r amod hwnnw gael ei amrywio drwy bennu dyddiad diweddarach.

---

101 Paragraff 6.8 o’r Cod Trefniadaeth Ysgolion

Adran 7. Cau ysgol â llai na 10 dysgwr cofrestredig

7.1 Os oes gan ysgol lai na 10 dysgwr cofrestredig (neu os nad oes unrhyw ddysgwyr ar ôl mewn ysgol) ar adeg cynnal y cyfrifiad yn y mis Ionawr blaenorol, mae Deddf 2013 yn caniatáu i gyrff llywodraethu neu awdurdodau lleol ddilyn gweithdrefn symlach er mwyn cau'r ysgol. Nid yw'r darpariaethau canlynol yn gymwys:

- y gofyniad i ymgynghori ar gynigion i gau'r ysgol;[102]
- y gofyniad i gael cymeradwyaeth Gweinidogion Cymru;[103]
- y gofyniad i gael cymeradwyaeth yr awdurdod lleol;[104]
- atgyfeiriad at Weinidogion Cymru;[105]
- y gofyniad i'r Comisiwn ymgynghori ar gynigion a wnaed ganddo;[106]
- y gofyniad i gael cymeradwyaeth Gweinidogion Cymru.[107]

7.2 Unig elfen y weithdrefn symlach yw cyhoeddi'r hysbysiad statudol am gau ysgol.

7.3 Ym mhob achos, bydd y cynigydd yn penderfynu ar y cynigion. Er nad oes gofyniad yn Neddf 2013 i ymgynghori ar gynigion i gau ysgolion o'r fath, ystyrir ei bod yn arfer dda i'r cynigydd hysbysu unrhyw ymddiriedolaeth sydd â buddiant yn yr ysgol neu gorff crefyddol priodol o'i fwriad i gyflwyno cynigion o'r fath.

7.4 Yn achos ysgolion pan fo rhai dysgwyr ar ôl, **rhaid** i gynigwyr sicrhau y caiff yr hysbysiad statudol ei ddwyn i sylw'r dysgwyr hyn a'u rhieni, y caiff ei ystyr ei egluro i ddysgwyr, ac y caiff camau priodol eu cymryd i'w galluogi i wrthwynebu'r hysbysiad os dymunant wneud hynny. Mae'n hanfodol bod dysgwyr yn cael cyfle i gyfrannu at y broses benderfynu a **rhaid** i gynigwyr sicrhau yr ystyrir unrhyw farn a fynegir gan ddysgwyr a'u rhieni yn llawn cyn y gwneir penderfyniad terfynol.

7.5 **Dylai** cynigwyr hefyd sicrhau bod rhieni dysgwyr ysgolion eraill y mae'r awdurdod lleol yn ystyried y bydd y cynigion yn debygol o effeithio arnynt yn cael copi o'r hysbysiad statudol. Mae hyn yn cynnwys unrhyw ysgolion amgen a nodwyd fel y rhai sydd fwyaf tebygol o dderbyn dysgwyr.

7.6 Nid yw bodolaeth gweithdrefnau symlach mewn perthynas â'r bwriad i gau ysgolion â llai na 10 dysgwr cofrestredig yn golygu ei bod yn ofynnol i gyrff llywodraethu neu awdurdodau lleol gyflwyno cynigion i gau mewn perthynas ag ysgolion o'r fath.

7.7 **Dylid** ystyried unrhyw gynnig i gau ysgolion o'r fath yng ngoleuni'r ffactorau a nodir yn adran 1. Os yw'r ysgol ar y rhestr o "ysgolion gwledig", mae hyn yn cynnwys ystyried y ffactorau a bodloni'r gofynion a nodir ym mharagraffau 1.28 i 1.43 cyn cyhoeddi hysbysiad statudol am gau ysgol.

---

[102] Deddf 2013, adran 48(3)
[103] Deddf 2013, adran 50(9)
[104] Deddf 2013, adran 51(10)
[105] Deddf 2013, adran 54(5)
[106] Deddf 2013, adran 63D(3)
[107] Deddf 2013, adran 63F(8)

Adran 8. Cynigion gan Weinidogion Cymru i resymoli lleoedd mewn ysgolion

8.1 Os yw Gweinidogion Cymru wedi cyfarwyddo awdurdod lleol neu gorff llywodraethu yn flaenorol i gyflwyno cynigion i unioni darpariaeth ormodol neu annigonol o leoedd mewn ysgolion,[108] cânt gyhoeddi eu cynigion eu hunain i'r perwyl hwnnw.

8.2 Byddai'r meini prawf penodol y gallai Gweinidogion Cymru eu defnyddio i benderfynu rhoi cyfarwyddyd neu wedyn gyhoeddi cynnig yn amrywio, yn dibynnu ar yr amgylchiadau yn yr ardal dan sylw ond, yn gyffredinol, pwerau i'w defnyddio pan fetho popeth arall yw'r rhain. Gallai enghreifftiau o'r amgylchiadau lle y gallai Gweinidogion Cymru benderfynu rhoi cyfarwyddyd gynnwys os yw awdurdod lleol wedi methu â sicrhau:

- bod ei ardal yn cael ei gwasanaethu gan ysgolion sy'n ddigonol o ran nifer, cymeriad a chyfarpar i ddarparu cyfle i bob dysgwr gael addysg briodol; neu
- fod gan bob plentyn yn ei ardal fynediad rhesymol i un o'r ysgolion hynny; neu
- fod cyllid ar gyfer addysg yn gosteffeithiol a bod adnoddau'n cael eu defnyddio i sicrhau'r deilliannau addysgol gorau posibl i blant a phobl ifanc.

8.3 **Rhaid** i'r cynigion gael eu cyhoeddi'n unol â'r darpariaethau a geir yn adran 4 uchod.

8.4 Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â'r dyddiad y cyhoeddwyd y cynigion.[109] Os daw gwrthwynebiadau i law, ac oni bai bod pob gwrthwynebiad o'r fath yn cael ei dynnu'n ôl, **rhaid** i Weinidogion Cymru beri i ymchwiliad lleol[110] gael ei gynnal i ystyried y cynigion.[111] **Rhaid** i unrhyw gynigion eraill i ad-drefnu ysgolion, a gyhoeddwyd ond na phenderfynwyd arnynt eto, gael eu hatgyfeirio i'r ymchwiliad lleol os yw Gweinidogion Cymru yn credu eu bod yn gysylltiedig â'r cynnig sy'n cael ei wrthwynebu (ac oni bai bod Gweinidogion Cymru o'r farn y **dylid** eu gweithredu).[112]

8.5 Y cynigion sydd i'w hatgyfeirio[113] yw:

- unrhyw gynigion eraill a gyhoeddir o dan adran 59 mewn perthynas ag ardal yr awdurdod lleol (ac nad ydynt yn cael eu tynnu'n ôl);
- unrhyw gynigion a wneir gan yr awdurdod hwnnw wrth arfer ei bwerau i wneud cynigion i sefydlu, newid, neu gau ysgolion (ac nad ydynt yn cael eu tynnu'n ôl)
- unrhyw gynigion a wneir gan gorff llywodraethu ysgol sefydledig neu wirfoddol yn yr ardal wrth arfer ei bwerau i wneud cynigion i newid ei ysgolion (ac nad ydynt yn cael eu tynnu'n ôl);
- unrhyw gynigion a wneir o dan adran 63C (ac nad ydynt yn cael eu tynnu'n ôl) pan fydd y Comisiwn wedi cyfarwyddo awdurdod lleol neu gorff llywodraethu yn flaenorol i gyflwyno cynigion ac yna wedi cyhoeddi cynigion i'r un perwyl;

---

[108] Deddf 2013, adran 57(2)
[109] Deddf 2013, adran 60
[110] Mewn perthynas â chynnal ymchwiliad lleol gweler Deddf Llywodraeth Leol 1972, adran 250 sy'n gymwys yn rhinwedd Gorchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999
[111] Deddf 2013, adran 61(2)
[112] Deddf 2013, adran 61(7)
[113] Deddf 2013, adran 61(6)

- unrhyw gynigion a wneir o dan adran 68 (ac nad ydynt yn cael eu tynnu'n ôl) pan fydd Gweinidogion Cymru wedi cyfarwyddo awdurdod lleol neu gorff llywodraethu yn flaenorol i gyflwyno cynigion ac yna wedi cyhoeddi eu cynigion eu hunain i'r un perwyl.

8.6 **Rhaid** i'r ymchwiliad lleol gael ei gynnal gan berson a benodwyd i'r diben hwnnw gan Weinidogion Cymru ac yn unol ag unrhyw weithdrefnau a amlinellir gan y person a benodwyd ar adeg sefydlu'r ymchwiliad lleol.

8.7 Os bydd ymchwiliad lleol wedi cael ei gynnal, **rhaid** i Weinidogion Cymru ystyried adroddiad y person a gynhaliodd yr ymchwiliad lleol. Yna caiff Gweinidogion Cymru wneud un o'r canlynol:

- mabwysiadu unrhyw un o'r cynigion a wnaed gan Weinidogion Cymru, gyda neu heb addasiadau, neu benderfynu peidio â mabwysiadu unrhyw un o'r cynigion a wnaed gan Weinidogion Cymru;
- cymeradwyo unrhyw gynigion eraill a atgyfeiriwyd at yr ymchwiliad lleol, gyda neu heb addasiadau, neu eu gwrthod;
- gwneud cynigion pellach i resymoli lleoedd mewn ysgolion.[114]

8.8 Os bydd Gweinidogion Cymru yn penderfynu gwneud cynigion pellach, nid oes gofyniad i beri cynnal ymchwiliad lleol arall.[115]

8.9 Os na fydd y cynigion pellach hyn a wnaed gan Weinidogion Cymru wedi cael eu hatgyfeirio i ymchwiliad lleol, caiff Gweinidogion Cymru, ar ôl ystyried unrhyw wrthwynebiadau:

- fabwysiadu'r cynnig gyda neu heb addasiadau; neu
- benderfynu peidio â mabwysiadu'r cynnig.[116]

8.10 **Rhaid** mai dim ond newidiadau i niferoedd derbyn neu amseriad gweithredu'r cynnig y bydd addasiadau yn eu cynnwys. **Ni chaniateir** i Weinidogion Cymru wneud addasiadau a fyddai i bob diben yn cyflwyno cynnig newydd yn lle'r cynnig a gyhoeddwyd.

8.11 Gellir cymeradwyo cynigion neu eu mabwysiadu yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.[117]

8.12 **Rhaid** i gynigion sy'n cael eu cymeradwyo neu eu mabwysiadu gael eu gweithredu yn unol ag Adran 6 o'r Cod. **Rhaid** i'r awdurdod lleol sy'n cynnal yr ysgol dan sylw dalu am gost gweithredu cynigion sy'n cael eu mabwysiadu neu eu cymeradwyo o dan adran 62 sy'n cael effaith fel pe baent wedi cael eu cymeradwyo gan Weinidogion Cymru o dan adran 50 ar ôl iddynt gael eu gwneud gan y corff llywodraethu (yn achos cynigion i newid ysgol sefydledig neu wirfoddol).[118]

---

[114] Deddf 2013, adran 62(1)
[115] Deddf 2013, adran 62(2)
[116] Deddf 2013, adran 62(3)
[117] Deddf 2013, adran 62(4)
[118] Deddf 2013, adran 63(2)

Adran 9. Cynigion gan y Comisiwn Addysg Drydyddol ac Ymchwil (y Comisiwn) i ailstrwythuro darpariaeth chweched dosbarth

9.1 Caiff y Comisiwn gyfarwyddo awdurdod lleol i arfer ei bwerau o dan Ddeddf 2013 i wneud cynigion i:

- sefydlu neu gau ysgol sy'n darparu addysg sy'n addas i ddysgwyr dros oedran ysgol gorfodol yn unig; neu
- wneud newid rheoleiddiedig i ysgol, er mwyn cyflwyno chweched dosbarth ysgol neu gau chweched dosbarth ysgol mewn ysgol a fydd yn parhau i ddarparu addysg sy'n addas ar gyfer dysgwyr o oedran ysgol gorfodol (fel y'i diffinnir yn Atodlen 2 i Ddeddf 2013).[119]

9.2 Caiff y Comisiwn hefyd gyfarwyddo corff llywodraethu ysgol sefydledig neu wirfoddol i arfer ei bwerau i wneud cynigion i:

- wneud newid rheoleiddiedig i'r ysgol, er mwyn cyflwyno chweched dosbarth yn yr ysgol; neu
- gau chweched dosbarth ysgol a fydd yn parhau i ddarparu addysg sy'n addas ar gyfer dysgwyr o oedran ysgol gorfodol (fel y'i diffinnir yn Atodlen 2 i Ddeddf 2013).[120]

9.3 Wrth arfer ei bwerau i gyfarwyddo o dan adran 63A, **rhaid** i'r Comisiwn ystyried y ffactorau a geir ym mharagraffau 1.5 i 1.23 sy'n gymwys i bob cynnig ac 1.45 o'r Cod hwn sy'n gymwys i gynigion sy'n effeithio ar ddarpariaeth chweched dosbarth.

9.4 **Rhaid** i gyfarwyddyd ei gwneud yn ofynnol i'r cynigion gael eu cyhoeddi heb fod yn hwyrach na'r dyddiad a bennir yn y cyfarwyddyd a'i gwneud yn ofynnol i'r cynigion gymhwyso'r egwyddorion a nodir yn y cyfarwyddyd.[121]

9.5 Ni cheir tynnu cynigion a wnaed yn unol â chyfarwyddyd yn ôl heb gydsyniad y Comisiwn.[122]

9.6 **Rhaid** i awdurdod lleol ad-dalu costau y mae corff llywodraethu ysgol a gynhelir yn mynd iddynt yn rhesymol drwy wneud neu weithredu cynigion yn unol â'r cyfarwyddyd.[123]

9.7 Caiff y Comisiwn wneud ei gynigion ei hun yn unol â'r cyfarwyddyd os oes cynigion wedi cael eu cyhoeddi neu os yw'r amser a ganiatawyd o dan y cyfarwyddyd wedi dod i ben.[124] Ond **rhaid** i'r Comisiwn gael cydsyniad Gweinidogion Cymru cyn gwneud cynnig i wneud newid a ddisgrifir ym mharagraff 6 o Atodlen 2 i Ddeddf 2013 (agor neu gau chweched dosbarth ysgol) i ysgol wirfoddol neu sefydledig.[125]

---

[119] Deddf 2013, adran 63A(1)(a)
[120] Deddf 2013, adran 63A(1)(b)
[121] Deddf 2013, adran 63A(2)
[122] Deddf 2013, adran 63B(1)
[123] Deddf 2013, adran 63B(3) a (4)
[124] Deddf 2013, adran 63C(1) a (2)
[125] Deddf 2013, adran 63C(3)

9.8 Bydd cynigion yn ddarostyngedig i'r gofynion (yn adrannau 3 a 4) mewn perthynas â chyhoeddi, ymgynghori, y gallu i wrthwynebu, a chymeradwyo, sy'n unol â'r gofynion hynny ar gyfer cynigion a wneir gan awdurdodau lleol a chyrff llywodraethu sydd eisoes wedi'u nodi yn Neddf 2013.[126]

9.9 Cyn diwedd 7 niwrnod sy'n dechrau â'r diwrnod y'u cyhoeddwyd, **rhaid** i'r Comisiwn anfon copïau o'r cynigion cyhoeddedig at Weinidogion Cymru, yr awdurdod lleol sy'n cynnal yr ysgol neu'r awdurdod lleol y cynigir y dylai gynnal yr ysgol y mae'r cynnig yn ymwneud â hi a chorff llywodraethu (os oes un) yr ysgol y mae'r cynigion yn ymwneud â hi.[127]

9.10 Mae'r gofyniad hwn yn gymwys i gynigion a wneir gan y Comisiwn neu gan awdurdod lleol neu gorff llywodraethu, gan gynnwys pan fydd y Comisiwn wedi cyfarwyddo'r awdurdod lleol neu'r corff llywodraethu i baratoi'r cynigion.

9.11 Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion.[128] **Rhaid** i wrthwynebiadau gael eu hanfon yn ysgrifenedig at y Comisiwn cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â'r diwrnod y cyhoeddwyd y cynigion ("y cyfnod gwrthwynebu").[129] **Rhaid** i'r Comisiwn gyhoeddi crynodeb o'r holl wrthwynebiadau a wnaed yn unol ag adran 63(2) (ac nas tynnwyd yn ôl) a'i ymateb i'r amcanion hynny cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[130]

9.12 Mae'n ofynnol i Weinidogion Cymru gymeradwyo cynnig sy'n effeithio ar addysg chweched dosbarth (h.y. cynnig i agor ysgol chweched dosbarth, ychwanegu chweched dosbarth neu gau chweched dosbarth mewn ysgol sy'n parhau i ddarparu addysg ar gyfer dysgwyr o oedran ysgol gorfodol) y mae gwrthwynebiad ysgrifenedig wedi cael ei gyflwyno yn ei gylch, yn unol â'r gofyniad yn Neddf 2013, i'r cynigydd a heb ei dynnu'n ôl, yn ysgrifenedig cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu.[131]

9.13 Pan fydd yn ofynnol i Weinidogion Cymru gymeradwyo cynnig, **rhaid** i'r Comisiwn hysbysu Gweinidogion Cymru o fewn 35 diwrnod i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu ac anfon atynt yr adroddiad ar yr ymgynghoriad, y cynigion cyhoeddedig, copïau o unrhyw wrthwynebiadau statudol a gyflwynwyd, ynghyd â'r adroddiad gwrthwynebu fel y'i nodir ym mharagraff 9.11.[132]

9.14 Caiff Gweinidogion Cymru wrthod y cynigion, eu cymeradwyo heb addasiad, neu eu cymeradwyo ag addasiadau ar ôl cael cydsyniad y Comisiwn i'r addasiadau, ac ar ôl ymgynghori â'r awdurdod lleol sy'n cynnal, neu'r awdurdod lleol y cynigir y bydd yn cynnal, yr ysgol y mae'r cynigion yn ymwneud â hi a chorff llywodraethu (os oes un) yr ysgol y mae'r cynigion yn ymwneud â hi.[133]

9.15 Gellir mabwysiadu cynigion yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.[134] **Rhaid** i gynigion sy'n cael eu mabwysiadu gael eu gweithredu yn unol ag adran 6 o'r Cod hwn.

---

[126] Deddf 2013, adran 63D(1) a (2)
[127] Deddf 2013, adran 63D(4)
[128] Deddf 2013, adran 63E(1)
[129] Deddf 2013, adran 63E(2)
[130] Deddf 2013, adran 63E(3)
[131] Deddf 2013, adran 63F(1)
[132] Deddf 2013, adran 63E(3)
[133] Deddf 2013, adran 63F(4)
[134] Deddf 2013, adran 63F(5)

9.16 Nid oes cymeradwyaeth yn ofynnol o dan yr adran hon ar gyfer cynigion i gau ysgol sy'n ysgol fach o fewn yr ystyr a roddir yn adran 56.[135]

9.17 Pan na fydd cynigion a gyhoeddir gan y Comisiwn o dan baragraff 9.7 yn gofyn am gymeradwyaeth o dan baragraff 9.12, **rhaid** i'r Comisiwn benderfynu a **ddylid** eu gweithredu.[136] Os na wneir penderfyniad cyn diwedd 16 wythnos sy'n dechrau â diwedd y cyfnod gwrthwynebu, tybir bod y Comisiwn wedi tynnu'r cynigion yn ôl.[137]

9.18 Cyn diwedd 7 niwrnod sy'n dechrau â'r diwrnod y gwnaeth ei benderfyniad, **rhaid** i'r Comisiwn hysbysu'r canlynol am ei benderfyniad:

- Gweinidogion Cymru;
- yr awdurdod lleol sy'n cynnal, neu'r awdurdod lleol y cynigir y bydd yn cynnal, yr ysgol y mae'r cynnig yn ymwneud â hi;
- corff llywodraethu (os oes un) yr ysgol y mae'r cynigion yn ymwneud â hi.[138]

9.19 Mae cynigion a gymeradwyir gan Weinidogion Cymru o dan baragraff 9.12 neu gynigion y mae'r Comisiwn wedi penderfynu y byddant yn cael eu gweithredu o dan baragraff 9.17 yn cael effaith fel pe baent wedi cael eu cymeradwyo gan Weinidogion Cymru o dan adran 50 ar ôl cael eu gwneud:

- gan yr awdurdod lleol o dan ei bwerau i wneud cynigion i sefydlu, newid neu gau ysgolion; neu
- yn achos cynigion i newid ysgol sefydledig neu wirfoddol, gan y corff llywodraethu o dan ei bwerau i wneud cynigion i newid ei ysgol.[139]

---

[135] Deddf 2013, adran 63F(8)
[136] Deddf 2013, adran 63G(1)
[137] Deddf 2013, adran 63G(2)
[138] Deddf 2013, adran 63G(3)
[139] Deddf 2013, adran 63H(1)

Adran 10. Cynigion gan Weinidogion Cymru mewn perthynas â darpariaeth ranbarthol ar gyfer AAA/ADY

10.1 Os bydd Gweinidogion Cymru wedi gwneud gorchymyn yn flaenorol o dan adran 66 o Ddeddf 2013 yn ei gwneud yn ofynnol i awdurdod lleol neu gorff llywodraethu gyflwyno cynigion i ad-drefnu ysgolion at ddiben sicrhau darpariaeth ranbarthol i blant ag AAA/ADY, cânt gyhoeddi eu cynigion eu hunain i'r un perwyl.[140]

10.2 **Rhaid** ymgynghori ar y cynigion yn unol ag adran 3 uchod, a'u cyhoeddi yn unol ag adran 4.[141]

10.3 Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion cyn diwedd 28 diwrnod sy'n dechrau â'r dyddiad y cyhoeddwyd y cynigion.[142]

10.4 Ar ôl ystyried unrhyw wrthwynebiadau, caiff Gweinidogion Cymru:

- fabwysiadu'r cynigion gyda neu heb addasiadau;
- penderfynu peidio â mabwysiadu'r cynigion.[143]

10.5 **Rhaid** mai dim ond newidiadau i niferoedd derbyn neu amseriad gweithredu'r cynnig y bydd addasiadau yn eu cynnwys. **Ni chaniateir** i Weinidogion Cymru wneud addasiadau a fyddai i bob diben yn cyflwyno cynnig newydd yn lle'r cynnig a gyhoeddwyd.

10.6 Gellir mabwysiadu cynigion yn amodol ar ddigwyddiad a bennir yn digwydd erbyn dyddiad a bennir.[144]

10.7 **Rhaid** i gynigion sy'n cael eu mabwysiadu gael eu gweithredu yn unol ag adran 6 o'r Cod.

---

[140] Deddf 2013, adran 68(2)
[141] Deddf 2013, adran 68(3)
[142] Deddf 2013, adran 69
[143] Deddf 2013, adran 70(1)
[144] Deddf 2013, adran 70(2)

Adran 11. Hysbysiad o fwriad corff llywodraethu i gau ysgol sefydledig neu wirfoddol

11.1 Mae adran 80 o Ddeddf 2013 yn caniatáu i gorff llywodraethu ysgol sefydledig neu wirfoddol gau'r ysgol trwy roi 2 flynedd o rybudd i Weinidogion Cymru a'r awdurdod lleol sy'n gyfrifol am gynnal yr ysgol o'i fwriad i wneud hynny.[145] Cyn rhoi'r rhybudd, **rhaid** i'r corff llywodraethu:

- gael cydsyniad Gweinidogion Cymru os yw Gweinidogion Cymru neu'r awdurdod lleol sy'n cynnal yr ysgol wedi mynd i wariant ar safle'r ysgol (ac eithrio mewn cysylltiad â gwaith atgyweirio);[146]
- ymgynghori â'r Comisiwn pe bai cau'r ysgol yn effeithio ar gyfleusterau ar gyfer addysg amser llawn sy'n addas i ofynion personau dros oedran ysgol gorfodol ond nad ydynt eto wedi cael eu pen-blwydd yn 19 oed;[147] ac
- ymgynghori â'r ymddiriedolwyr ynglŷn ag unrhyw dir neu adeiladau a ddelir ar ymddiriedolaeth a/neu gorff crefyddol priodol os oes gan yr ysgol gymeriad crefyddol dynodedig a rhoi sylw i unrhyw sylwadau sy'n dod i law (*nid oes unrhyw ofyniad i ymgynghori ar gynigion i gau ysgol sy'n ysgol fach*).

11.2 Ni chaniateir i hysbysiad a gyhoeddir o dan yr adran hon gael ei dynnu'n ôl heb gydsyniad yr awdurdod lleol.[148] Os bydd y corff llywodraethu, yn ystod y cyfnod hysbysu, yn hysbysu'r awdurdod lleol nad yw'n gallu neu nad yw'n barod i barhau i redeg yr ysgol nes bod yr hysbysiad yn dod i ben, caiff yr awdurdod lleol gynnal yr ysgol fel pe bai'n ysgol gymunedol tan ddiwedd y cyfnod hysbysu a defnyddio safle'r ysgol am ddim at y diben hwnnw.[149]

11.3 Yn ystod y cyfnod hwn, **rhaid** i'r awdurdod lleol gadw safle'r ysgol mewn cyflwr da a bydd unrhyw fuddiant yn y safle a ddelir at ddibenion yr ysgol yn cael ei drin, at holl ddibenion cyflwr, meddiannu neu ddefnyddio'r safle neu wneud newidiadau iddo, fel pe bai wedi'i freinio yn yr awdurdod lleol.[150]

11.4 Yn ystod y cyfnod hwn, caiff y corff llywodraethu ddefnyddio'r safle, neu unrhyw ran ohono, nad oes ei angen ar y pryd at ddibenion yr ysgol i'r un graddau â phe bai wedi parhau i redeg yr ysgol yn ystod y cyfnod hysbysu nad oedd wedi dod i ben.[151] Os bydd ysgol sefydledig neu wirfoddol yn cael ei chau o dan adran 80 o Ddeddf 2013, mae'r ddyletswydd ar yr awdurdod lleol i gynnal yr ysgol yn dod i ben.[152]

11.5 Os bydd angen cyngor ar gyrff llywodraethu mewn perthynas ag eiddo a ddelir ar ymddiriedolaeth elusennol, fe'u cynghorir i gysylltu â'r Comisiwn Elusennau ar y cam cynnar.

---

[145] Deddf 2013, adran 80(1)
[146] Deddf 2013, adran 80(2)
[147] Deddf 2013, adran 80(3)
[148] Deddf 2013, adran 80(7)
[149] Deddf 2013, adran 80(4)
[150] Deddf 2013, adran 80(5)
[151] Deddf 2013, adran 80(6)
[152] Deddf 2013, adran 80(8)

11.6 Mae adran 80 o Ddeddf 2013 hefyd yn gwneud darpariaeth ynghylch ymddiriedolwyr sy’n dal tir ar ymddiriedolaeth at ddibenion yr ysgol yn rhoi hysbysiad i roi terfyn ar feddiannu’r tir hwnnw. Mewn achosion pan fo’r canlynol yn gymwys, **rhaid** i’r hysbysiad a roddir gan yr ymddiriedolwyr i gorff llywodraethu’r ysgol gael ei roi o leiaf 2 flynedd o flaen llaw:[153]

- mae tir a feddiennir gan yr ysgol yn cael ei ddal gan unrhyw ymddiriedolwyr at ddiben yr ysgol;
- mae’r ymddiriedolwyr (sydd â hawl i wneud hynny) yn bwriadu rhoi hysbysiad i gorff llywodraethu’r ysgol i derfynu meddiannaeth yr ysgol ar y tir hwnnw; a
- byddai terfynu meddiannaeth yr ysgol ar y tir hwnnw yn golygu nad oedd yn rhesymol ymarferol i’r ysgol barhau i gael ei chynnal ar ei safle presennol.

11.7 **Rhaid** rhoi copi o hysbysiad yr ymddiriedolwyr i Weinidogion Cymru a’r awdurdod lleol sy’n cynnal yr ysgol ar yr un pryd.[154]

11.8 Os bydd y corff llywodraethu yn rhoi hysbysiad ei fod yn cau’r ysgol yn unol â pharagraff 11.1 uchod yn ystod y 12 mis cyntaf o gyfnod hysbysiad yr ymddiriedolwyr, nid yw hysbysiad yr ymddiriedolwyr yn cael yr effaith o derfynu meddiannaeth yr ysgol ar y tir nes bod hysbysiad y corff llywodraethu wedi dod i ben.[155]

11.9 Pan fydd ymddiriedolwyr yn rhoi hysbysiad ar yr un pryd (neu tua’r un pryd) i derfynu meddiannaeth ysgol sefydledig neu wirfoddol ar 2 ddarn o dir neu fwy a ddelir gan yr ymddiriedolwyr, gellir rhoi sylw i effaith gyfunol terfynu meddiannaeth yr ysgol ar y ddau ddarn o dir neu bob darn o dir wrth benderfynu a fyddai terfynu meddiannaeth yr ysgol ar y tir yn golygu nad oedd yn rhesymol ymarferol i’r ysgol barhau i gael ei chynnal ar ei safleoedd presennol.[156]

11.10 Os bydd cwestiwn yn codi ynghylch a yw paragraff 11.9 yn gymwys ac a fyddai’n cael y canlyniad a grybwyllir o dan unrhyw amgylchiadau penodol, Gweinidogion Cymru fydd yn penderfynu ar hynny.[157]

---

[153] Deddf 2013, adran 80(10) ac (11)
[154] Deddf 2013, adran 80(12)
[155] Deddf 2013, adran 80(11)
[156] Deddf 2013, adran 80(13)
[157] Deddf 2013, adran 80(14)

Atodiad A: Siart llif enghreifftiol ar gyfer cynigion statudol

Cam 1

Rhaid i'r cynigydd gyfeirio at y rhestr o ysgolion gwledig i ganfod a yw cynnig i gau ysgol yn cynnwys ysgol wledig ac a yw'r rhagdybiaeth yn erbyn cau ysgolion gwledig yn gymwys.

Cam 2

Dylai'r cynigydd gyfeirio at adran 1 o'r Cod Trefniadaeth Ysgolion (y Cod) sy'n nodi'r ffactorau y mae angen eu hystyried wrth baratoi, cyhoeddi, cymeradwyo neu benderfynu ar bob cynnig ynghylch trefniadaeth ysgolion.

Cam 3

Yn achos cynigion i ad-drefnu ysgolion y mae eu tir a/neu eu hadeiladau yn cael eu dal ar ymddiriedolaeth, neu sydd â chymeriad crefyddol dynodedig, **rhaid** i'r cynigydd ymgynghori â'r ymddiriedolwyr a/neu'r corff crefyddol priodol cyn i'r ymgynghoriad gael ei gyhoeddi a chaniatáu 28 diwrnod i sylwadau ddod i law, a **rhaid** iddo roi sylw dyladwy i'r sylwadau hynny cyn y gwneir unrhyw benderfyniad i fynd ati i gynnal ymgynghoriad cyffredinol.

Cam 4

Dylid cael cymeradwyaeth i fynd ati i ymgynghori'n ffurfiol. Os mai'r awdurdod lleol yw'r cynigydd, y weithrediaeth neu'r cabinet sy'n gwneud y penderfyniad fel arfer. Os mai corff llywodraethu ysgol yw'r cynigydd, **rhaid** i'r corff llywodraethu wneud y penderfyniad.

Cam 5

Rhaid i'r cynigydd gyhoeddi dogfen ymgynghori ar ei wefan a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol, os yw'n wahanol, a sicrhau ei bod ar gael ar ffurf copi caled. **Rhaid** i Asesiad o'r Effaith ar y Gymraeg gael ei gynnal ar gyfer pob cynnig. **Rhaid** cyhoeddi'r ddogfen ymgynghori ar ddiwrnod ysgol a **rhaid** i ymgyngoreion gael o leiaf 42 diwrnod i ymateb gydag o leiaf 20 o'r rhain yn ddiwrnodau ysgol. Mae adran 3 o'r Cod yn nodi'r wybodaeth y mae'n **rhaid** i bob dogfen ymgynghori ei chynnwys, gan gynnwys yr wybodaeth ychwanegol ynghylch cynigion i gau ysgolion gwledig, ac mae'n darparu rhestr o'r partïon hynny y mae'n **rhaid** eu hysbysu ei bod ar gael. **Rhaid** i'r cynigydd wneud trefniadau addas i ymgynghori â dysgwyr unrhyw ysgol y mae'r cynigion yn debygol o effeithio arni.

Cam 6

O fewn 13 wythnos i ddiwedd y cyfnod a ganiateir ar gyfer ymateb i'r ymgynghoriad (a chyn cyhoeddi cynigion sut bynnag), **rhaid** i'r cynigydd gyhoeddi crynodeb o sylwadau'r ymgyngoreion eu hunain ac ymatebion y cynigydd ei hun i'r sylwadau (yr adroddiad ar yr ymgynghoriad). Mae adran 3 o'r Cod yn darparu gwybodaeth am yr adroddiad ar yr ymgynghoriad ac yn rhestru'r partïon y mae'n **rhaid** eu hysbysu ei fod ar gael.

Cam 7
Os mai'r awdurdod lleol yw'r cynigydd, fel arfer bydd y weithrediaeth neu'r cabinet yn cyfarfod i ystyried yr ymgynghoriad ac a yw'n mynd i fwrw ymlaen â'r cynnig ai peidio. Os mai corff llywodraethu ysgol yw'r cynigydd, **dylai** gyfarfod i ystyried yr ymgynghoriad a phenderfynu a yw'n mynd i fwrw ymlaen â'r cynnig ai peidio. Os penderfynir bwrw ymlaen â'r cynnig, cymerir Cam 8. Os daw opsiwn newydd i'r amlwg yn ystod ymgynghoriad y mae'r cynigwyr yn dymuno ei ystyried, yna ailadroddir Camau 1-5.

Cam 8
Rhaid cyhoeddi cynigion o fewn 26 wythnos i ddiwedd y cyfnod ymgynghori a ganiateir ar gyfer ymateb i'r ymgynghoriad. Fel arall, bydd y cynnig yn mynd yn ddi-rym, a bydd yn **rhaid** cynnal ymgynghoriad arall. Os bydd y cynigydd yn penderfynu bwrw ymlaen â'r cynnig, **rhaid** i'r cynigydd gyhoeddi hysbysiad statudol sy'n darparu cyfnod hysbysu o 28 diwrnod i gyflwyno gwrthwynebiadau. **Rhaid** cyhoeddi'r hysbysiad ar ddiwrnod ysgol, gyda 15 o ddiwrnodau ysgol (heb gynnwys y diwrnod cyhoeddi) o fewn y cyfnod hysbysu. Mae adran 4 o'r Cod yn nodi'r wybodaeth y mae'n **rhaid** i hysbysiad ei chynnwys ac yn esbonio sut mae'n **rhaid** ei gyhoeddi.

Cam 9a	Cam 9b
Os nad oes unrhyw wrthwynebiadau ac nad yw'n ofynnol i Weinidogion Cymru gymeradwyo'r cynnig: - Os mai'r awdurdod lleol yw'r cynigydd, fel arfer bydd y weithrediaeth neu'r cabinet yn cyfarfod i benderfynu a yw'n mynd i fwrw ymlaen â'r cynnig ai peidio. - Os mai corff llywodraethu'r ysgol yw'r cynigydd, bydd y corff llywodraethu yn cyfarfod i benderfynu a yw'n mynd i fwrw ymlaen â'r cynnig ai peidio.	Os daw gwrthwynebiadau i law, **rhaid** i'r cynigydd gyhoeddi crynodeb o'r gwrthwynebiadau a'i ymatebion i'r gwrthwynebiadau hynny (yr adroddiad gwrthwynebu).

Cam 10a	Cam 10b	Cam 10c
Os nad yw'n ofynnol i Weinidogion Cymru na'r awdurdod lleol gymeradwyo'r cynnig, **rhaid** i'r cynigwyr wneud penderfyniad terfynol ar y cynnig o fewn 16 wythnos i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu.	Os yw'n ofynnol i Weinidogion Cymru benderfynu ar y cynnig, **rhaid** i'r cynigydd anfon yr adroddiad ar yr ymgynghoriad, yr hysbysiad a gyhoeddwyd, unrhyw wrthwynebiadau a wnaed a'r adroddiad	Os yw'n ofynnol i'r awdurdod lleol benderfynu ar y cynnig, **rhaid** i'r cynigydd anfon y ddogfen ymgynghori, yr adroddiad ar yr ymgynghoriad, yr hysbysiad a gyhoeddwyd, unrhyw wrthwynebiadau a'r adroddiad gwrthwynebu at yr awdurdod lleol o fewn 35

	gwrthwynebu at Weinidogion Cymru o fewn 35 diwrnod i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu. Fel arfer, bydd Gweinidogion Cymru yn ceisio penderfynu ar gynigion o fewn 16 wythnos i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu. .	diwrnod i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu. **Rhaid** i'r awdurdod lleol gyhoeddi penderfyniad o fewn 16 wythnos i ddiwedd y cyfnod gwrthwynebu. O fewn 28 diwrnod i benderfyniad yr awdurdod lleol, caiff cynigion y cyflwynwyd gwrthwynebiadau yn eu cylch gael eu hatgyfeirio at Weinidogion Cymru gan y canlynol: i. Awdurdod lleol arall; ii. Y corff crefyddol priodol ar gyfer unrhyw ysgol yr effeithir arni (yr awdurdod esgobaethol); iii. Corff llywodraethu ysgol wirfoddol neu sefydledig sy'n destun y cynigion; iv. Ymddiriedolaeth sy'n dal eiddo ar ran ysgol wirfoddol neu sefydledig sy'n destun y cynigion; v. Sefydliad addysg bellach y mae'r cynigion yn effeithio arno.

Cam 11
Os caiff y cynigion eu cymeradwyo neu os bydd y cynigydd yn penderfynu eu gweithredu, **dylent** gael eu gweithredu yn unol â'r dyddiad a roddwyd yn yr hysbysiad statudol, neu unrhyw ddyddiad a addaswyd wedi hynny.

Atodiad B: Enghreifftiau o hysbysiadau statudol

Enghraifft o hysbysiad statudol i sefydlu ysgol gymunedol neu wirfoddol newydd

[Nodwch enw a chyfeiriad y rhai sy’n cyhoeddi’r cynigion].

Hysbysir drwy hyn yn unol ag adran 41 o Ddeddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion (Cymru) 2013 a’r Cod Trefniadaeth Ysgolion fod [*enw’r cynigydd*], ar ôl ymgynghori â’r cyfryw bersonau ag sy’n ofynnol, yn cynnig sefydlu ysgol [*nodwch y categori iaith*[158]] newydd i’w chynnal gan [*nodwch enw’r awdurdod lleol cynhaliol*] yn [*nodwch y lleoliad a, lle y bo’n briodol, y cyfeiriad post*] ar gyfer [*bechgyn*]/ [*merched*] /[*bechgyn a merched*] [*nodwch yr ystod oedran*] oed.

Cynhaliodd [*nodwch enw’r cynigydd*] gyfnod o ymgynghori cyn penderfynu cyhoeddi’r cynnig hwn. Mae adroddiad ar yr ymgynghoriad sy’n cynnwys crynodeb o’r materion a godwyd gan ymgyngoreion, ymatebion y cynigydd ac ymateb llawn Estyn ar gael ar [*nodwch wefan y cynigydd (os oes ganddo un) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol (os yw’n wahanol)*].

Cynigir y bydd y cynnig yn cael ei weithredu ar [*nodwch y dyddiad*]. [*Os bwriedir gweithredu’r cynnig fesul cam, **dylid** rhoi dyddiad gweithredu arfaethedig pob cam*].

Bydd yr ysgol newydd a gynigir yn ysgol [*nodwch ysgol gymunedol neu ysgol wirfoddol a gynorthwyir neu ysgol wirfoddol a reolir*].

[*Nodwch y corff llywodraethu neu enw’r awdurdod lleol]* fydd yr awdurdod derbyn.

Y nifer derbyn ar gyfer [*nodwch y grŵp oedran neu’r grwpiau oedran perthnasol*[159]] yn yr ysgol newydd yn y flwyddyn ysgol gyntaf y mae’r cynigion wedi cael eu gweithredu fydd [*nodwch rif*]. [Os *bwriedir gweithredu’r cynigion fesul cam, **rhaid** rhoi’r nifer derbyn yn y flwyddyn ysgol gyntaf y mae pob cam wedi’i weithredu*]. [*Os bydd nifer derbyn ar wahân ar gyfer y chweched dosbarth, **dylid** cynnwys y nifer hwnnw].*

Capasiti dysgwyr yr ysgol newydd fydd [*mewnosodwch ffigur capasiti*[160]]. [*Byddai hefyd yn ddefnyddiol cynnwys nifer y lleoedd meithrin a ddarperir os yw’n briodol*].

[*Ar gyfer ysgol arbennig, gwybodaeth am anghenion addysgol arbennig/anghenion dysgu ychwanegol y dysgwyr y gwneir darpariaeth ar eu cyfer*].

[*Rhowch wybodaeth ynghylch a gynigir y bydd trefniadau derbyn yr ysgol newydd yn gwneud darpariaeth ar gyfer bandio dysgwyr*].

---

[158] Dylai cynigwyr gyfeirio at ddogfen wybodaeth Llywodraeth Cymru *Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl y ddarpariaeth cyfrwng Cymraeg*.

[159] Diffinnir "grŵp oedran perthnasol" yn adran 142(1) o Ddeddf 1998 fel a ganlyn: "an age group in which pupils are normally admitted (or, as the case may be, will normally be admitted) to the school". Felly, gellid bod mwy nag un grŵp oedran perthnasol, ac yn yr achos hwnnw **rhaid** rhoi’r nifer sydd i’w derbyn mewn perthynas â phob grŵp oedran perthnasol o’r fath.

[160] Dylai cynigwyr gyfeirio at Gylchlythyr Llywodraeth Cymru 21/2011 Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru neu unrhyw ddogfen olynol.

[*Yn achos ysgol wirfoddol newydd, rhowch wybodaeth am ei chymeriad crefyddol a'i chorff crefyddol priodol arfaethedig os bydd ganddi gymeriad crefyddol*].

[*Rhowch wybodaeth am y trefniadau arfaethedig i gludo'r dysgwyr i'r ysgol newydd*].

[*Yn achos cynigion i sefydlu ysgol wirfoddol newydd, nodwch ai'r awdurdod lleol neu'r hyrwyddwyr fydd yn gweithredu'r cynigion, ac, os bwriedir i'r ddau barti weithredu'r cynigion, i ba raddau y bydd y naill gorff a'r llall yn eu gweithredu*].

Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion o fewn cyfnod o 28 diwrnod i'r dyddiad y cyhoeddwyd y cynnig, hynny yw erbyn [*nodwch ddyddiad*].

Dylid anfon gwrthwynebiadau at [*enw a chyfeiriad y cynigydd*].

Llofnodwyd …...

Ar ran [*yr awdurdod lleol*].

Dyddiad [***dylid** nodi'r un dyddiad â'r dyddiad cyhoeddi*].

NODYN ESBONIADOL

[*Efallai y bydd yn ddefnyddiol cynnwys Nodyn Esboniadol sy'n esbonio'r cynigion mewn iaith syml ac sy'n rhoi rhagor o wybodaeth a chefndir i'r cynigion*].

Enghraifft o hysbysiad statudol i gau ysgol gymunedol a gynhelir, ysgol sefydledig, ysgol wirfoddol neu ysgol feithrin

[*Nodwch enw a chyfeiriad y rhai sy'n cyhoeddi'r cynigion*].

Hysbysir drwy hyn yn unol ag adran 43 o Ddeddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion (Cymru) 2013 a'r Cod Trefniadaeth Ysgolion fod [*enw'r cynigydd*], ar ôl ymgynghori â'r cyfryw bersonau ag sy'n ofynnol, yn cynnig cau [*enw a chyfeiriad yr ysgol*]. Cynhelir yr ysgol ar hyn o bryd gan [*nodwch enw'r awdurdod lleol cynhaliol*] [*ac os yw'n berthnasol, nodwch gymeriad crefyddol yr ysgol*].

Cynhaliodd [*nodwch enw'r cynigydd*] gyfnod o ymgynghori cyn penderfynu cyhoeddi'r cynnig hwn. Mae adroddiad ar yr ymgynghoriad sy'n cynnwys crynodeb o'r materion a godwyd gan ymgyngoreion, ymatebion y cynigydd ac ymateb llawn Estyn ar gael ar [*nodwch wefan y cynigydd (os oes ganddo un) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol (os yw'n wahanol)*].

Cynigir y bydd y cynigion yn cael eu gweithredu ar [*nodwch y dyddiad*].

[*Rhowch fanylion yr ysgolion amgen y gall dysgwyr yn yr ysgol y bwriedir ei chau eu mynychu, gan gynnwys unrhyw drefniadau dros dro a chategori iaith yr ysgolion amgen fel y'u diffinnir yn y Canllawiau ar gategoreiddio ysgolion yn ôl darpariaeth cyfrwng Cymraeg*].

[*Rhowch fanylion unrhyw fesurau eraill y bwriedir eu cymryd i gynyddu nifer y lleoedd sydd ar gael mewn ysgolion o ganlyniad i'r cynnig i gau'r ysgol*].

[*Rhowch fanylion y trefniadau arfaethedig ar gyfer cludo dysgwyr i ysgolion amgen neu sefydliadau addysg eraill*].

[*Pan fydd y cynnig yn ymwneud â chau ysgol ar y rhestr o ysgolion gwledig, nodwch y rhesymau pam mae'r cynigydd wedi'i fodloni mai gweithredu cynnig o'r fath yw'r ymateb mwyaf priodol i'r rhesymau a nodwyd gan y cynigydd wrth lunio'r cynnig*].

Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion o fewn cyfnod o 28 diwrnod i'r dyddiad y cyhoeddwyd y cynnig, hynny yw erbyn [*nodwch ddyddiad*].

Dylid anfon gwrthwynebiadau at [*enw a chyfeiriad y cynigydd*].

Llofnodwyd …...

Ar ran [*yr awdurdod lleol neu'r corff llywodraethu*].

Dyddiad [***dylid*** *nodi'r un dyddiad â'r dyddiad cyhoeddi*].

NODYN ESBONIADOL

[*Efallai y bydd yn ddefnyddiol cynnwys Nodyn Esboniadol sy'n esbonio'r cynigion mewn iaith syml ac sy'n rhoi rhagor o wybodaeth a chefndir i'r cynigion*].

Enghraifft o hysbysiad statudol i wneud newid rheoleiddiedig i ysgol gymunedol a gynhelir, ysgol sefydledig, ysgol wirfoddol neu ysgol feithrin

Hysbysir drwy hyn yn unol ag adran 42 o Ddeddf Safonau a Threfniadaeth Ysgolion 2013 a'r Cod Trefniadaeth Ysgolion fod [*enw'r cynigydd*], ar ôl ymgynghori â'r cyfryw bersonau ag sy'n ofynnol, yn cynnig newid [*enw a chyfeiriad yr ysgol*] fel ei bod [*ychwanegu disgrifiad o'r newid/newidiadau arfaethedig*]. Cynhelir yr ysgol/ysgolion ar hyn o bryd gan [*enw'r awdurdod lleol cynhaliol*].

Aeth [*nodwch enw'r cynigydd*] drwy gyfnod o ymgynghori cyn penderfynu cyhoeddi'r cynnig hwn. Mae adroddiad ar yr ymgynghoriad sy'n cynnwys crynodeb o'r materion a godwyd gan ymgyngoreion, ymatebion y cynigydd ac ymateb llawn Estyn ar gael ar [*nodwch wefan y cynigydd (os oes ganddo un) a gwefan yr awdurdod lleol perthnasol (os yw'n wahanol)*].

Cynigir y bydd y cynnig yn cael ei weithredu ar [*nodwch y dyddiad*]. [*Os bwriedir gweithredu'r cynnig fesul cam,* ***dylid*** *rhoi dyddiad gweithredu arfaethedig pob cam.*]

[*Pan fydd y newid yn cynnwys ehangu, neu leihau capasiti, nodwch*] Nifer y dysgwyr yn yr ysgol ar hyn o bryd yw [*nodwch nifer*], capasiti dysgwyr yr ysgol ar hyn o bryd yw [*nodwch gapasiti lleoedd i ddysgwyr*[161]] a'r capasiti arfaethedig ar ôl gweithredu'r cynnig fydd [*nodwch y capasiti arfaethedig*]. [*Nodwch y nifer*] fydd y nifer derbyn ar gyfer [*nodwch y grŵp oedran neu'r grwpiau oedran perthnasol*[162]] yn yr ysgol yn y flwyddyn ysgol gyntaf y mae'r cynigion wedi'u gweithredu [*rhowch nifer ar wahân ar gyfer y chweched dosbarth os yw'n briodol*]. [*Pan fwriedir gweithredu'r cynigion fesul cam,* ***rhaid*** *rhoi'r nifer derbyn yn y flwyddyn ysgol gyntaf y mae pob cam wedi'i weithredu].* [*os yw'n briodol*] Bydd [*rhowch y nifer*] o leoedd meithrin.

[*Pan fydd y newid yn ymwneud â chau chweched dosbarth ysgol rhowch wybodaeth am yr ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill y cynigir y bydd dysgwyr yn trosglwyddo iddynt, gan gynnwys unrhyw drefniadau dros dro a'r effaith ar gludiant*].

[*Pan fydd y newid yn golygu newid y math o ddarpariaeth, rhowch wybodaeth am y ddarpariaeth amgen i'r dysgwyr a'r effaith ar gludiant i'r ysgol].*

Caiff unrhyw un wrthwynebu'r cynigion o fewn cyfnod o 28 diwrnod i'r dyddiad y cyhoeddwyd y cynnig, hynny yw erbyn [*nodwch ddyddiad*]. Dylid anfon gwrthwynebiadau at [*enw a chyfeiriad y cynigydd*].

Llofnodwyd ….. Ar ran [*yr awdurdod lleol neu'r corff llywodraethu*].

Dyddiad [*dylid nodi'r un dyddiad â'r dyddiad cyhoeddi*]

NODYN ESBONIADOL

161 **Dylai'r** cynigwyr gyfeirio at Gylchlythyr 21/2011 Llywodraeth Cymru, Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru neu unrhyw ddogfen olynol.

162 Diffinnir "grŵp oedran perthnasol" yn adran 142(1) o Ddeddf 1998 fel a ganlyn: "an age group in which pupils are normally admitted (or, as the case may be, will normally be admitted) to the school". Felly, gellid bod mwy nag un grŵp oedran perthnasol, ac yn yr achos hwnnw **rhaid** rhoi'r nifer sydd i'w derbyn mewn perthynas â phob grŵp oedran perthnasol o'r fath.

[*Efallai y bydd yn ddefnyddiol cynnwys Nodyn Esboniadol sy'n esbonio'r cynigion mewn iaith syml ac sy'n rhoi rhagor o wybodaeth a chefndir i'r cynigion*].

Atodiad C: Asesiadau o'r effaith ar y Gymraeg a'r gymuned

Rhaid cynnwys asesiadau effaith yn y ddogfen ymgynghori neu eu cyhoeddi ochr yn ochr â hi er mwyn llywio'r broses ymgynghori. **Rhaid** iddynt gynnwys digon o wybodaeth i ategu'r cynigion a thystiolaeth o ffactorau lliniaru os oes unrhyw effeithiau negyddol o bosibl wedi cael eu nodi. Mae ymgysylltu a chyfathrebu â'r gymuned leol a phob un o'r ymgyngoreion yn gynnar yn y broses yn ffordd effeithiol o gadarnhau a deall yr holl ffactorau perthnasol.

Asesiad o'r effaith ar y Gymraeg

Rhaid cynnal asesiad o'r effaith ar y Gymraeg ar gyfer pob cynnig, ni waeth beth fo categori iaith yr ysgolion sy'n destun y cynigion. **Rhaid** iddo gynnwys tystiolaeth berthnasol a'r ffactorau lliniaru isod fel gofyniad sylfaenol:

- dolenni i'r targedau yn y Cynllun Strategol Cymraeg mewn Addysg ac unrhyw gamau gweithredu y bydd angen eu cymryd yn y dyfodol o ganlyniad i'r newid er mwyn parhau i gydymffurfio â'r cynllun neu gyflawni targedau yn y cynllun;
- cydymffurfiaeth â Safonau'r Gymraeg o ran Llunio Polisïau ac yn gyffredinol â Hysbysiad Cydymffurfio â Safonau yr Awdurdod Lleol perthnasol;
- dalgylchoedd lleol (ni waeth beth fo'r ddarpariaeth iaith) a materion o ran pellteroedd teithio;
- cynllun datblygu'r awdurdod lleol perthnasol o ran Nodyn Cyngor Technegol (TAN 20)[163] a/neu Ardaloedd o Sensitifrwydd Ieithyddol;
- dolenni i Strategaeth Hybu'r Gymraeg pum mlynedd yr awdurdod lleol perthnasol;
- dolenni i nodau Cymraeg 2050;
- dolenni cyffredinol i nodau Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015;
- ystyriaethau economaidd-gymdeithasol (cymharu data ward/Ardal Gynnyrch Ehangach Haen Is ar amddifadedd â data ar siaradwyr Cymraeg); a
- ffactorau lliniaru (gan gynnwys materion trawsffiniol a rhanbarthol).

Dylai'r asesiad hefyd gynnwys y canlynol:

- gwybodaeth am gategori iaith yr ysgol sy'n destun y cynigion;
- yn achos cau ysgol, cyfyngu ar ddarpariaeth neu gau chweched dosbarth ysgol, gwybodaeth am gategori iaith unrhyw ysgol amgen neu sefydliad addysg arall y gall y dysgwyr ei mynychu neu ei fynychu;
- asesiad o'r effeithiau tebygol ar unrhyw ysgol neu sefydliad addysg arall y mae'r cynigion yn debygol o effeithio arni neu arno, ni waeth beth fo categori'r ysgol na chyfrwng y ddarpariaeth;
- gwybodaeth am safonau yn y Gymraeg yn yr ysgolion sy'n destun y cynnig ac unrhyw ysgol amgen neu sefydliad addysg arall y gall y dysgwyr ei mynychu neu ei fynychu;
- gwybodaeth am weithgareddau ar ôl ysgol sy'n cynnig cyfleoedd ychwanegol i ddefnyddio'r Gymraeg yn yr ysgolion sy'n destun y cynigion ac unrhyw ysgol amgen

[163] TAN20: Cynllunio a'r Gymraeg (llyw.cymru)

neu sefydliad addysg arall y gall y dysgwyr ei mynychu neu ei fynychu (e.e. yr Urdd, clybiau Mentrau Iaith);

- gwybodaeth am gyfleusterau i aelodau'r gymuned i ddysgu Cymraeg, neu ymgymryd â gweithgareddau drwy gyfrwng y Gymraeg, yn yr ysgolion sy'n destun y cynigion os cânt eu darparu a ble y gellid darparu unrhyw gyfleusterau amgen;
- a allai fod yn briodol darparu cyfleusterau ychwanegol ar ôl ysgol mewn unrhyw ysgol amgen i atgyfnerthu safonau yn y Gymraeg;
- sut y gellid helpu rhieni a dysgwyr i ymgysylltu ag unrhyw ysgol amgen neu sefydliad addysg arall ac unrhyw ddarpariaeth gwella iaith y mae'n ei chynnig (e.e. sut y cynorthwyir dysgwyr i gymryd rhan mewn gweithgareddau a ddarperir gan yr Urdd, Mentrau Iaith);
- sylwadau gan fforwm addysg Gymraeg yr awdurdod lleol.[164]

Asesiad effaith ar y gymuned

Rhaid cynnal asesiad effaith ar y gymuned ar gyfer unrhyw gynnig i gau ysgol. Mae'r wybodaeth y **dylid** ei chynnwys mewn asesiad effaith ar y gymuned yn cynnwys y canlynol:

- gwybodaeth am gyfran y dysgwyr o'r tu mewn i'r dalgylch sy'n mynychu'r ysgol;
- gwybodaeth am gyfran y dysgwyr o'r tu allan i'r dalgylch sy'n mynychu'r ysgol;
- gwybodaeth am gyfran y dysgwyr sydd o fewn y trothwyon ar gyfer darpariaeth cludiant i'r ysgol ar hyn o bryd (2 filltir ar gyfer ysgol gynradd a 3 milltir ar gyfer ysgol uwchradd) sy'n mynychu'r ysgol a sut y bydd y cynnig yn effeithio arnynt;
- gwybodaeth am bellter ac amser teithio i ysgol amgen yn yr un categori iaith (ar gyfer pob dull teithio);
- effaith ar iechyd a llesiant e.e., pe bai'n fwy anodd i ddysgwyr gerdded neu feicio i'r ysgol;
- gwybodaeth am oblygiadau ehangach y newidiadau ar ddarpariaethau trafnidiaeth gyhoeddus;
- gwybodaeth am faterion diogelwch cymunedol ehangach;
- gwybodaeth am unrhyw gyfleusterau neu wasanaethau eraill y mae'r ysgol yn eu darparu e.e., clybiau ysgol, clwb ieuenctid, llyfrgell gymunedol, cylch chwarae;
- gwybodaeth am y cyfleusterau a'r gwasanaethau a ddarperir mewn unrhyw ysgol amgen y gall y dysgwyr ei mynychu;
- sut y gellid helpu rhieni a dysgwyr i ymgysylltu â'r ysgolion amgen neu'r sefydliadau addysg eraill ac unrhyw gyfleusterau a gynigir ganddynt e.e., sut y caiff dysgwyr (yn enwedig unrhyw ddysgwyr llai breintiedig) eu helpu i gymryd rhan mewn gweithgareddau ar ôl ysgol);
- a yw'r ysgol yn wir ganolbwynt bywyd y gymuned ai peidio, a ddefnyddir at ddibenion eraill – megis cyfarfodydd cyhoeddus, digwyddiadau lleol, ffeiriau, cymorthfeydd a

---

[164] Mae Rheoliadau Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg ac Asesu'r Galw am Addysg Cyfrwng Cymraeg (Cymru) 2013 yn rhoi diffiniad o fforwm addysg Gymraeg. Fodd bynnag, **dylid** nodi nad yw'n ofynnol i awdurdod lleol gynnal fforwm o'r fath.

digwyddiadau cymdeithasol eraill – a fyddai naill ai'n dod i ben neu'n dioddef o gael eu symud i rywle arall;

- a fydd colli'r ysgol, a theuluoedd o bosibl, yn cael effaith andwyol ar economi ehangach y gymuned;
- effaith gyffredinol cau'r ysgol ar y gymuned leol (gan gynnwys colli cyfleusterau'r ysgol a ddefnyddir gan y gymuned leol);
- pa effaith y gallai cau'r ysgol ei chael ar wasanaethau eraill a ddarperir yn lleol, er enghraifft os mai'r ysgol yw'r unig adeilad cyhoeddus yn y gymuned;
- a fyddai cau'r ysgol yn peri i deuluoedd â phlant o oedran ysgol adael y gymuned neu'n golygu bod teuluoedd ifanc yn llai tebygol o symud i'r gymuned;
- os darperir adeiladau, ystafelloedd, cyfleusterau neu wasanaethau gan ysgol, ble y byddent yn cael eu darparu os caiff ysgol ei chau;
- a gaiff cyfleusterau eraill sydd ar gael yn y gymuned leol neu'r gymuned ehangach eu gwella neu a ellid eu gwella pe câi'r ysgol ei chau (e.e. gwella neuaddau pentref, meysydd chwarae, darparu cynlluniau chwarae yn ystod y gwyliau).

Atodiad D: Pwyllgor penderfynu lleol

Mae'r model a amlinellir isod yn un ffordd bosibl o sefydlu "pwyllgor penderfynu lleol".

Byddai maint y pwyllgor yn dylanwadu'n arwyddocaol ar ei effeithiolrwydd. Pe bai'n rhy fawr, byddai'n drwsgl a byddai'n anodd cael consensws. Pe bai'n rhy fach, efallai na fyddai digon o ddadlau a gallai'r safbwynt fod yn rhy gul. Efallai mai pwyllgor â phum aelod fyddai'r maint delfrydol.

Bydd cyfansoddiad y pwyllgor hefyd yn bwysig ac yn dylanwadu ar ganfyddiad pobl ohono. Os mai'r bwriad yw pwysleisio ei annibyniaeth ar weithrediaeth yr awdurdod lleol, efallai y bydd angen "anghymwyso" aelodau'r weithrediaeth ac unrhyw un sydd â chysylltiad â'r awdurdod lleol, y cynigydd (os yw'n wahanol i'r awdurdod lleol) neu'r ysgol/ysgolion sy'n destun y cynigion, a allai godi amheuon ynglŷn â'u gallu i weithredu'n ddiduedd mewn perthynas â'r cynnig.

Ar yr amod nad ydynt wedi'u hanghymwyso, gallai awdurdodau lleol benderfynu penodi pwyllgorau sy'n cynnwys aelodau awdurdodau lleol yn unig, neu bobl nad ydynt yn gysylltiedig â'r awdurdod lleol (gan gynnwys aelodau awdurdod lleol arall), neu unrhyw gyfuniad o'r ddau.

Os bydd ysgol â chymeriad crefyddol fel un o ysgolion yr Eglwys yng Nghymru neu ysgol Gatholig (neu y bwriedir iddi fod â chymeriad crefyddol o'r fath) yn destun cynnig, gallai'r awdurdod lleol wahodd Bwrdd Addysg Esgobaethol esgobaeth berthnasol yr Eglwys yng Nghymru neu Esgob esgobaeth berthnasol yr Eglwys Gatholig i enwebu cynrychiolydd i fod yn un o aelodau'r pwyllgor. Yn achos unrhyw ysgol wirfoddol arall â chymeriad crefyddol dynodedig, gallai'r person neu'r personau sy'n penodi'r llywodraethwyr sefydledig gael gwahoddiad i enwebu cynrychiolydd.

Efallai y bydd awdurdodau lleol am sicrhau bod gan o leiaf un aelod o'r pwyllgor brofiad uniongyrchol o weithio yn y sector addysg. Gallai aelod neu gyn-aelod o uwch dîm reoli ysgol neu lywodraethwr ysgol profiadol fod yn addas yn hyn o beth.

Os bydd y pwyllgor yn cynnwys aelodau'r awdurdod lleol yn unig, efallai yr hoffai'r awdurdod lleol ystyried ei wneud yn wleidyddol gytbwys yn yr ystyr a amlinellir yn adrannau 15 a 16 o Ddeddf Llywodraeth Leol a Thai 1989.

Efallai y bydd yr awdurdod lleol am recriwtio, hyfforddi a chadw cronfa o unigolion cymwys a phenodi i bwyllgor yn ôl yr angen. Byddai nifer o fanteision i hyn, gan gynnwys lleihau'r amser sydd ei angen i sefydlu pwyllgor pan fo angen un a byddai'n helpu'r awdurdod lleol i sicrhau bod darpar aelodau'r pwyllgor wedi cael hyfforddiant digonol.

Gallai awdurdodau lleol gydweithredu hefyd i ddatblygu cronfeydd rhanbarthol. Byddai hyn yn cynyddu nifer y darpar ymgeiswyr cymwys â phrofiad addas ac yn rhoi mwy o gyfleoedd i aelodau'r pwyllgor ennill profiad a datblygu arbenigedd wrth wneud penderfyniadau am drefniadaeth ysgolion. Fodd bynnag, wrth benodi paneli o unrhyw gronfa ranbarthol o'r fath, efallai yr hoffai awdurdodau lleol sicrhau bod gan rai aelodau o leiaf wybodaeth leol benodol.

Byddai'r awdurdod lleol am sicrhau bod holl aelodau'r pwyllgor yn cael hyfforddiant priodol cyn ystyried unrhyw gynigion a bod aelodau profiadol o'r pwyllgor yn cael yr wybodaeth ddiweddaraf am unrhyw newidiadau i ganllawiau ac yn cael cyfle i ddiweddaru eu

hyfforddiant. Nid oes angen i'r hyfforddiant fod yn eang ond gallai geisio sicrhau bod aelodau'r pwyllgor yn gyfarwydd â'r canllawiau yn y Cod a'r rhannau perthnasol o Ddeddf 2013. Gallai dau awdurdod lleol neu fwy gydweithredu i ddarparu hyfforddiant a allai gyflwyno manteision megis rhannu arferion da yn ehangach, yn ogystal â sicrhau arbedion ariannol posibl.

Byddai'n fuddiol i'r pwyllgor sicrhau bod yr awdurdod lleol yn darparu gwasanaethau clerc. Er na fyddai'r clerc yn aelod o'r pwyllgor, gallai weithredu fel ffynhonnell annibynnol o gyngor. Er mwyn gallu gwneud hyn, byddai angen i'r clerc feddu ar ddealltwriaeth dda o'r Cod a'r rhannau perthnasol o Ddeddf 2013, a bod wedi cael hyfforddiant priodol. Byddai angen i'r awdurdod lleol roi cyngor cyfreithiol priodol i'r pwyllgor yn ôl yr angen. Byddai'n ddoeth pe na bai'r clerc wedi ymwneud ag unrhyw ran o'r cynnig y mae'r pwyllgor yn ei ystyried a phe na bai ganddo unrhyw fuddiant mewn unrhyw benderfyniad a wneir gan aelodau'r pwyllgor.

Byddai tasgau allweddol y clerc yn cynnwys:

- gwneud y trefniadau gweinyddol angenrheidiol ar gyfer y pwyllgor;
- bod yn ffynhonnell annibynnol o gyngor ar weithdrefnau, y Cod a'r rhannau perthnasol o Ddeddf 2013;
- cofnodi'r trafodion, y penderfyniad a'r rhesymau drosto; a
- sicrhau bod y penderfyniad yn cael ei hysbysu a'i gyhoeddi yn unol â pharagraffau 5.32 – 5.35.

Er mwyn i'r pwyllgor allu gwneud penderfyniad ar sail gwybodaeth, byddai angen i'r awdurdod lleol anfon y dogfennau a nodir ym mharagraff 5.14 uchod at y clerc penodedig yn fuan ar ôl diwedd y cyfnod gwrthwynebu. Byddai'n ddoeth pe bai'r pwyllgor yn seilio ei benderfyniad ar y dystiolaeth ysgrifenedig hon yn hytrach na cheisio neu ystyried gwybodaeth newydd (oni bai ei fod o'r farn y bydd yn ei helpu i wneud ei benderfyniad o fewn yr amserlen) neu ystyried sylwadau ar lafar.

Atodiad E: Deddfwriaeth a pholisïau cenedlaethol a fydd o gymorth wrth ddatblygu cynigion

- Confensiwn y Cenhedloedd Unedig ar Hawliau'r Plentyn
- Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (gweler isod)
- Llwybr Newydd, Strategaeth Drafnidiaeth Cymru 2021
- Deddf Teithio Llesol (Cymru) 2013
- Mesur Teithio gan Ddysgwyr (Cymru) 2008
- Teithio gan ddysgwyr: Darpariaeth Statudol a Chanllawiau Gweithredol
- Pwysau Iach, Cymru Iach
- Cymru'r Dyfodol: y Cynllun Cenedlaethol 2040
- Cymraeg 2050: strategaeth y Gymraeg
- Cynlluniau Strategol Cymraeg mewn Addysg
- Safonau'r Gymraeg
- Polisi a chanllawiau cynllunio: polisi cenedlaethol
- Strategaeth Tlodi Plant Cymru
- Cenhadaeth ein cenedl
- Cymunedau Dysgu Cynaliadwy – Rhaglen Fuddsoddi Llywodraeth Cymru ar gyfer yr ystad addysg
- Mesur capasiti ysgolion yng Nghymru
- Polisi Cynllunio Cymru
- Deddf Addysg Drydyddol ac Ymchwil (Cymru) 2022
- Ysgolion Bro
- Cynllun Plant a Phobl Ifanc
- Y Safonau Cenedlaethol ar gyfer Cyfranogiad Plant a Phobl Ifanc.
- Chwarae, dysgu a gofal plentyndod cynnar yng Nghymru

Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015

Mae Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015[165] ("Deddf 2015") yn amlinellu ffyrdd newydd o weithio – o gynllunio a gwneud penderfyniadau – ar gyfer awdurdodau lleol a chyrff cyhoeddus eraill y mae'n eu rhestru. Y nod yw gwella llesiant cyffredinol yng Nghymru drwy'r pethau y mae cyrff cyhoeddus, ar y cyd, yn eu gwneud. Mae'r Ddeddf a'r canllawiau statudol yn ei gwneud yn glir bod yn **rhaid** i awdurdodau lleol, yn eu gwaith cynllunio corfforaethol a'r ffordd maent yn gweithredu'r cynlluniau hynny, wneud y canlynol:

- cydbwyso anghenion tymor byr â'r gallu i ddiwallu anghenion **hirdymor**;
- ystyried effaith eu hamcanion ar amcanion sefydliadau eraill, ac ar lesiant yng Nghymru, mewn ffordd **integredig**;
- **cynnwys** pobl sy'n adlewyrchu amrywiaeth y boblogaeth y maent yn ei gwasanaethu yn y prosesau hynny;
- **cydweithio** â sefydliadau eraill er mwyn cyflawni amcanion ei gilydd yn well; a
- defnyddio eu hadnoddau i **atal** problemau rhag gwaethygu neu rhag codi yn y lle cyntaf.

Mae'r canllawiau statudol[166], ar gyfer sefydliadau sy'n ddarostyngedig i'r Ddeddf, yn nodi'r disgwyliadau o ran sut y dylid cyflawni'r dyletswyddau.

---

[165] http://www.legislation.gov.uk/cy/anaw/2015/2/contents/enacted
[166] https://llyw.cymru/deddf-llesiant-cenedlaethaur-dyfodol-cymru-2015-canllawiau

Atodiad F: Rhestr o ysgolion gwledig

Awdurdod Lleol	Enw'r Ysgol	Cyf yr Ysgol
Abertawe	Ysgol Knelston	6702217
Abertawe	Ysgol Penclawdd	6702167
Caerffili	Ysgol Gynradd Fochriw	6762108
Ceredigion	Ysgol Bro Siôn Cwilt	6672369
Ceredigion	Ysgol Cenarth	6672367
Ceredigion	Ysgol Cilcennin	6672284
Ceredigion	Ysgol Ciliau Parc	6672285
Ceredigion	Ysgol Comins Coch	6672303
Ceredigion	Ysgol Craig yr Wylfa	6672362
Ceredigion	Ysgol Dyffryn Cledlyn	6673061
Ceredigion	Ysgol Felinfach	6672289
Ceredigion	Ysgol Gynradd Dihewyd	6672288
Ceredigion	Ysgol Gynradd Llanarth	6672291
Ceredigion	Ysgol Gynradd Llanilar	6672311
Ceredigion	Ysgol Gynradd Llechryd	6672323
Ceredigion	Ysgol Gynradd Penparc	6672324
Ceredigion	Ysgol Llanfarian	6672308
Ceredigion	Ysgol Llanfihangel-y-Creuddyn	6672309
Ceredigion	Ysgol Llangwyryfon	6672310
Ceredigion	Ysgol Llannon	6672293
Ceredigion	Ysgol Llew Jones	6672371
Ceredigion	Ysgol Mynach	6672312
Ceredigion	Ysgol Penllwyn	6672313
Ceredigion	Ysgol Penrhyn Coch	6672363
Ceredigion	Ysgol Pontrhydfendigaid	6672353
Ceredigion	Ysgol Rhos Helyg	6672372
Ceredigion	Ysgol Rhydypennau	6672316
Ceredigion	Ysgol Syr John Rhys	6672315
Ceredigion	Ysgol Tal y bont	6672317
Ceredigion	Ysgol Talgarreg	6672298
Ceredigion	Ysgol Y Dderi	6672366
Conwy	Ysgol Betws-y-coed	6622012
Conwy	Ysgol Capel Garmon	6622222
Conwy	Ysgol Cerrigydrudion	6622123
Conwy	Ysgol Dolwyddelan	6622043
Conwy	Ysgol Llanddoged	6623039
Conwy	Ysgol Llangelynnin	6623021
Conwy	Ysgol Penmachno	6622086
Conwy	Ysgol Pentrefoelas	6622270
Conwy	Ysgol y Plas	6623340
Conwy	Ysgol Ysbyty Ifan	6623032
Gwynedd	Ysgol Babanod Morfa Nefyn	6612075

Gwynedd	Ysgol Baladeulyn	6612078
Gwynedd	Ysgol Bro Cynfal	6612190
Gwynedd	Ysgol Bro Hedd Wyn	6612213
Gwynedd	Ysgol Bro Llifon	6612229
Gwynedd	Ysgol Bro Plenydd	6612048
Gwynedd	Ysgol Bro Tryweryn	6612214
Gwynedd	Ysgol Brynaerau	6612017
Gwynedd	Ysgol Craig y Deryn	6612228
Gwynedd	Ysgol Crud-y-Werin	6612039
Gwynedd	Ysgol Edmwnd Prys	6612192
Gwynedd	Ysgol Ffridd y Llyn	6612220
Gwynedd	Ysgol Foel Gron	6613010
Gwynedd	Ysgol Gynradd Chwilog	6612036
Gwynedd	Ysgol Gynradd Dyffryn Ardudwy	6612189
Gwynedd	Ysgol Gynradd Dyffryn Dulas	6612185
Gwynedd	Ysgol Gynradd Edern	6612046
Gwynedd	Ysgol Gynradd Garndolbenmaen	6612049
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llanaelhaearn	6612059
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llanbedr	6612194
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llanbedrog	6612060
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llandwrog	6613018
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llangybi	6612066
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llanllyfni	6612070
Gwynedd	Ysgol Gynradd Llanystumdwy	6613023
Gwynedd	Ysgol Gynradd Nebo	6612081
Gwynedd	Ysgol Gynradd Pennal	6612207
Gwynedd	Ysgol Gynradd Pentreuchaf	6612093
Gwynedd	Ysgol Gynradd Tanygrisiau	6612211
Gwynedd	Ysgol Gynradd Tudweiliog	6612112
Gwynedd	Ysgol O M Edwards	6612199
Gwynedd	Ysgol Pont y Gof	6613004
Gwynedd	Ysgol Sarn Bach	6612103
Gwynedd	Ysgol Talsarnau	6612210
Gwynedd	Ysgol y Garreg	6612198
Gwynedd	Ysgol y Gorlan	6612110
Gwynedd	Ysgol yr Eifl	6612111
Pen-y-bont ar Ogwr	Ysgol Tynyrheol	6722275
Powys	Ysgol Abermiwl	6662002
Powys	Ysgol Arddlin	6662003
Powys	Ysgol Brynhafren	6662053
Powys	Ysgol Caersws	6662008
Powys	Ysgol Cegidfa	6662049
Powys	Ysgol Clyro	6663033
Powys	Ysgol Crossgates	6662077
Powys	Ysgol Dolafon	6662084

Powys	Ysgol Dyffryn Maesyfed	6662076
Powys	Ysgol Dyffryn Trannon	6662044
Powys	Ysgol Ffordun	6663016
Powys	Ysgol Gynradd Aberriw	6662005
Powys	Ysgol Gynradd Buttington Trewern	6662051
Powys	Ysgol Gynradd Carno	6662009
Powys	Ysgol Gynradd Glantwymyn	6662058
Powys	Ysgol Gynradd Llanerfyl	6665200
Powys	Ysgol Gynradd Llanfair Caereinion	6662021
Powys	Ysgol Gynradd Llanfair Llwyth Yfnwg	6663026
Powys	Ysgol Gynradd Llanrhaeadr ym Mochnant	6662146
Powys	Ysgol Gynradd Pontsenni	6662092
Powys	Ysgol Gynradd Rhaeadr	6663036
Powys	Ysgol Gynradd Tre’r Llai	6662018
Powys	Ysgol Llanbister	6662068
Powys	Ysgol Llanbrynmair	6662019
Powys	Ysgol Llandinam	6662020
Powys	Ysgol Llandysilio	6663021
Powys	Ysgol Llanelwedd	6663037
Powys	Ysgol Llanfechain	6663000
Powys	Ysgol Llansantffraid	6663303
Powys	Ysgol Meifod	6662033
Powys	Ysgol Pennant	6662059
Powys	Ysgol Pontffranc	6662066
Powys	Ysgol Pontrobert	6662041
Powys	Ysgol Rhiw-Bechan	6662129
Powys	Ysgol St. Michael’s	6663301
Powys	Ysgol Trefaldwyn	6663002
Powys	Ysgol Y Bontnewydd-ar-Wy	6663031
Powys	Ysgol yr Archddiacon Griffiths	6663317
Powys	Ysgol yr Ystog	6662054
Sir Benfro	Ysgol Brynconin	6682223
Sir Benfro	Ysgol Casblaidd	6682254
Sir Benfro	Ysgol Cas-mael	6682250
Sir Benfro	Ysgol Cilgerran	6683035
Sir Benfro	Ysgol Clydau	6682385
Sir Benfro	Ysgol Cosheston	6683036
Sir Benfor	Ysgol Croesgoch	6682270
Sir Benfro	Ysgol Eglwyswrw	6682209
Sir Benfro	Ysgol Ger Y Llan	6683058
Sir Benfro	Ysgol Gynradd Spittal	6683050
Sir Benfro	Ysgol Gynradd Tredeml	6682261
Sir Benfro	Ysgol Gynradd y Garn	6682273
Sir Benfro	Ysgol Llandudoch	6682253

Sir Benfro	Ysgol Llanychllwydog	6682231
Sir Benfro	Ysgol Maenclochog	6682233
Sir Benfro	Ysgol Sant Aidan	6683315
Sir Benfro	Ysgol Sant Oswald	6683321
Sir Benfro	Ysgol Tafarnspite	6682266
Sir Benfro	Ysgol Croesgoch	6682270
Sir Benfro	Ysgol y Frenni	6682390
Sir Benfro	Ysgol y Glannau	6682384
Sir Ddinbych	Ysgol Betws Gwerful Goch	6632214
Sir Ddinbych	Ysgol Bodfari	6632070
Sir Ddinbych	Ysgol Bro Dyfrdwy	6632267
Sir Ddinbych	Ysgol Caer Drewyn	6632216
Sir Ddinbych	Ysgol Cefn Meiriadog	6632124
Sir Ddinbych	Ysgol Gellifor	6632164
Sir Ddinbych	Ysgol Llanbedr	6633044
Sir Ddinbych	Ysgol Llanfair Dyffryn Clwyd	6633045
Sir Ddinbych	Ysgol Pant Pastynog	6633057
Sir Ddinbych	Ysgol Pentrecelyn	6632168
Sir Fynwy	Ysgol Cross Ash	6792305
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Abergwili	6693000
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Bancyfelin	6692034
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Beca	6692180
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Bro Brynach	6692389
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Cae'r Felin	6692387
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Carreg Hirfaen	6692386
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Cwrt Henri	6692067
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Cynwyl Elfed	6692187
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Glanyfferi	6693013
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Griffith Jones	6692384
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Gynradd Abernant	6692170
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Gynradd Brynsaron	6692104
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Gynradd Llangadog	6692080
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Gynradd Peniel	6692014
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Gynradd Talyllychau	6692065
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Hafodwenog	6692182
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Llanllwni	6693026
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Llanmiloe	6692119
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Llanpumsaint	6692109
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Llansteffan	6692166
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Llanybydder	6692184
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Meidrim	6692037
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Penboyr	6693307
Sir Gaerfyrddin	Ysgol Talacharn	6693003
Sir Gaerfyrddin	Ysgol y Fro	6692385
Sir y Fflint	Ysgol Brynffordd	6642065

Sir y Fflint	Ysgol Rhos Helyg	6642050
Sir y Fflint	Ysgol y Foel	6642064
Wrecsam	Ysgol Borderbrook	6653054
Wrecsam	Ysgol Eyton	6653042
Wrecsam	Ysgol Llanarmon DC	6652140
Wrecsam	Ysgol St Chad	6653326
Wrecsam	Ysgol St Paul	6653347
Ynys Môn	Ysgol Caergeiliog	6605200
Ynys Môn	Ysgol Gymuned Bodffordd	6602133
Ynys Môn	Ysgol Gymuned Bryngwran	6602135
Ynys Môn	Ysgol Gymuned Llanfechell	6602153
Ynys Môn	Ysgol Gymuned Llannerch-y-Medd	6602157
Ynys Môn	Ysgol Gymuned Moelfre	6602145
Ynys Môn	Ysgol Gymuned y Ffridd	6602142
Ynys Môn	Ysgol Gynradd Llanbedrgoch	6602146
Ynys Môn	Ysgol Gynradd Llangoed	6602155
Ynys Môn	Ysgol Gynradd Rhosybol	6602165
Ynys Môn	Ysgol Gynradd y Tywyn	6602173
Ynys Môn	Ysgol Henblas	6602156
Ynys Môn	Ysgol Pencarnisiog	6602160
Ynys Môn	Ysgol Penysarn	6602162
Ynys Môn	Ysgol Rhyd y Llan	6602227
Ynys Môn	Ysgol Santes Gwenfaen	6602163